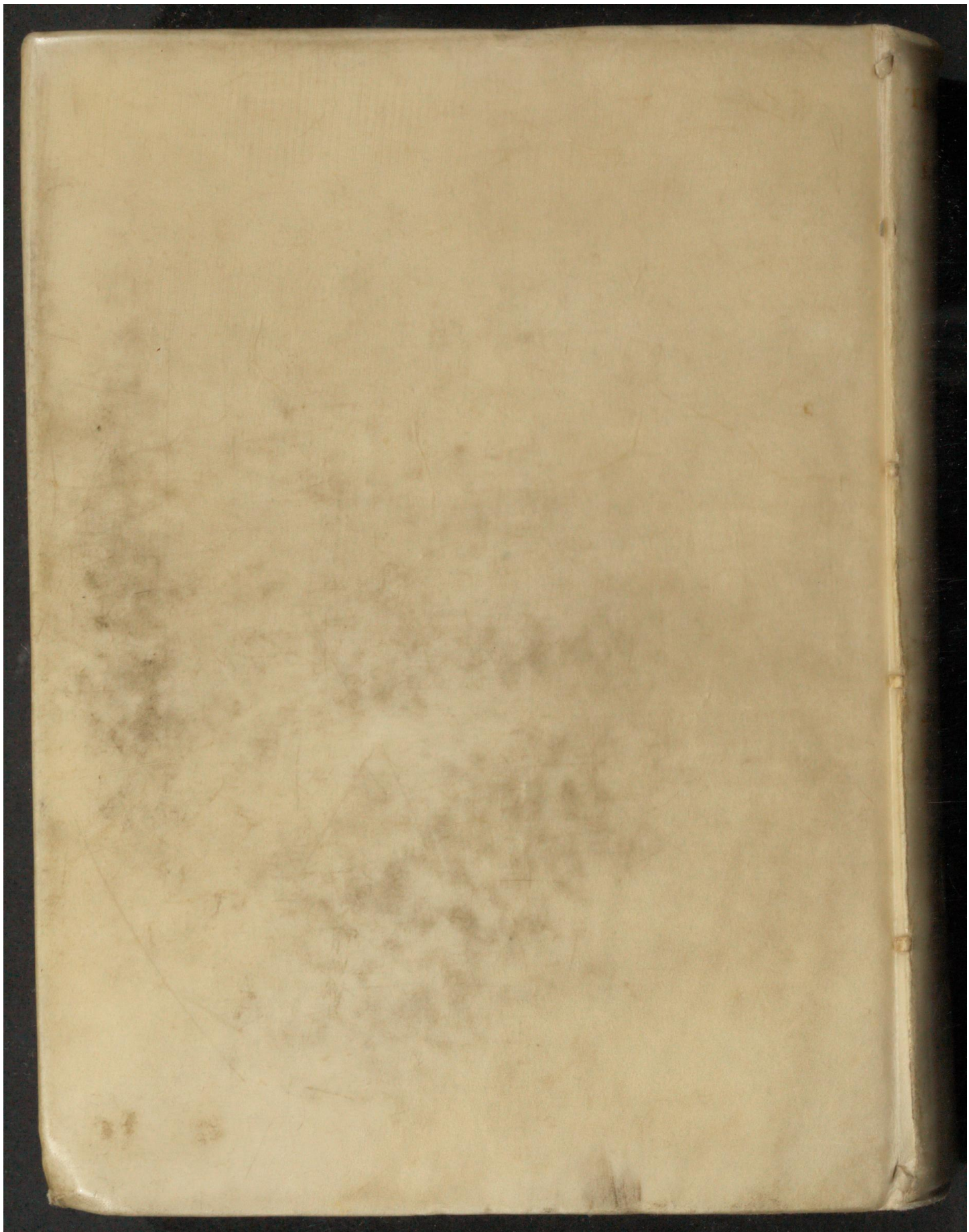
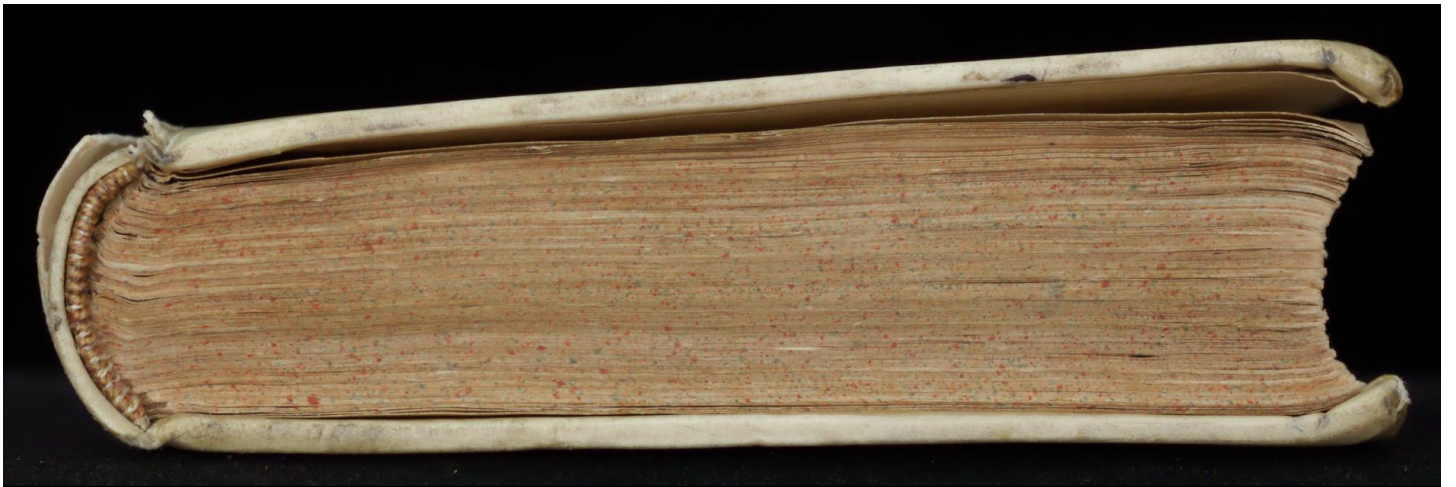


Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.  
Images reproduced by courtesy of Koninklijke Bibliotheek, Den Haag.  
760 F 6 [1]





Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.  
Images reproduced by courtesy of Koninklijke Bibliotheek, Den Haag.  
760 F 6 [1]



Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.  
Images reproduced by courtesy of Koninklijke Bibliotheek, Den Haag.  
760 F 6 [1]



Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.  
Images reproduced by courtesy of Koninklijke Bibliotheek, Den Haag.  
760 F 6 [1]

3  
CASANDRA

Hertoginne van Borgonie/

EN

KAREL BALDEVS

Treur-bly-eynde-Spel.

*Nobilitas sola est atque unica virtus.*



AMSTERDAM,

Dooz Cornelis Lodewijksz vander Blasse Boeck-verkoopel  
woonende op de hoeck vande Beurs inde Italiaensche Spel. 1617.

CASANDRA

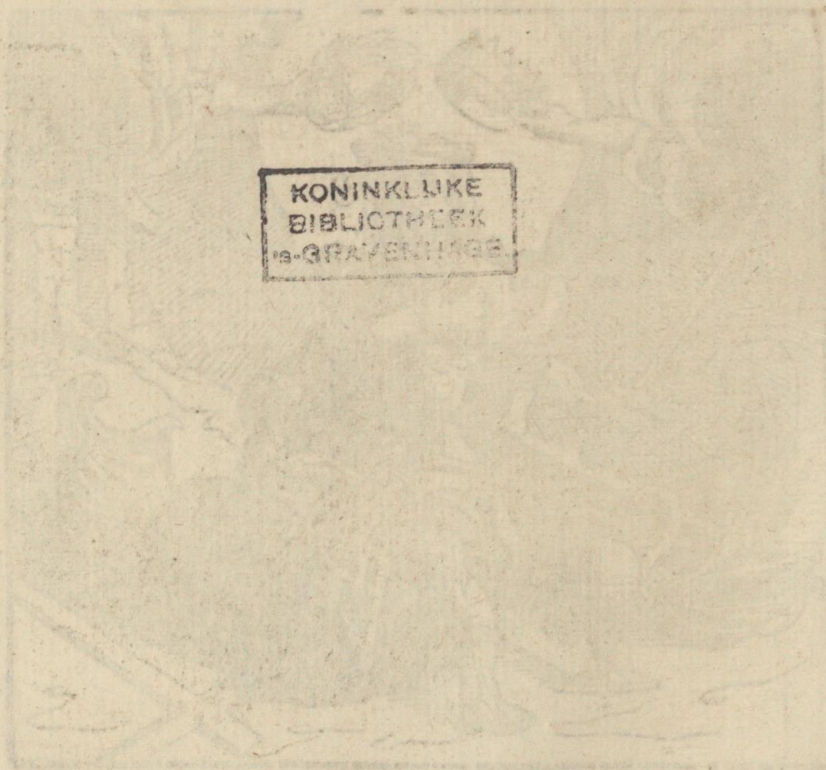
UNIVERSITEIT VAN GRAVENHAGE

1714

KAREL BALDEVS

1714

1714



KONINKLIJKE  
BIBLIOTHEEK  
19-GRAVENHAGE

AMSTERDAM

1714





naem hun verheught, de daeden hun doen gloriëren, en de dankbaerheid dwinght hun wil-vaerdige dienstbaerheid op te offeren aende Nassausche of spruyten: Wiens telgens gierselenna boosende de oorsprongsstamme: noch hayendaeghs hun hoofden prachtich laurieren met onvergelykbaere pronckinge, gegriift in eeuwige uytshaterende triumphe. Ik verzwyge, Hooghbooren Princeffe, de oorlochs daeden, of om beter te zeggen, de Heroïsche grond bepaling onzes herbooren vryheid, vermits het lofbaer gherucht voor my uytbrald: Maer aenroere de gheslelijke begaeftheiden, alhoewel de penne eerder vocht zoude ghebreeken als stof om te roemen. Wat isser, Genadige Vrouwe, lofwaerder als Hemelsche deughden in aertse Princessen? Wie is dan niet ghedwongen te buygen aen uwe Exties voeten? Als voor volmaektheids autaer, wetenschaps cabinet, en kunst-lievende herts-tochtens-celle, yder brengende ootmoedige offer-munt, als waere tekenen des herts en zielens neyging. Ik als een by looperken van andere treffeliker, kniele mede zeer buyghzaemlik, op offerende aen uw Extie mijn eygen eygenschap en weesen, 't welk afbeeldt de kracht van reyne liefde, 't geweld van gayle minne, de trouwe echtens bandens vastheid, de verwoeste draeck, en d'ootmoedige schuld-beken. verhopede uw Extie 'tzelve zal g'lieve te beschaduen met gewoonelike gratie, op dat mijn rijmer geborstweert blyve voor Momiste wacn-weeters, en bitzige al-bedillers, en zyn plichtige dienst-bereyde en dankbaere hert zal nimmer rusten uw Exties lof te zingen, met bede d' almooghende behoeder uw Extie hoede in zyn heylige behoeding, verzelschapt met zyn Princelike Extie Don Emanuel Prince van Portugal, mijn genaedige Here

Chi fara fara.

# INHOUT

**C**asandra, Hertoginne van Borgonie, aengheterght zijnde door geyle minne-lust tot Karel Baldeus, Camerling van heur echte man Aernoudt Hertoch van Borgonie, gheeft heur vvulpse begeerte te kennen aen Karel, die't heur vveygerden, vermits hy in echte heymelik ( en ook tvvee kinderen by heur gheteeldt hadde ) verbonden vvas met vrouvv Leonora Hertoghinne van Kleef, zuster vanden voorisz Arnoudt. Casandra bemerkende Karels afkeerlikheid, en vreezende hy 't zelfde mocht ontdekken aenden Hertoch, heur man, beklaechden heur aen Aernoudt over Karel, ghelijk of hy aen heur boelagie verzocht had, verzoekende daer over vvraek, en dat Karel aenden lyve ghestraft mocht vverden. Aernoudt gheloof gevende zijn vrouvv Casandra, stelden Karel ghevangen, onderzoekende de vvaerheid, dreygende Karel te straffen, ten vvaer hy openbaerden of hy tot yemant anders liefde vvas dragende. Karel ghedvvonghen zijnde, om zijn leven te hoeden, bekenden aen Hertoch Aernout (die hem beloofden 't selve secreet te houden) dat hy met zijn zuster d'Hertoginne vā Kleef heymelik zes jaer getrouwt gevveeft, en tvvee kinderen by heur geteelt hadde, daer by voegende dat hy heur alle nachte besliep. en om 't zelfde te bevvyzen, leyde hy de Hertoch om te ziē hoe hy by zijn zuster quam, die hem de leuze gaf op de bestemde uure, door't keffen van een hondeken, dat daer toe afgerecht vvas, 't velk Aernout alles vvarachtich vonde, en stelden Karel daer over in vryheid. Casandra bemerkende dat Karel niet ghestraft vverden, drong Aernoudt zeer ernstich aen, om Karel 't leven te benemen. En Aernoudt vindende gheene reeden die machtich vvaeren om heur te stillen, ontdekten aen Casandra, hoe dat Karel met de Hertoginne van Kleef ghetrouwt vvas, en tvvee kinderen by heur hadde. Casandra hier door

zeer

zeer ontroerende, aenving om heur te vvreken van Karel,  
zijn zoon Grimaldus te vermoorden, maer vvierden door  
de hovenier belet. Ten selven tyde quam Graef Lodevvijk  
victoriens uyt Vrankrijk, aen vvien Hertoch Aernoud be-  
looft hadde zijn zuster Leonora in huvelik, tot vergelding  
dat hy de Oorloge tegens Vrankrijk op zijne kosten hadde  
aengenomen uyt te voeren, en Casandra dit vweetende, des-  
gelijks dat Hertoch Aernout aen Graef Lodevvijk ghezeydt  
hadde dat zijn zuster Leonora hem niet lieven koste (vvaer  
over Lodevvijk in razerny gheraekte) heeft Casandra aen  
Lodevvijk al 'tsecret te kennen gegheven, zegghende dat  
Hertoch Aernoud voor hadde om Karel met Leonora te  
huven, zonder te verhaelē eenige omstandicheiden, radēde  
aen Lodevvijk dat hy Karel zoude doen vermoorden om  
zo aen Leonora te geraeken, 'tvelk Lodevvijk ook terstōt  
in 'tverk stelde door tvvee Soldatē. 'tGeviel mid'ler tyd dat  
Karel ontdekten aen Hertoch Aernoudt, hoe Casandra Gri-  
maldus had vvillen vermoorden, vvaer in d'Hertoch zoo  
vergramden dat hy dadelik na den hof ging vvaer Casandra  
'tstuk meenden bestaen te hebben, en om niet bekend te zijn  
nam Karels mantel en hoed, en gaende na den hof gemoe-  
ten hem de Soldaten, vvachtende op Karel, die den Hertoch  
ziende, meenende dat het Karel vvas, trokken hun gevveer,  
den Hertoch maekt hem bekend zy verzoeken huns lyfs ge-  
nade, en ontdekken hoe dat Lodevvijk heur daer toe had ge-  
koft, mid'ler tyd komt Graef Lodevvijk, die 't bekenden daer  
toe geport te zijn door d'Hertoginne Casandra, vvaer uyt  
bleekde nikkerlijke doenten van d'Hertoginne, dies Her-  
toch Aernoud, heur banden uyt het Hertochdom, en cele-  
breerden 'thuvelik van Karel en Leonora.

S O N N E T.

De gayle minne gril, vervvoeste razernije,  
Vermetelik best aen door lok-lust aengeleyd,  
Waer vulpse graegt de rede van't verstat verscheyd  
Door grill'ge hertēs schicht vā min-Gods Zotternije,  
Die fame, deughd en eer gansch stelden aen een zije,  
En hoe voorgaende dooling 't na-beraed beschreyd,  
Blind-hokkich zijnde in Venus loofse net ghebreyd,  
Met nikkerlike wenssch na vuyle boeterije.  
Hoe trouwe liefdens echt Zich moedelik borst vveerd.  
En geen aēvechting kreūt, noch vlaiery noch smekē  
Noch snood' boelagie kan geen echtens trouwe breken  
En vleeschelike lust geen reyn gemoede deert,  
Hoe veel de liefd en min verschelen d' een van d' ande.  
Leert Karels liefde, en de minne van Casandre.

Acuerdo olvido.

## PERSONAGIEN.

Aernout, *Hertoch van Borgonie.*

Casandra, *d'Hertoginne.*

Vrou Leonora, *Hertoginne van Kleef.*

Karel Baldeus, *d'Hertochs Camerling.*

Graef Lodewijk, *verliest op Leonora.*

Prudentio, *d'Hertochs secretaris.*

Feliciano, *Eedelman verliest op Leonora.*

Lucino. }

Eraclio. } *Ambassadeurs van Vrankrijk.*

Camilla, *staet Inffrou van Casandra.*

Grimaldus, *Karel en Leonoras Zoon.*

Dienaer van Graef Lodewijk.

Lambrecht. }

Casou. } *Twee Soldaten.*

Bode.

wantrouwe, }

Ootmoedige schultbeken. } *Twee stomme*

*Personagien.*

*Het toonneel is 't Hof van Borgonie.*

# CASANDRA

*Hertoginne van Borgonie*

EN

CAREL BALDEVS  
TREVRIK EN BLY-ETNDE-SPEL.

EERSTE BEDRIEF.

*Casandra. Grimaldus. Casandra*

Casandra **D**E Minne-togt mijns hert verkracht dees tere bozft/  
En dwinght Casandra tot het gheen zy noyt en dorst  
Dees zinneloose tongh wt anghste niet berouwen/  
Ach arme wighten zyn de bloode lasse Vrouwen.  
't Schoon 't gheen natuur ons gheeft/ 't aenlockelicke beelt/  
't Mentreckelijck' ghelonck/ dat Godens zielen steelt/  
't Vermaeckelijck' ghegluur/ daer mannen in bestricken/  
't Hert-steelende ghesicht/ die lusts ghetergh berlicken/  
't Ziel-roobend' blonde haer/ 't welck Venus selven steelt/  
De Lock-lusts lippens kleur/ die ziel upt ziele deelt/  
De Kaerckens putten dal/ waer Wijn-God zelfs in darte lt/  
En 't lodderlijck' ghedaent/ die liefde zelven martelt/  
De hoesterende handt/ wiens palm herts hetten meldt/  
Het arms ghestrenghele druck/ waer Liefd' toont zyn ghebedt/  
't Ongrondelijcke zoet/ het wesen onses Wesen/  
Het smakelijckste al/ waer wy upt zyn gheresen/  
Sal't al ghenieticht zyn door/ 't heerschen van de schaemt/  
Ich voelt/ ich zweert/ dat dit natuure niet betaemt.  
Goddinne/ ha natuur/ en laet u niet berkrachten/  
Te Hemelsch is u aert/ te maghtigh zyn u machten/  
Hoe? Sal u zoetste Lent/ berkracht zyn door een Wet  
Door kill' ghe loome Liens domzinnigh hier gheset?  
Salt rebeloos gediert meer lust/ als wy ghenieten?  
Als Liefdens heete toghten door/ ons ad' ren schieten?

Met psychelende graeght/met terghende gheraes/  
 Alleen om zmaken/tzoetst/wat's dat? Naturens aes/  
 Ha' blinde en naeckte Liefd'/Kindts/dartel/wulps/en domme.  
 Om zierben spraek rijck zyt/en om te leben zomme.  
 Waer dient uw' swpgghen toe? Helaes/mijn ramp ghewis  
 Vermeerbert/mits dooz schaemt Casandra spraek loos is.  
 Ghy zeght ten is gheen Liefd' zoo'k sprekens graeght' weer keere/  
 En tonghe schzeumigh is om d' Hertogh/of mijn eere/  
 Laf-zinningh noemt ghy't mits Liefd' dooz de Lock-lust tert.  
 De Drees-bergh't ober treen die tusken tongh' en 'thert  
 Van Alpes-lijche hooght' leydt/lijck'wel ick u schelde/  
 En schuldbaer oozdel Liefd: Want waerom/liefde/zelde  
 Ghy uwen kraght gheheel int werck niet/en verblindt  
 De schaemt/op dat ghy my in wensh' en werck verdoindt ::  
 Derkraght Casandra boozt/op dat ick mach ghetupghen  
 Hoe onder u gheweldt mijn hert/en tonghe bugghen.  
 Ach/laet my melden't gheen ick jammerlijche draegh  
 Den hem die d' oozsaek is u jns bitterlijck gheclaegh ::  
 Soo boet mijn zielens wensh'/alleen/mits ick berwerbe  
 De uur/om segghen/waerom ick al lebend' sterbe.  
 Schzeum ick/berstercht my Liefd'/ontsie ick al te zeer  
 Een Hertoginnens eer/dwinght afterdenkingh neer.  
 'k Beslupt/en gans vergeet d' eer/en zyn Excellency/  
 En onbezeest verwaght van mins-God mijn sentency.  
 Gyp maldus roept Camil.

*Camilla.*

Camilla: Wats dat me Drouw' ghebzeecht?  
 Casandra: Dat ghy in aller haest terstont met/Carel/spreecht/  
 En zeght hy by my komt. Hoe rpsen dese haren  
 Van anghst/ach/booz my zelfs wild' Hemel my bewaren.  
 Waer gingh den Hertogh heen?  
 Camilla: Zyn Excellenci gaet  
 Casandra: Met beyd' d' Ambassadeurs van Franckryck in den Raedt.  
 Camilla: Siet nae zyn Camerlingh.  
 Casandra: Me-Drou/wien van hun beyden?  
 Camilla: Na Carel.  
 Camilla: Carel?  
 Casandra: Gaet/Seght Carel hy zich spoet/  
 Mits ick nae Franckryck flux in haeste schryben moet.  
 Camilla: Ha wispeltuurghe wight/ha liefd' hoe hunt ghy leyden  
 De herten nae uw' wil/zy is van reen gheschepden/  
 De eer is heur ontblught. Ich gae ghenaed'ge Drouw/  
 Al't gheen. wat Venus werckt ghemeenlick eyndt met rouww.

*binnen.*

*Casandra.*

Dat in een Hertoginne  
 De Liefde door zyn kraght.

*Ver-*



Verklickt t' secreet ghedaght  
Verbaest mijn nare zinnen.

Dat ick mijn Liefde ztelle  
Op s' Hertoghs Camerlingh,  
En dees borst niet bedwingh  
Dats, laes, mijn droeve quelle.

Spreeckt ghy betraende ooghen  
Op dat hy door't ghelaet  
Vsonder spraeck verstaet  
En met u heeft medooghen.

Ses Maenten ist verleden  
Ick op zijn Liefgbezight  
Mijn knagingh heb verlight,  
Doch daer meed' niet te vreden.

't Is vreemdt hyuyt mijn loncken  
En lodderlyck ghegluur  
Die'k op zijn ooghen ztuur  
Niet zagh mijn hertens voncken.

Doch wien zoud' der ven dencken  
Dat zyne Hertogin,  
Wt heete-gayle-min,  
Heur Carel zoud' toe wencken?

Ia zo ick om te ztillen  
De woelingh mynes zin  
Zweer dat ick hem bemin  
Sal't qualick gh'loven willen.

Ach myne passijs blindheyt  
Persoonen niet aenziet  
Maer wat de Minn' gebiedt,  
Diet raeyken mijns ghezindt leydt.

Maer blijft Camilla? Laes/ghelijck s'belds lou'ren haken  
Nae d'uur de Sonne bobens s'aerdens rond' mach gh'raken:  
Om hunne teere graeght te gheben t'zoete aes:  
Soo henghel ick/en nae mijn Carels komste raes/  
En sijchtwel schzicken zal als ick hem zal beooghen/  
Vermidts ick meerder wensh' als spraechzal epsken moghen

Camilla. Carel.

- Camilla Waght hier ick seght me Drou. *De Drouwe Car'l is hier.*  
 Casandra Laet Carel komen in/ Camilla toeft/ 't ghetier  
 Ick in dees bosse boel/ dooz breefe om te upien/  
 Dwinght ick het spzeck lit/ schier/ in boepens vast soud' zlypten/  
 En lijkwel terghit my lust. *Waer's Carel?*
- Camilla Carel komt.  
 Casandra Noch niet/ helaes/ het schijnt mijn sprake gants verstomt/  
 Vertoeft. Camilla. 'k Vertoeft.
- Casandra Camill.  
 Camilla *Me-Drouw'.*  
 Casandra. Laet Carel noch niet komen.  
 De Liefd' my spzeken doet/ ende d'reere doet my schzomen.  
 Barst upt benaude herr/ waer rust u Carels beeldt/  
 Doozbeeldinghs beeldt hem ziet. *Ha Liefd' u Gdhept keelt:*  
 Meer als mijn eer dooz reen u gril b'hoort toe te laten/  
 Waerom? Vermidts de Minne doet de reden haten.  
 Princesse u bedaert. Camill/ seght dat ick ben  
 Wat besigh/en ick Carel nu niet spzeken ken/  
 Doch laet hem komen weer.
- Camilla *Me-Drou het sal gheschieden.*  
 Casandra Wat lust mijn raden schijnt de reden weer ontrieden/  
 Ha hemel wat ick boel? Camil. *Is Carel daer?*
- Camilla *Me Drou hy is noch hier.*  
 Casandra 't Is tijt ick openbaer  
 De quel die my upreert. Laet Carel komen binnen/  
 Op dat ick eens ontdek de knagingh mynes zinnen.
- Camilla Gaet in *Me-Drou vertoeft.*  
 Casandra Camilla/hoort Camill'.  
 Mijn wille graegh' lijk wil/en kan niet wat ick wil.  
 Zeght dat hy komt weer om.
- Camilla Wanneer?  
 Casandra Laet hem vertrecken/  
 En laet hem waghten.
- Camilla. Bepd' hoe ' dat waer te bege tken.  
 Zal ick hem roepen?
- Casandra. Jae. Camilla Zalk. Casandra. Neen.  
 Camilla. *Me-Drouw' hoe dan?*  
 Casandra. Camilla bzenght hem in/ *Ha alderwaerdse Man:*  
 Camilla. *Ha alderlieffte beeldt.*  
 Comt Carel by *Me Drouwe!*
- Casandra. Hoe zal Casandra nu heur kleuren kunnen houwen?  
 Het bloedt verzchicken zal/en tughen myne plaegh/  
 Als ick aen Carel klaegh de Liefd' die ick hem draegh.
- Carel. Wat is *Me Drouw's ghelieft?* *Hy knield.*  
 Casandra. Staet op/ 't is mijn begheere.

Die

Carel Die d'eere doet *De Vrouw*/ontfanght dan zelfs de eere/  
 Het is mijn plicht.  
 Casandra Staet op/ich zegh' u Carel ryst.  
 Carel 't is al te groote gunst die my *De Vrouw*' bewijst.  
 Casandra Staet op/en zijt ghedeckt.  
 Carel Ghedeckt in u pzesency?  
 My selven ick mis deed' en meest u Excellency.  
 Casandra Doet 't gheen' ick u ghebied'.  
 Carel *De Vrouw*' soot pemāt ziet/  
 'k weet niemant gh' looben zal de deckinghe gheschiet  
 Dooz uwe hooghepts wil/midts niemant. zulx kan weten/  
 Dies pder oordeel'n zal 'k my zelven heb bergheten.  
 Casandra Neen Carel/dies ick moet u segghen dat ick seer  
 Carel En hertelijcke wensh' ghy meert u staet/en eer.  
 Ghenad' ghe *Wrouw*' ghy maectt my uwe zlaef mijn leben.  
 Casandra Staet op/en zijt ghedeckt. Carel. *De Vrouw*' wilt 't my berghen/  
 Casandra Staet op/noch eens staet op/'k verwonder dat ghy in  
 De Lenten uwes jeughts niet boelt de kraght van Minn'/  
 Die in u grypse herfst' afkeerlijckhept sal gheben.  
 Waerom gheniet ghy niet de bzughten uwes leben/  
 Gh'lyck andren doen? Ghy siet dat pder Hobelingh pooght/  
 Ja woekert/om ghelieft te zyn/en ghy en ooght  
 Na niemant/'tis te bzeindt/han niemant u vermaken?  
 Kan gheen aenlockingh schoon u hertens murch gheraken?  
 Waer eenighlyck berwelcht de bloeme uwes jueght/  
 Ghy ziet wel dat een pders hert in Liefd' verhueggt/  
 En elck betraght met ernst zyn schoonste te bekoozen/  
 En ghy alleen laet gaen u liebe tijt verlozen.  
 Siet hoe dat pder traght nae oeffeninghen eel/  
 Pae aerdighlyck ghedans/ghezangh/en Lief ghespeel/  
 Tournoy-spel/en diergh'lyck/waer dooz sy lief de terghen/  
 En Pymphen smekelyck om minne waerkens Bergen.  
 Het schijnt ghy Carel suft' tberdziet my u te zien/  
 En dat ghy niemant uw Liefde aen kunt bien:  
 Zoo lieben jonghe jueght/waer in de Hemels gunste  
 Zo mild'lyck heeft betoont 't uytmuntighst' zynes k unste/  
 Wiens Lief ghesicht bekoozt 't schoonst dat Borgonie heeft/  
 Zoud' die afkeerlijck zyn vant gheen de mensh' om leest?  
 Verkieft gh'lyck andren doen/laet tijt u tijt niet roben.  
 Carel Helas/me *Wrouw*/dat u dienaer kost ghelooven  
 Hier eene *Auffrouw* was/hoe zleght en recht van aert/  
 Die oord'len kost dat ick heur weer-liefd' mogt zyn waerd/  
 't Waer' t luckigh' si mynes wensh'/en gh'looft ghen aed'ge *Wrouw*  
 Dat ick in trouwe Liefd' steeds d'opperhandt zoud' houwen.  
 Casandra Na Liefde helpt mijn tongh. Neen Carel ghelooft bast.  
 Soo ghy nae Liefdens Wet uyt Liefd' u Lief aentast  
 Ghy d' Overwinner blijft/hoe hoogh heur luck moght stepg'ren.

Hoe? Sulcken man als ghy wien soud' die kunnen weys' ren?  
 Waer immer traecht nae 't hooghst/u zelven veel vertrouwt/  
 Een ask' hy krijght die aen de gouden Waghen houdt,  
 En oberdenckt al 't gheen ghy nu nu zegghen hoorde/  
 Met Wyfen, somen zeyt, gebruyckt men weynich woorden. *binnen*

Carel  
 't Schijnt recht een valsche droom 't gheen nu is ghent oet/  
 't Schrick als ick 't wel bedenck/hoe grilligh is mijn bloedt/  
 Waerom? Vermidts ick zie *Casandra* heeft ontledicht  
 Heur hert van schaemt en eer/en waer nu Carel mee licht/  
 O Hemel hoe verwoest soudt dertelhept aen ztellen.  
 Ha valsche Hertogin/heeft lust u zo bekoozt  
 Dat ghy u eghte plight tot d' Hertogh gans verloorz?  
 Veel eer zal *Carels* bloedt de kill'ge dood aenbaerden  
 Eer ick mijn Prins en Heer/die Doofst van hoogher waerden/  
 In d' hepl'ge eght misdoe. Ha Vrouwen wats u' lust?  
 Ha gayle Wighen znood'. Laes hoe zal zijn gheblust  
 De Hertoginnens graeght? En of zyt my moght verghen/  
 En niet afliet my tot heur minne wens'k te terghen/  
 Om plaetsen in mijn hert waer steeds rust *Leonor*?  
 Waer eer ick huer verliet/zwoer ick/veel eer verloorz  
 Ick 't zoete leben/en om *Leonor* wil zterben  
 Eer ghy *Casandra* zult van *Carel* pets berwerben. *Binnen*

*d' Hertoginne Leonora.*

*In VVedues kledingh.*

Leonoor  
 Ha traghe luye dach hoe langhzaem poort u licht  
 't Gheen ick zoo pbrigh wens'k/om gh'nieten 't Lief ghezicht  
 Waer dese ziel opleeft/zpoepdt doch u loome treden/  
 Dw' al te klaren schijn/met Glinster-licht door zmeden/  
 Nae d' ober nare klups/dupcht pheb dijn trotse hoost  
 Was onder d' Oceaen/u blyben my ontrooft  
 't Ghesichte mynes Liefs. En komt ghy dupst're naghte  
 Coonneels-Register-spraeck vant zoetste mijns ghedaghten:  
 Spreydt uyt u bypn ghewelft nu ober 's aerdens bol/  
 Bedeckt het schynsel bande blinkende *Apoll*/  
 Een donck're nebel laet nu ober d'aerde trecken/  
 Nacht kan bet als den dagh ghestolen Liefd' bedecken.  
 Ha *Carel*, lieve Lief/h wensch ick nu by u waer/  
 Laes/moght ick zien u hert/om weten of ick daer  
 Hups gh'lijck ghy rust in mijn/tijt moet het openbaren/  
 Denckt dat ick uwen was/en ghy mijn/nu zes Jaren.

*Carel*

Carel Baldeus.

- Carel Is dat niet *Leonoor*? Sp'ist/ ha/liebe hert/  
 Waer doolt ghy dus alleen?
- Leonoor* Mijn hersenen berwerdt  
 In't doolhofs-perck-ghedaght besp'zengd' ick my met tranen.  
 Mits'taf-zijn in pnes Lief.
- Carel Hoe *Pomphe* soud' ghy wanen  
 Dat 't af zjn Liefde kracht? Een Engel steeds ghy bent.  
 In Carels ziel gheplaetst/die langhe is ghewent  
 Zijn *Leonoor* alleen in dese bozst te binden/  
 Als't eenighste Juweel/dat Carel opt bevrinden:  
 Ik Sweer u by dese handt/ik beeedt by dese mondt/  
 Dat mijn ghedaghte noyt gheen ander grond best bondt/  
 Om plaetsen repne Liefd' als alleen op mijn Engel.
- Leonoor* De Wereldt oorsaeckt wel/door tijts toeval gheimenghel/  
 Hetz dat aenloctijck speelt/'t verandzen is onf' aert.
- Carel Ha *Leonoor*, zo waer u Carel/laes/niet waerdt  
 Te gh'nieten lebens lught/noch dees grondt te betreden/  
 Ik bid u/Liefste schoon/zelt doch u hert te vreden/  
 Dwinght twijffel uyt u'w' zin.
- Leonoor* Ich twijffel niet mijn Lief:  
 Hoewel de Jalouzy (die rusteloose Dief)  
 Ons baech ontrooft de rust als Liefde heeft verhooren.
- Carel De Jalouzye werdt met Liefde gh'lyck ghebooren.  
*Leonoor* Vergeeft my dan/mijn hert/heb ick u pet misdaen.
- Carel Misdoen/en kunt ghy niet, maer/*Perle*, laet ons gaen  
 Van de se plaets/want hier de *Hobelingen* wand'len/  
 Ging onder 't olmen lof daer machmen byer hand'len.  
 Want gheen de Liefd' berepste.
- Leonoor* Laes/of ons pemandt zagh.  
 Carel Doet aen u zjden d'wapl.
- Leonoor* Lief/hoozt ghy oock gewach?  
 Carel Hoe vreesigh is u hert.
- Leonoor* Mits ons Liefd' is verholen.  
 Carel En daerom is die soets'.
- Leonoor* Om datse is ghestolen.  
 Carel Op dees *Camille* banck rust uo' hermoede leen.
- Leonoor* Maer/Liefste/zijn wy met ons bepden hier alleen?  
 Carel Alleen.
- Leonoor* Soo rust ick Liefst' int Liefste dat ick hier kan binden.  
 Carel Waer in? *Leonoor*. In narren. Zy omhelsen.
- Carel Lief. *Leonoor*. Mijn hert.  
 Carel Mijn vzeughd.
- Leonoor* Verminnen.  
 Carel Ha *Leonoor* zju nu ons zielen niet ghepapt?  
*Leonoor*. Ghepapt/maer een onluch uw' *Leonoor* beschzapt.  
 Carel Watg dat?

Leonoor Dat onse Liefd' dus langhe secreet moet blyben.  
 Carel Helas/waert in mijn maght 'k zoud' t haest ten eynde dypben.  
 Leonoor 'k Vertrouw' u dat gheheel/maer wat zal zyn het endt?  
 Carel Ghy weet zoo onse Liefd' den Hertogh waer bekent.  
 Leonoor 'k Waer lybeloos/en ghy in groote onghenade.  
 Carel 't Is waer.  
 Leonoor Helas.  
 Carel Zucht niet.  
 Leonoor Maer isser Lief gheen rade?  
 Carel De beste raed is dat wy bepde zyn secreet.  
 Leonoor 't Is nu zes Jaren/Lief.  
 Carel Dat niemant daer van weet.  
 Leonoor Graef Lod' wijck moet ick daerom Liefd' bebenis d'lyck toonen.  
 Carel Want daer meed' zalmen onze liefde wel berschoonen/  
 Leonoor Ha't is een groote quel ick hem Liefd' toonen moet.  
 Carel 't Is wel ghedaen/het 't gheen men /Lief/om 't beste doet/  
 Leonoor En mid'ler tyt/dat's't best/ men leeft in gheen boelage  
 Carel God zalt berzien.  
 Leonoor Dit gheeft mijn wederom courage.

### Graef Lodevvijck.

Carel Daer komt de Graef/ ick gae.  
 Leonoor Ha wyede tijts toeval.  
 Carel Gaet by hem/en daer nae 'k weer by u komen zal.  
 Lod. Drouw' Leonora, doet dees Graben boest bersmaghten/  
 Niet krijghmen zonder pijn/'t gheen zwaer valt moetmen aghten.  
 Wat raedt om dese byes te zenden aen Me Drouw?  
 Midts dese letteren rupghen mijn quel en herts rouw.  
 Leonoor Ach moet ick zchepden? Lief/draecht dan mijn herte mede.  
 Carel Mijn ziele blyft by u.  
 Leonoor Hoe staewen al mijn leden.  
 Carel Waerom?  
 Leonoor Om dat ick zchepd'.  
 Carel En al mijn kraghten beben.  
 Leonoor Daert wel/  
 Carel Daert wel/mijn Lief/smhelst my booz het laest. Binnen.  
 Leonoor Ha Carel/tot weerziens. Ach hoe dit herte raest  
 Nu deze Zonne zet/en die nacht komt ghenaken.  
 Lod. Daer is Me Drouw Leonoor, ha Hemel/wat gheluck?  
 Leonoor 't Schijnt ick dooz dzoefhept/laes/'t hert upt dees boesem ruck.  
 Lod. Ma belle Wel ghemoet/ha luckighe gras velden/  
 Sins deze/Ober-schoon/heur treden daer op stelden.  
 Leonoor Heer Graef't is veel te hoogh/te veel ghy zegghe wilt/  
 Doch alle Liebers zyn in woorden eben milot/  
 Het is ghewoon ghebruyck.

Zoo

Lod.

Zoo beel ick niet kan zegghen/  
Of meerder lofs verdienst in u verburghen legghen/  
Dits *Leonoor* de grond/waer op mijn Liefde bouwt.

Leonoor.

Het goudens goed men ziet alst wel de Toetsteen houdt.

Lod.

Wat noemt ghy de Toetsteen?

Leonoor.

Daer op waer beel te sprekien.

Lod.

Zeght maer uw' meningh/Lief.

Leonoor

Houdt het goud toets 't is teken

Het gheen ghemenghel heeft/met valsck'eenigh metael/  
En gh'lyckmen heden daeghs de Liebers teenemael  
Bedriegh'lyck bindt/zoo datmen niemandt mach bertrouwen  
Zoo aght ick hun ghelyck t'goudt dat gheen toets kan houwen:  
In d'uyterlycke schyn 't valsck' goud on s meest beloost/  
Maer binden dat de ziel daer baeck is upt gheroost/  
Soo ist oock met u liens die schoone tooningh maken/  
En argher als het goud/bermits men niet kan gh'rahen  
De toets/alzoo int hert 't bedzogh verburghen is/  
Dus kanmen wel van't goud/maer van u niet zyn wis/  
Wis was ick eens van een wiens mis ick moet beweenen.

Lod.

Gen ander *Leonoor* kan d' Hemel u verleenen/

Leonoor.

Reen/zulcken eenen niet/laes/als my dat boozbeelde/  
Ick zweer u/Heer/dat all't gheselschap my verbeelt/  
d' Afkeerlyckheyt my dan in d'eenigheyt doet lapyen  
Om in dit droebe kleedt mijn onluch te beschrypen/  
Wat bliet van tranen dan upt dese ooghen blien  
Zoud't alderwoedste hert beweeghen my te zien.

Lod.

Het gheen verlozen is/is dwaes hept te beklaghen.

Leonoor.

Mijn Heer 't is wel ghezeydt. Dochtrang de rest mijns daghen  
Ick met hem zlyte n wil/t ghedaght is noch zoo zoet  
Ick met die liebe man mijn leben eynden moet.

Lod.

Acht ghy mijn Liefde niet? Is u gentiele herte  
Zoo ongheboeligh dat ghy niet medooght mijn zmerete?  
Helaes de ooghen. blick ghy zyt upt mijn ghezicht/  
Schynut d' Hemel my ontroost het aenghename licht  
Des heughelycke Zon. Zal Lodewijck niet moghen  
Bertrouwen dat de tijt noch upt uw' liebe ooghen  
Zal trecken eenen lonck waer upt ick mach verstaen  
De gracp uwes hert? Kan al mijn langh ghetraen  
Dan niet beweeghen dat ghy sleght'lyck wilt verclaren  
Of s Graben-liefde u oock aenghename waren?  
Want zoo mijn star belet ick gheen weer-liefd berwerf/  
'k Bid u/princeffe/dat ick oock die gunst niet verf.

Leonora

Wat pepnst mijn waerde Drouw?  
't Ghedaghtre loopt te post.

Lod.

Waer heen? ick bids.

Leonoor.

Ick wensck' ick u antwoorzen hoest/  
Met tierelycke reen.

Lod. Neen/miet een' hert'lyck meenen/  
 Of wilt ghy my/mijn schoon/die glozy niet herleenen?  
 Leonoor. Wat glozy? Dat ghy uyt mijn zegghe zeker weet/  
 Of my uw' Liefd'/Heer Graef/ is aenghenaem of leet?  
 Kan't zyn onghenaem van u gheliefdt te wesen?  
 Want uwe Liefd'/ich aght/uyt neygingh is gheresen  
 Die tot de eghte strecht/een deughdelijck ghemoedt:  
 Hoogh zyt ghy van gheslaght/zeer treffelijck van bloedt/  
 Uw' deughden loffelijck/en genereus van herten/  
 En hoozts in Wereldts luck mooght ghy Borgonie terten/  
 Dus u te dancken/Heer/ ghebiedt mijn danckb'rhepts wet/  
 Mits ghy uw' Liefd'/zoot schijnt/op *Leonora* zet/  
 Doch is mijn weer-liefd' flaeuw' h'mis doe daerom uw' waerde  
 Int minste niet: men zagh/dat zom'ghe Princen paerden  
 Met zleghte Herderinnen op gheboedt int veldt/  
 Waer door?

Lod. Waer door meent ghy? *Leonoor* door repne Liefds gheweldt/  
 De Liefd' beheert de mensk' en mens kan niet de Liefde/  
 Mis doet de Prins dan pets?

Lod. Me Wrouw' zo't u gheliefde/  
 Ick hoorde gaeren wat ghy hier meed' zegghe wilt.

Leonoor. Waer zoo de Princens eghts-lust d'herderinne zilt/  
 En Liefd' de oorzaeck is/zoo moet ghy soek verschoonen  
 Zoo ick een Gravens-liefd' met weer-liefd' niet kan loonen.

*Carel.* In boere kleederen.

*Carel.* De Graef is noch by hant/onmogh'lyck by my ken  
 Waer zy aen deze kleen wel zien zal wien ick ben.

Lod. Me Wrouw' tis wel ghezeydt.

Leonoor. Wat hupsman konu daer wandlen?

Lod. De aert van Liefd'.

Leonoor. Zaght Heer/laet ons nu niet meer handlen  
 Van liefdens aert. Hoozt byende/wat tijt ist van den dagh?

*Carel.* Doen ick in onse dorp nae d'aure-wyzer zagh/  
 Ztond't recht op half-uur-bier/'t was noch gheen bier ghezlaghen/  
 En ick heb steets ghegaen.

Lod. Wat hant ghy byende dus draghen?

*Carel.* Niet veel besonders/Heer/al schijnt de mande groot/  
 Helaes/top arme liens doen veel om een stuck broodt.

Leonora. Wat hebt ghy in uw' kof?

*Karel.* Me Wrouw' niet veel besonder.

Lod. Wat ist?

*Carel.* Ghebloemt. *Lodewijck.* Ghebloemt.

*Karel.* Wel Heer schijnt u dat wonder?

Leonoor. 'k Bercooper daegh'lyck veel/en al om d'arme kof  
 En windt ghy wel zoo veel om eens te zyn verlost  
 Van uwen armen stact?

*Helacs*



Carel. Helas wat soud men winnen?  
 Leonoor. Koopt pet van mijn ghebloemt.  
 Karel. Laet zien.  
 De Vrouw zal binnen  
 Ich reed lÿck loof mijn waer/goud-bloemen heb ich beel/  
 Labender/anjers/Roos/en Leli wit/en gheel/  
 Pivoel/Damaſte bloem/Marioleijn/Lauriere/  
 May-bloemkens/mae ghde lief/en pluymkens/Eglentiere/  
 Van alderhande zoozt ist kurfken wel verſeldt.  
 Siet daer.  
 Leonoor. Hoe beel.  
 Karel. Een blanck.  
 Lod. Dats duur.  
 Karel. Ist duur?biedt ghelde.  
 Lod. Gheeft meer.  
 Karel. Wel Heer.  
 Leonoor. Dats ſchoon/ en ſchoon van kleuren.  
 Karel. Mijn Heere alle daegh en maght u niet gheburen  
 Zo ſchoonen roos te zien/hoe rÿck mijn Heer ghy zijt.  
 Een imperiale kroon.  
 Lod. Die is nu upt zijn tyt/  
 Karel. Wat meent ghy dat de kroone Heeren ſtedigh Heeren?  
 't Gemeen ghebloemt/mijn Heer/men houdt zo wel in eeren  
 Ghÿ lÿck die van grooten naem. Siet Heer daer is een bloem  
 Gheen ſchoonder ghy opt zaeght/ ghesproken zonder roem.  
 Ghy ſchenckt die aen me Vrouw/duyft ich/ich zou s'heur gheben/  
 Want zulcken lieben Vrouw ich noyt en zagh mijn leben/  
 Wat zijt ghy man en wijf? Ghy daeght wel by malkaer/  
 Mijn Vrouw weest doch niet gram.  
 Leonoor. Ghy maecht de familliaer/  
 Karel. Mijn onderdom verſchoont de ſpraek lÿck hept mijns wezen.  
 Ziet dats een roos/me Vrouw/de ſchoonſte upt gheleſen.  
 Mijn Heer koopt doch die roos/en gheeftse aen me Vrouw/  
 Het ſchÿntse op heur blaen noch draeght de morgen douw/  
 Mijn Heer met uw verlof/ich moetse me Vrouw gheben.  
 Me Vrouw dits met eerbiedingh 't eerſte mynes leben/  
 Ontfanght van d'oude man/dit roosken met heur blaen.  
 Leonoor. Ich danck u vriendt/dus mild?  
 Karel. Cis om een Roos ghedaen.  
 Lod. Mon cœur. Dit's van mijn handt.  
 Karel. Mon cœur wats dat te zegghen?  
 Mon cœur? ha dat's heur naem/hier onder moeten legghen/  
 Noch ſloſen/zoecht ghy bindt.  
 De Vrouw/Mon cœur, ziet daer/  
 Wat zoo nu iſſe leegh/hier ziet ghy al mijn waer/  
 Nu koopt het hoopken 't zaem/ich zalſe 't hups gaen bzinghe./  
 Zoo ghy niet verre woont/en u belieft te gh'henghen

Lod. *Een boerman af't u gaet.*  
 Carel. *'t Schijnt wel een Coztisaen/*  
 Leonoor. *Een Coztisaen/mijn Heer/die after't ploeghen gaen.*  
 Lod. *Hoe veel booz al 't ghebloemt?*  
 Carel. *Een kroon. Leonoor/jae met de mande.*  
 Leonoor. *De Vrouw' *Mon cœur*/ hoe dus? Dat waer verkost tot schande.*  
 Lod. *Mel nu raept op uw' waer/komt meed' ick gheef de kroon.*  
 Carel. *Lu heeft hy al zijn wenski.*  
 Leonoor. *Ich leyd' u 't huys mijn schoon.*  
 Lod. *Och neen/om reden/Heer/men moet de op-spraeck myden.*  
 Leonoor. *Ich bid Me-Vrouw.*  
 Lod. *Heen Heer/de tyden hebben tyden/*  
 Leonoor. *'k Zal met de Hupsman gaen/Heer Graef/ich danck u zeer.*  
 Carel. *Waer booz Me-Vrouw?*  
 Leonoor. *Mijn Heer booz al d'ontfanghen eer.*  
 Carel. *Is dit een Graef? Mijn Heer/ich moet u petz meed' deelen/*  
 Lod. *De beste bzucht mijns hofs/een appl' om meed' te spelen.*  
 Carel. *Bozgonie bzaldt byz upt/de roem uw' staet betaemt.*  
 Lod. *Maer luck wat gaest ghy my? o binn'ghe tijt ghy naemt*  
 Carel. *Te schielijck wegh die Vrouw/het pupck vant schoonste schoon/*  
 Lod. *Met Lodewijck ghezicht/dees Vrouw' *Arctas* kroon*  
 Carel. *Rechtbaerdigh boeren magh. De plaets doet my verheughen.*  
 Lod. *'t Verkryghen is wel zoet als wy't behouden menghen.*  
 Carel. *Da Lodewijck byz weendt/uw' hope qualijck lucht/*  
 Lod. *Zoo haest de tijt het gaf zoo haest hy't weer ontruckt/*  
 Carel. *Doch in uw' herte blijft uw' Leonoor ghezloten.*  
 Lod. *Dat myne Engel wist hoe zeer my heeft verdozen*  
 Carel. *Het dzoebighe ghesthep ick weet zy upt medoogh:*  
 Lod. *Mits dooz die schoons bertreck/laes/upt mijn herte bloogh.*  
 Carel. *Al't gheen mijn wezen heest: zoud' hebben noch gheleben/*  
 Lod. *Om my mijn zielen s boedsei dooz't ghezicht te gheben/*  
 Carel. *Helaes ick ben heur quijt/baert wel luck-rijck-grond'*  
 Lod. *Waer op Graef Lodewijck zijn Leonora bond'. binnen.*

*Hertogh Aernout; Lucino en Eraclio,*  
*d' Ambassadeurs van Vranckryck.*

Aernout *Dit s eynd'lijck mijn bezlupt/en mooght daer meed' bertrecken/*  
 Lucino *Op dat u Coning weet dat onse wensken strecken*  
 Aernout *Naer redenen ghebedt.*  
 Lucino *D' Excellenci gheeft*  
 Aernout *Zoo princelijck bescheydt/gh'lijck in uw' herte leeft*  
 Lucino *Een Hertogh'lijck ghemoed.*  
 Aernout *De Vrouw Leonore*  
 Lucino *Mijn eghte Suster is/gh'lijck ick eght ben ghebozen*  
 Aernout *Dan d'oberleden Otto/keper van het rijck/*

En

En oock Rooms Coning was/h gaf heur ten huwelijck  
Aen d' Hertoge van Cleef. Nae hy is overleen  
Zp zonder kind ren blyft/en is daerom gheen reen/  
Hoe wel de Coning zins het Hertoghdom aenbaerde/  
Heur weer ontrocken werdt 't gheen by huw'licx boozwaerde  
Aen heur ghegheben was/maer datmen heur dat laet  
Tot onderhoudingh van heur Weduwelijcke staet/  
En eere heures mang. Wilt dit de Coning zegghe.

Eraclio. Zyn Majestept van Franckryck wil zyn epst' belegghen/  
Mits d' Hertogh heur gheen Testament en heeft ghemaecht/  
De twintigh duyzent pondt/heur daerom niet geraecht/  
En dat het Hertoghdom die ghelden weer moet trecken/  
Of d'erfenisse kan tot gheene boozdel strecken/  
De tytel zonder renten acht de Coning niet.

Aernout. Zyn Majestept ghenoch incomst' zyns rijck gheniet/  
Laet hem ghenoeghen dat hy't Hertoghdom van Cleve  
En tytel nu bezit/gheen ander antwoozdt ghebe  
Ick op uw' Ambassaed' gheeft hem zuler te verstaen/  
En zoo zyn Majestept daer meed' niet is volbaen/  
En met de waep'nen traght tot zyn boozneem te komen/  
Zeght hem dat d' Hertogh van Borgonie niet zal schroomen.  
Om hem te bieden 't spits/en ick zyn trots ghemoedt  
Zal wederstaen met leven/goede/en mijn bloedt.

Lucino. Ghenaed' ghe Heer hier mede zullen wy bertrecken.

Aernout. God spoede uw' reys. *d' Ambassadeurs.*

Wil Franckryck nu ontwoezchen/  
De bulderende Mars?

Lod. De epghen zoeklijckhepde  
Bedriegt de Princen baeck.

Aernout. En uyt reens spoze leydt/  
Dus ick het oorlogh waght.

Lod. Wilt u daer teghen zetten  
Om met boozzichtigheyt zyn boozneem te beletten/  
De Coning maghtigh is/de bzeze veel zal doen  
Hier onder uw' ghe meent.

Aernout. Om 't bzeesen te verhoen

In d' onderfaten/die hun epghen staten bzeesen  
Zo moet/myns oordeels /iat hof uyt ghegheben weesen/  
Dat Franckryck niet alleen my 't oorlogh bied om 't goede  
Want Hertoghdom van Cleef/maer in mijn landt de boet  
Te dzinghen/en zoo boozt aent Hertoghdom te gh'raken  
Van ons Borgonie/en my zyn bafael te maken/  
Desgh'lycx al mijn ghemeent. In d' Onderdaen mijn  
Is zulcken moedigheyt dat zp onwilligh zyn  
Hun aenghebozen Prins te zien tyzanniseren/  
Dit zal uyt d' herten flux de bzeese doen afkeeren/  
En in manhaftighepdt berand'ren hun ghemoedt.

- Lod. 't Is raedzaem uwe hoogheyt stricht ghebieden doet  
 Uw' Krijghsluyd' boeghent t zaem/en zendt die op de palen  
 Van Vranckrijck ende uw' op dat de Franssen falen  
 Met hun heyl-legher om te bzinghen in uw' landt/  
 Want zoo ghy met boozzichte uw' Borgonionnen plant  
 Om af te bpten 't zyts/is 't oorlogh meest ghewonnen.
- Aernout. *Het vverck is half volbrocht alst vwylijck is beghonnen,*  
 Graef Lod'wijck 't geen my quelt/is zoo het oorlogh duurd  
 Ich qualijck midd'len heb om te zyn uptghebuurt/  
 Het laeste oorlogh heeft mijn midd'len zeer doen krencken.
- Lod. 't Bed al zigh zelven heer. Men moet zoo beer niet dencken/  
 Vnaeghebuuren zyn u gunstich.
- Aernout. Dat s wel waer/  
 Dan in de tijt van nootd heeft weynigh d'een voor d'aer.  
 Dit moet wel zyn bedoght/en zoo heel licht niet achten/  
 't Ghelt inde oorloghs-tijt zyn d'aldergrootste machten,  
 Als zenuwen des Kryghs.
- Lod. Is dit mijn heer uw' quel?  
 'k Weet raed booz al u vrees.
- Aernout. Booz al? Lodewijck zeer wel. Aernout. Wat ist?
- Lod. Mijn heer ich lief uw' suster d' Hertoginne/  
 Me Vrouwe Leonoor, maer zedert het beginne  
 Van mijn bypage kost noyt weten heur ghedaght/  
 Of mijn liefde heur behaeght of dat zy my veraght/  
 Mijn passie is groot/ghelijck mijn hoop is kleene/  
 De heerskerin mijns ziel is Leonoor alleene.  
 Hier is ter Wereldt niet 't gheen Lod'wijck niet zoud' doen  
 Om winnen heure liefde/en eens mijn hert te boen  
 Op 't smakelijckste zoet des weer-liefd' van die Vrouwe.  
 Mijn heer/zoo ich uw' suster eghelijck moght trouwen  
 En ghy my zulcx beloofst/en my in huw'lijck gheeft  
 Het Hertoghdom van Cleef en d'incomst die het heeft  
 Ich zal op myne kost/en zonder u te quellen  
 Mijn teghens Vranckrijck trots in uw' berwoeringh ztellen/  
 Maecht my u Velt-heer/geeft volkomen my 't ghebiedt/  
 En dat ich booz mijn loon Cleef en Suster gh'niet  
 't Is beyde in u maght.
- Aernout. Ich zweer u by mijn leben/  
 Dat ich u waerdigh aght Vrouwe Leonoor te gheben/  
 Want zonder dit toebal/uw' genereuse aert  
 Graef Lodewijck verdient/en zyt mijn suster waerdt/  
 'k Beloof u Leonoor.
- Lod. En by dees handt ich zweere  
 Ich upt Borgonien uwen Franssen bypandt keere.
- Aernout. Den Hemel gun u luck/ doet zoo ghy 't beste raemt/  
 Hoofst

Hooftmannen kiest/en boort al 't oorloghs bolck verzaemt/  
Laet saken den trompet/en laet de trommel roeren/  
Om 't oorlogh 't mijnder eer/en d'uw' uyt te boeren  
Steeckt uw' standart op ghemengelt met de mijn/  
Want uw' victozi zal de uw' en myne zijn.

Lod.

Maer/Heer/bodt al moet dit wel in secrete blyben  
't Gheen Leonoor belanght/en ick om heer bedypte/  
Tot myne wederkomst / ja zonder datmen 't weet  
Waerom ick 't oorlogh hoer/want asterklap is reedt  
Ommomplen pder 't zjn/daerom bind' ick gherade  
Dat niemant hier van wzet als ick en uw' ghenade.

Aernout

Steght op mijn wapen dan/en seltet uw' byd'  
Wat boert ghy booz de bys?

Lod.

Het Godeken Cupyd/  
En onder yne boet een leeuw leyd berzlaghen.

Aernout.

De zin ghebait my wel/maer wil u pemant braghen/  
Hoe ghy die zin verstaet/zoo geeft hem booz beschept/  
Dat ghy Cupido zyt/en Vranckrijck onderlept  
Zo is d'embleem zeer goet/dus zult ghy pde'r een zillen  
" Want oorlogh en de liefde vvel t' zamen voegen vullen.

Lod.

Mijn Heer het zal gheschien.

Lod. vyjck binnen.

Aernout.

Den Hemel schickt het al/  
Ziet hoe Vranckrijckse trots (dooz onbedoght toebal)  
Ghetemt zal werden nu : beel wpsen dupdijck zegghe  
Dat inde liefdens gril beel ramps berburghen legghen/  
Beel zotheyt/beel gheraes/beel dulheyt/beel onrust/  
Beel zmer/beel hoon/beel knagingh/beel onlust/  
Jae datter gheen goet spruyp uyt dese heete tochte/  
En immer zie ick nu het gheen ick nimmer doghte/  
Ick winne dooz de liefde/die dese grabe plaeght  
Dat hy de oorloghs last gantsch/tegens Vranckrijck draegt/  
En huetw' mijn fuster aen een Heer van edel bloede  
Staet rijck/lof waerd/manhaftigh/en hoog van gemoede.

### Hertoginne Casandra.

Aernout. 't Schijnt dat ghy komt herbaest/ Casandra, deert u pet?

Casandra. Meer droefheyt leyd hier/Heer/als ghy in d'ooghen ziet.

Aernout. Wat heeft mijn Hertogin?

Casandra. Na dat ghy zaeght mijn herte/

't Gheen bloede tranen weent in bitterlijcke zmerie.

Aernout. Waerom?

Casandra. Om dat ghy/ lief/nae Vranckrijck meent te gaen/

Het oorlogh is op hand'/zoo'k zeeher heb verstaen.

Na waerdeste prins hoe zal Casandra zond'r u leben?

En ghy in zulk ghebaer/dit te bedencken gheben

Doode

16  
Dood-wonden in dit hert/de Wereldt ick verfaeck  
Zoo'k upt uw' overliebe Lief gheselschap gh'raeck/  
Laet mijn ghebeden/Lief/zoo beel aen u berwinnen  
Dat ghy dit droef bertreck wilt stellen upt uw' zinnen/  
Of maect mijn tomb, ghereedt/want met uw' naer bertreck  
Ick 't leven upt het hert van uw' *Casandra* treck/  
Hebt meed'lp met uw' *Drouw*.

*Arnout.* *Casandra*, alderwaerdste!

Ghy weet hoe ick u lief/jae zoo dat 't alderklaerste  
Licht van de Hemels Son my niet zoo zeer vermaecte  
Ghelijck uw' Lief ghezicht mijn hertens glozi raecht/  
En gh'lijck ick weet uw' Liefd' de mijn kan ebenaren  
Heb ick u wisse blijck nu willen openbaren  
Hoe ick gheboelen zoud' te laten u alleen/  
Dies ick het oozlogh dat my nu werdt overkreent  
Piet leyden wilden zelfs maer raedtfaemlijck verkiefen  
Gen ander in mijn plaets/ om dat ghy niet berliesen  
Zoudt upt uw' Lief ghezicht/ uw' Hertogh die ghy aght/  
Zijn by-zijn uwen dagh/en' af-zijn uwen nacht.  
Ziet of ic u niet lief. *Casandra.* Hoe zal ick dit vergelden?  
Waert anders 't arme hert tot teeringhs dood zigh quelden/  
De bzeugd' die ick geboel neemt spzaec dooz zoethept wegh/  
Dies ick onmaghtigh ben dat ick mijn *Prince* zegh  
De gloz mijnes ziel/om danckb' chepts vier te blussen  
Zal ick zom spzeken dooz het hertelijckste kussen  
Als opt *Casandra* op u lippen heeft ghedzuct.

*Arnout.* 't Is my *Casandra* Lief het dus wel is ghelucht/  
Dat ick een ander zend'.

*Casandra.* Wien ist wien gaet daer henen?

*Arnout.* Graef *Nodewijck*.

*Casandra.* De Graef's God/wilt hem berleenen  
By overwinnen magh.

*Arnout.* Ick moet gaen nae den *Gaedt* binnen.

*Casandra.* Gaet *Prins*/mijn Heer/mijn Lief/mijn al/mijn dagheraet.  
God geef dat dees omhelsingh 't laeste moghte wezen/  
Want zulcken afkeer in dees boesem is gheresen  
Dat als ick d' Hertogh zie ick pffelijck verschzick/  
Zwijght tongh op dat ick zelfs my zelven niet berfalick.

*Carel.*

*Carel.* De *Drouw*/ *Camilla*/ zepd' uw' hooghepdt om my zonde.

*Casandra.* Ha dat ick zonder spzaeck mijn meen ingh zeggen konde.  
Wel *Carel* zyt ghy noch zoo wzedelijck gezindt/  
Dat gh' in uw' jonghe hert gheen plaets om lieben bindt?  
Behaeght u niemant niet?

*Carel.* De *Drouw* ick bree's 't berachten/  
Dit's d'oozsaec dat ick my booz 't minnē meen te wachten.  
En

Casandra En of ghy zeker waert/dat ghy zoudt zyn bemint?  
 Carel. In ghy liefs/me Drou/men veel verwis'ling vint?  
 Casandra En of ghy waert gewis van weerliefs/en heur trouwe?  
 Carel. Wat weetmen of de woorden oock hun zegels houden.  
 Casandra. Na schaemt hoe terght ghy my/mijn ai me herte trilt.  
 t' Schijnt Carel ghy uw Drouwe niet verstaen en wilt.  
 Carel. Helas me Drou wat ander antwoort can ick gheben?  
 Casandra Ghy kent heur die zeer wenscht om in uw liefs te leven.  
 Carel. Onluckich is heur ster die my vooz heur verkieft.  
 Casandra, Ick weet su Carel om uw liefs heur zelfs verliest?  
 Carel. Ik ghelooft me Drou die boert. Casan. o dat het boert waeren.  
 De liefs dwingt dat ick mijn hert moet openbaeren.  
 Ghelooft ghy my dan niet? Ik weet zy om u uyt-teert.  
 Carel. Met dit gheboelen schijnt me Drouwe my vereert.  
 Carel. Wien zou doch lieben my? Casandra t'Is tijdt ick my verclare.  
 Casandra En dat su schaemt verloor.  
 Carel. En of ick t'zelven waere?  
 Carel. Zo waert t'onrecht bestet. Princesse waerde Drou/  
 Meent uw ghenade dat ick zo vergheten zou.  
 De plicht/de schuldt/de trouw/die ick mijn Dorst en Heere  
 (Mits sijn ghenade my van kint sche jaren teere  
 Heeft op ghequeect/gheboed/bezorght/verzien/vereert/  
 En mijn gheringhe staedt ghenadelijck vermeert )  
 Recht vaerdich schuldich ben/ en heple danckby'hepts wetten  
 Wtroeppen uyt mijn hert/ en t'echte bed besmetten?  
 So waer ick minder waert/als t'byl betreden stof/  
 En hy had opgheboed een Tjger in sijn Hof.  
 Al wat ick ben/en heb/mijn eer/mijn luk/mijn wezen  
 Is uyt de gracy van mijn Hertochs gunst gheresen.  
 Sijn slave Carel is/my zelven is niet mijn/  
 Het grootste luck is dat ick niet ben mijn? maer zyn.  
 Zo lief en is my niet het aenghename leven  
 Of cost het hem dienst doen ick zoud't uyt liefs hem gheben?  
 Dooz alle zyn weldaet en al t'ontfanghen goed  
 Soud ick vergelden dat met schand-bleck spnes bloedts  
 O Reen/ me Drou/ hier leyt een hert te eel gheboozen.  
 Denckt niet ghenaed'ghe Drou dat ick d'eer heb verloozen.  
 Met u verlof ick gae?  
 Casandra Wat meent ghy d'waes/ghy zot/  
 Ghy fielt/ghy droch/ghy geck/dat myne liefsde tot  
 D strecken zoud'/ghy bock/ghy ongheschickten grobert/  
 Maer ziet dees loosen loer/ghy overgeven sobert/  
 Wat isser doch in u/dat ghy u voorstaen laet  
 Dat een Princesse soud'/en Drou van myne staet  
 Heur oogen op u slaen? Ik zou grager die uyt rucken  
 En cappen dese tong/mijn eyghen hert dood drucken/  
 Wat raser ny is dit? tgeen ick u heb ghezeydt

Van liefde was alleen om uwo door mijn belept  
Te ryzen/en door d'echte staet u groot te maken/  
Het een zeer eed'le vrou/igheen ghy recht anders duyd/  
En oordelt recht verkeert/balbadighen schaeft.

*De Hertoginne binnen.*

**Carel.** Ha Hemel/ha Fortuin/ha Wereld/wats mijn leven?  
Een dool-hof vol ghespooch/had ick het heur ghegheven  
Noch arger waert/helaes/heur minne is verkeert  
In doodelycke haet/ en g'lyck zy vzeest onteert  
Te zyn zoo ick mijn Heer heur doente zou vertellen  
Zal mogh'lyck deze Vrou wat vzeemts aen moghen stellen/  
En spzeken recht verkeert/of ick heur had ghetercht/  
En door onkupsse lust oneerbaerhept ghevercht.  
Ach/Carel/laes in wat verdriet kund' ghy noch raken/  
En waerde/Leonoor, wat comt u onlucy uaken.

*Prudentio. Men Trommelt en Trompet.*

**Prudent.** De Graef heeft lange tyd in't Hof nae u vertoest.

**Carel.** Waerom?

**Prudent.** 't Schijnt dat hy u tot dese Krijch behoeft /  
Het toe-berep is groot de Prins gaet zelven mede/  
In woelende gheraeg verkeert de stille vzeede/  
De Krijch gaet aen de pluymen vliegghen t'is een lust/  
Te zien/hoe elck om stryft op't fraepste zich toerust/  
De Vendels vliegghen/jae men hoort niet anders spzeken/  
Als van goed kruyd en lood/en lancpen te vzeken.  
Ic bid u laet ons gaen/wel Carel 't schijnt ghy droomt  
Of zyt ghy door de Krijch g'lyck anderen beschroomt?

**Carel.** Ik had pers in mijn ghepepns.

**Prudent.** Maer laet de Graef niet wachten.

**Carel.** Wel nu.

**Prudent.** Gaet door.

**Carel.** Gaet ghy.

**Prudent.** Waer zyn doch uwo ghedachten?

*Binnen.*

*Hertoch Aernout.*

Keen wickende dat die vergheefs niet was gheromen  
Waeromme zoud' ick dan niet Drancryck' toozloch schromen?  
Het blind gheval niet heerscht/marr werelds schepper viert/  
Diet al en alle is/en alle ding bestiert/  
Tot ellicy hepl heb ick niet buychzaem hert en leden/  
Om't nutst' dien al-beschick/en opper-Doogt ghebeden/  
Hier comt de Hertogin.

*Cassandra.*

Hoe is mijn hert ontstelt/  
Hoe trilt mijn teere ziel.ha Hertoch hee't my quelt  
Kan deze laste tong van schaemte niet verbzeven.

*Wat*



- Aernout. Wat isser t.
- Casandra Ach/ veel ramps.
- Aernout. Zeght my/ mijn lief/ de reden/  
Is't om dit oorloch t zeght/dat Dancrÿck my aenbiett
- Casandra Keen Hertoch/ laes/ teus om Dancrÿck oorlogh niet/  
Maer' toozloch dat uw vrouw/ uw vrouwe wert betwesen.
- Aernout. Hoe isser tusschen vrouwen oorloch nu gheresen t
- Casandra Ondeckt my doch de grond/ Casandra/ zecht waerom t  
Als lust tot spreken terghet zo werde mijn tonge stom/  
t Is raedzamer ick zwijch/ God wil gheduld verleenen.
- Aernout. Wel wilt ghy dat ick dan u doefheyt help betweenen/  
En zonder dat ick weet de oorzaeck uws ghetreurt
- Casandra t Schijnt ick mijn here van spijt upt dese voesem scheur/  
Ick die het beelt uws zelfs int mids mijns herte draghe/  
Heeft die gheen oorzaeck/Heer/ ick jammerlijcke beklaghe  
t Verzaet t' gheen d' Hertogin Casandra is ghemoet t
- Aernout. Wat is het/ liefste/ stater pemandt nae mijn bloed t  
Als't land is vol opzoere/ ontroeren voek de zinnen  
Der onderdanen/ laes/ ken can niet wel upt binnen  
Wat u mach zijn ghemoet/ ick bid u/ waerde vrou/  
Zeght my waerom ghy treurt.
- Casandra Dat ick het zegghe zou
- Aernout. Ick vrees het uw ghemoed te deerlijck zou onstellen.  
Sneen/ lief/ zo ghy't heelt dat zal my meerder quellen  
Dooz't vzeemt vermoeden t' gheen my sleets voozberlden zal/  
Wat is't mijn schoon/ ick bid.
- Casandra O Her toch een toeval  
Te schrick'lijc/ en behoort dat top het daed'lijck vzeken.
- Aernout. Zeght my wat dattet is t zal aen wzaeck niet ghevzeken.
- Casandra Beloofst ghyt my mijn Lief.
- Aernout. Casandra t wijffelt niet.
- Casandra Maer zeght my is het t' gheen daer ghy van spreekt gheschiet t  
Gheschiet veel eerder zou de lucht zijn zonder starzen.
- Aernout. Ist niet gheschiet t ghy doet my int ghedacht verwarzen/  
Mits ick niet tressen kan wat dat het wezen mach.
- Casandra Dan s' wereldds eerst begin men noyt dierg'lijcke zarb.  
Ghelijck men heeft ghewaent dat ghy/ lief/ zoud ver trecken  
Heeft een hooswicht ghepoocht my tot lust te verwzecken/  
Om onze echte bed te schennen t' uwer schand/  
En myne aldermeest/ k zweer/ u/ by deze hand  
Had hant my niet belet/ en my mijn moed ontogen  
Ick had gelijck een Keenw hem in't gezicht geblagen/  
Zo was mijn hert outroert om die Godloose man/  
Ja/ dat ick noch helaes/ niet wel bedaren can.
- Aernout. Noyt ongeluck alleen/ het oorloch in mijn lande  
En nu mijn echte bed te vzeugen in bloed schande.  
Wie was't die't u voozlepde t by d' Hemel ick u zweer/

Dat ick het wze eken zal die trachten na mijn eere.  
 Casandra Een daer ghy't minst vermoeyd/ja dat het yemant zwooz/  
 Ten waer't uw' Vrouwe was/ick weet ghy gheen gehooz  
 Sout gheven om het stuck te kunnen recht gelooven.  
 Aernout. Wat isser al onheyls in Princelycke hoven?  
 Noemt my den loosen fielt die schaemt en eer verlooze  
 Dat hy mijn Hertogin vooz sijn gheboel verkooz.  
 Wie ist?  
 Casandra Wie't is?  
 Aernout. Wie't was?  
 Casandra Een van u Camerlinghen  
 Die van u kamer op u bedde zocht te dzinghen.  
 Aernout. Wien ist doch vande twee?  
 Casandra Die't alderminst betaemt.  
 Aernout. Maer zeght wie't was?  
 Casandra Wie't is? u Carel onbeschaemt.  
 Aernout. Was't Carel/hooqhe God/was't Carel/wonder/wonder/  
 t' Schrickt mijn gehooz gelyck de bulderende donder  
 Doen ghy my noemden hem/t'schijnt dat mijn herte breeckt.  
 Ha Carel die ick in dees narm heb opghequeeckt  
 Van kinde tot een man is dit u danck en plichte/  
 By Jehova ick zweer/by't Godelycke lichte/  
 Ick't op u wzecken zal?  
 Casandra En wzeckt het om uw' Vrou /  
 En zo ghy't ook niet wzeckt ick sterbe van herts rouw.  
 Doch Carel is zo loos hy zalt u loogh'nen willen/  
 En spreken teghens my/maer zo ghy u laet stillen/  
 End' hetten u wes tooz'n door beuseling versmoort /  
 Maectt reeck'ning dat ghy uw' Casandra dan vermoort.  
 Aernout. Reen/lief/stelt u gherust/want uw' waerachtich zegghe  
 Sal niemant'tzy wie't waer met schoon-spraeck my ontlegghe/  
 Maer Carel sterben zal/dus laet my/lief/alleen/  
 Ick bid u Hertogin staectt uw' bedzoest gheween/  
 Bedaert u teere hert/en laet my inde hetten  
 Van toozen middel tot de wzaeck terstont gaen zetten.  
 Casandra binnen.  
 Aernout, Prudentio. Prudentio, mijn Heer.  
 Aernout. Ghy daedlyck flux zult gaen  
 By myne Camerling. Prudentio, Wien is  
 Aernout. Carel/zeght hem aen/  
 Hy nae sijn kamer gaet / en blyf daer in ghevanghen /  
 Gaet haelt twee Helbaerdiers. Hoe zal mijn Vrou verlangghen/  
 Om weten wat ick doe / bewaert ghy Carel wel/  
 En zonder dat hy oock voet upt sijn kamer stel/  
 Tot nader last/maer zwijcht/en laet het niemant weten  
 Dat Carel is ghevangghen / en ick heb't geheten?  
 Helbaer. Het zal/ghenaed'ghe Heer / met voorzacht dus gheschien.  
 Prudentio,

*Prudentio, en de Helbaerdiens vertrecken.*

Wat vzeemde oord len nu in mijn ghe'dachten blien/  
t'Is best ick my bedaer/want wat de toozen doet  
Doozt pzeutelende bloed/strect zelden t'onzer goed.

T V V E E D E B E D R I I F.

*Feliciano, Prudentio.*

- Feliciano. Ick neem de tyden waer (die nimmer ick cost vinden)  
Om d'Her togin van Kleef die ick zo lang beminden  
Te spreken vande liefde die ick me Vrouw draech,  
Graef Lood wijck is nu wech/tis nu tydt dat ick klaech  
De woeling mijns ghezind/de vlam mijns borsten hetten  
De razing mijnes hert/tgheen Lood' wijck my beletten/  
Mits hy heur heeft vervolght/nu heb ick heur ghezept  
De liefde die ick draech/en hier verborzghen leyt.
- Prudentio. *Feliciaen* hoe durst ghy deze stoutheyt plegghen?  
Feliciano De blote liebert weyghert liefde lieve zegghen.  
Prudent. Maer had ghy zo veel moeds? tis meer ick gh'looven can.  
Feliciano Hoe is sy niet een Vrouw/en ben ick niet een man?  
Prudent. Maer sy een Hertochs Weeduw'/ Suster sijns ghenade.  
Feliciano *Prudentio* daer in en ben ick niet belade.  
De vrouwe liefde valt noch vzeemder als men meent.  
Prudent. Wat antwoort heeft me vrou *Feliciaen* verleent.  
Feliciano *Prudentio* had ghy heur kaerckens rood zien blusen.  
't Scheen of op 't witte sneew uyt dronghen tweeling-rosen.  
En t'vriendelyck ghezicht uyt heusheyt was beschaeint.
- Prudent. Om dat ghy zepden t'gheen u moghlyck niet betaemt.  
Hoe weet ghy dat de Graef met heur was in vrpaghe?
- Feliciano Vermits hy vaeck aen my gheclaecht heeft sijn quellage.  
Prudent. En voor de Graefs vertreck wat was hunliens besluyt?  
Feliciano Ik hebt hem veel mael ghevzaeght/maer t'quammer nimmer uyt  
t'Welck my ghelooven doet het niet gaet nae sijn wenschen.
- Prudent. Doozt weynich spreken blyckt de cloeckheyt van de menschen/  
De meeste zwaricheyt die kin u voorneem vin/  
Is dat ick meen me vrou ghestelt heeft uyt heur zin  
t'Weer-huwen/dus sy wil de Graef sijn liefde niet voeden/  
Graef Lode wijck is groot/en machtich/rjck van goeden.
- Feliciano De Vrouw passy vaeck op grootheyt niet en ziet/  
Verkiesen nae hun doch en achten rjckdom niet.
- Prudent. *Feliciaen* ick wensch gh'pets vzychtaers moocht bedryven.  
Feliciano *Prudentio* laet doch mijn zeggghen by u blyven.  
Prudent. Ikz wijgh zoo ghy zwogghen kunt/wat heeft u doch verwozekt  
Dat ghy my ongevzaeght t'secreer nus hert ondeckt.
- Feliciano Vermits dat ick u acht een van mijn grootste vyzindens  
Prudent. Wat weet ghy of ick niet de Hertogin beminden/  
*Feliciaen* vertrout op niemant/zijt ghy wijs.

En met dees raed ick u mijn vriendschap recht bewijs.  
 Feliciano Mijn herte was zo vol dat ick het u most boogen  
 Zins ick de gunst genood van Leonoras ooghen,  
 Prudent. Ick wensch u al 'tgheluck en tgeen ghy zelfs verhoopt  
 Daert wel/ick moet nae't Hof/want myne tyd verloopt.  
 Feliciano Prudentio vaerd wel. Beyde binnen.

*Leonora.* In Boermans kleeding.

Na zichte loose vrou/fortupn wat's u bedriven  
 Na kribbich ongeluck/helacp/al mijn streyven  
 't Welck ick zes jaren lang gheduldich heb verzuft  
 Maectt ghy nu vuchteloos dooz wevelighe lust/  
 Om dit vermoerde hert (als't hoopeloose teken)  
 Te wzingen uyt zyn klups. het bitterlyc uytbeken  
 Myus laeuwe tranens tocht kan dat vermurwen niet  
 De Peroniste aert die tyd bedruetlyck ziet  
 Zo vinnichlyck int werck op Leonora stellen  
 Betwegen niet de blieten die bloed-zodich wellen  
 Dyt dese oogghens-beecken langs dit bleecke velk  
 Maer wilt ghy dat ick zo veel tranen u toe tel  
 Gh'lyc Tagus zanden heeftten off'r' op zo veel zuchten  
 Dat Ziel en hert gelijck arm' Leonoor ontvluchten  
 Doch is dit u beslypt is dit u wrede wil  
 Dat ick dit weenen/laes/en'tzuchten niet en stil  
 Dooz dat de laeste snick mijns doods-braeck is gegheben  
 Laet my die Naberny/g hedurende mijn leven/  
 Verlypen int gezicht mijns Carels, en uw quel  
 Zal my een Hemel zyn in't diepste uwes hel.  
 Zes Jaren heeft geduurt dat steelwys ick moet spreken  
 Mijn lief/en om dat luck op my/helaes/te wreken/  
 Zo hebt ghy nu bemuurt/en in bewaer ghestelt  
 De afgod mynes ziel/fortupne/wat gheweld  
 Is't dat uw tooren teelt is't om een arme Vrouwe  
 In uw geboep/en juck slavinnelyck te houwen!  
 Vermoedicht Leonoor/uw klacht is vuchteloos/  
 In spijt van u fortupn ick deze kleeding koos/  
 Waer in my niemant ken/op hoop ick mochte vinden  
 Het venster open van de Camer mijns beminden/  
 En dat ick maer 'tgezicht mach hebben van die held  
 Die nu ter onschult/laes/gevangen is gestelt.  
 't Gebloemt ick onlanghs kost zal ick te koop gaen zetten/  
 Te minder zalder yemant op my kunnen letten/  
 En stellen my hier neer/en houden steeds het oog  
 Nae't venster oft op gaet/helaecp/'tis te hoog  
 Om raken spne handt/doch kan my spreken hooren.  
 Na Carel waerste man/mijn hert, mijn ziels verkoozen/  
 Stoot doch uw venster op/of vreesst ghy dach te zien

T 002

Door droefhepdt die u knelt/ha Carelen verdien  
Ick niet/ghp ziet dat liefde Leonoor kan leden  
Als Hertogin/uw vrou/en bloem-vercoopster mede,

*Prudentio. Feliciano.*

- Feliciano Den Hemel doet zyn wil/en daer mede is't ghedaen.  
Prudent Daer zie ick versch' ghebloemt.  
Feliciano Ik bid laet ons derwaerts gaen.  
Prudent. Boerinneken laet zien 't gheen ghy te mart comt bzenghen/  
Geest my van die soort pets om onder dees te menghen.  
Hoe veel voor al te zaem.  
Leonora. Die stuyvers niet een woord.  
Prudent. Ziet daer uw volle eysch.  
Leonora. Zoo raecht mijn waere voort.  
Prudent. God ghebe u gheluck.  
Leonora. Dat heeft my lang ghebroken.  
Feliciano Maect my een tuptien 'kzalt u nae uw' eysch afkooopen/  
Maer tierlyck/voeght daer in van alderhande kleur  
Want schoonst ghebloemt ghy hebt.  
Leonora. Zeer garen/neemt uwe keur.  
Feliciano En stelt dat roosken recht int midden bande andere  
En niet dit tuptien zal ick nae mijn liefken wandere/  
En schencken 't aen die schoon.  
Feliciano Voeght doch daer in wat groent.  
Leonora. Op dat ghy spoeden meugt in d'hoope uwes doent/  
't Groent is de kleur van hoop.  
Feliciano 't Blaenw moet oock in wesen.  
Leonora. Dats Jalouys. *Feliciano.* 't Is waer.  
Leonora. Is die in u gheresen?  
Feliciano Hoyt wasser reyne liefde zonder Jalouys/  
Door al zo voechter oock een lief pensken by.  
Leonora. Ick hebber nu niet een/want heb het wech gegheben  
Aen een diet waerdich is. daer is een bloemken even  
Oft een pensken waer.  
Felician. Dat niet.  
Leonora. Waerom?  
Felician. 't Is geel/  
Dat is wantrouhepds kleur.  
Leonora. Wel is uw' lief uw' deel  
Het teere bloemken can de voorzichte niet beletten.  
Felician. Neen/neen/in plaets vant geel machmen wat roods in zetten.  
Leonora. Dat's wreedhepdt/is sy wreed?  
Felician. Niet wreed/maer laes sy heeft.  
Leonora. Wat *Feliciaen.* Een afkeerlychept die my te kennen geest  
Pets dat misnoechlyck is.  
Prudent. 't Welck amoreuse zinnen  
Dan wreedhepdt noemen.

Ent

Leonora. Om dat sy niet wil minnen.  
 Feliciaen. Soecht oock wat wits.  
 Prudent. Hoe dat? Leonoor: Ghelyc een repne maeght  
 t'Wit zuyverhepdt betoont.  
 Feliciaen. t'Waer best dan dat ghy zaeght  
 Naee een' ghe andze k'leure.  
 Leonoor. Ghy zelven mooght verkiesen.  
 Prudent. Feliciaen u spoeyt want wy ons tijdt verliesen.  
 Feliciaen. Iken vin niet nae mijn zin.  
 Leonoor. gh'Hebt mogh'lyck te veel keurs?  
 Prudent. Comt/comt/betaelt de Vrouw / treckt uyt een milde beurs?  
 Feliciaen. Wel/ bindt het al te hoop.  
 Leonoor. Ick zalt u net gaen binden/  
 Zo ick maer mocht een snoercken inde mande binden /  
 Die zoect die vind.  
 Feliciaen. t'Is geel/die k'leure wil ick niet.  
 Leonoor. Keemt zwart. Prudentio. Waerom?  
 Om dat die k'leure rouw' bediedt/  
 Prudent. t'Schijnt dat hy't zels voorzepdt/syn liefde is verloozen.  
 Feliciaen. t'Waer beter dat ghy had een ander k'leur verkoozen  
 Leonoor. Ghy weet wel sy in zwart noch daegh'lycx gaet ghekleet.  
 Feliciaen. Zo ken hy dan uw lief/ zoos hy heur kleeding weet.  
 Leonoor. t'Swart is standvastichepdt.  
 Feliciaen. Wel wat wilt ghy bedzyven?  
 Feliciaen. Ik' wil zeggghen dat ick steets in liefd stant vast zal blyven.  
 Leonoor. En of sy nam voor heur het teken van het swart/  
 En standvast was in liefd die nu is in heur hart/  
 Wat sout met u dan zyn? voor my ick ben te vreden/  
 En bindt te zaem met swart/my dinct ick hier beneden  
 De reste vant ghebloemt noch een zwart snoercken zach.  
 Feliciaen. Gy zoekt.  
 Leonoor. Daer ist.  
 Prudent. Nu bind.  
 Leonoor. Met zo veel knoopen mach  
 Heur herte blyven vast in repne liefd ghebonden  
 Als ick om dit ghebloemt nu keerkens heb ghewonden/  
 Daer ist.  
 Prudent. Nu ghelt.  
 Feliciaen. Hoe veel?  
 Leonoor. Niet minder als een kroon.  
 Feliciaen. Een kroon?  
 Leonoor. Een kroon.  
 Feliciaen. Een kroon?  
 Leonoor. Een kroon.  
 Feliciaen. Dat waer goed arbeyds loon/  
 Ik' had liever al t'gebloemt te treden met de voeten.  
 Prudent. t'Schijnt zo ghy't hebben wilt de kroon zult gheven moeten  
Ik' En

Leonoor 'ken gheesse niet/het schein 't verstant my waer ontrooft.  
Daerom is 't ick het u een kroone heb beloofst/  
Al gaet ghy my nu dzy/Ja dziemael hondert kroonen/  
Zo is 't ghebloeint niet vapl.

Prudent. Maer hoorz: Leonoor. Wilt my verschoonen  
't Ghebloeint is nu niet vapl.

Feliciano Zo mogen wy wel gaen. Binnen.

Leonoor, God zy met u.

Prudent. Comt laet ons dan niet blyven staen. Binnen.

Leonoor, Lang duurt de Comste van mijn hertis gewenschte hoopens  
Wat zie ick Hemel? 't schijnt daer gaet het venster open /  
Ick zie hem/ lieve hert / 'tis nu tijd dat ick rjys/  
En aen mijn lieve lief liefds-teeken nu bewijs:  
Wie ken doch dezen rocke allenskens moet ick naken/  
Ghelyck een visschen om in't waters zoet te raken.

Karel int venster van zijn ghevange-Kamer.

Karel. Ick zie mijn Leonoor/ Ha liefd' ghy toont uw' kracht /  
Mijn Engel/Lieve Vrouw' / wat heeft u hier ghebracht?

Leonora. De liefd/zo haest ick wist mijn herte was ghevanghen  
Aenbaerden ick dit kleed.

Karel. Had ghy zo groot verlangen?

Leonoor, Om zien de zonne waer mijn leven in bestaet/  
En om te weten hoe't met uw' ghezontheid gaet.

Hoe is mijn waerde lief? Karel. Belacp/hoe kan't wezen

Als mijn zon was ghezet/die nu weer is gheresen.

Ach dat u niemant ken.

Leonora. Weest daer voor niet bedreeft/  
't Doorzichtelik belacp my helpen zal/ Maer 't meest

Dat my becommert is/dat ghy hier dus alleene

En van my zijt. Karel. Helacp/en ick alleen betweene

De quelle die u knaeght.

Leonoor, Ach dat ick vleug'len had/  
Of dat ick/waerden held/by u ghevanghen zat.

En hulpe dragghen 'tzwartst' dat u mach overkomen/  
Ter wereld niet en is dat Leonoor zou schromen

Als ick maer by u waer. Dit is noch 't grootst' verdriet

Dat opt ons overquam.

Karel. Mijn Engel/queld u niet

't Moet eens op't hooghste zyn om bet'ring te verwachten.

Leonoor. Ach/mocht ick heymelijck by u/mijn hert / vernachten/  
't Verzoeten all' mijn ramp.

Karel. Dooz dees' tijd neemt gheduld/  
Mijn hert is wel gherust.

Leonoor, Want ghy zijt zonder schuld.

Karel. Ik meen zyn Ghenade zal my moezghen willen hoorzen/  
En hoorz hy my zo is de Hertogin verloorzen /

D

Ghy

- Ghy weet hoe dat zy heeft my tot heur lust verzocht.  
 Leonora. En dat ghy/ iacq/ noyt om heur liefde' hebt ghedocht/  
 Maer om uw *Leonoor*. Karel. Ghelyck myn hertens plichten.  
 Leonoor, Den Hemel hoop ick zal ons droeve staet verlichten.  
 Karel. Daer hoor ick volck/ verreckt. *Leonoor*, En zonder myne lust  
 Om/ lief/ voor myn verreck van u te zyn ghekust  
 Karel. Die lust belet de tyd.  
 Leonora. Heeft liefde' dan gheen vermoghens  
 Dat ghy my kussen kunt door 't gluureu uwes ooghen  
 kust/ waerde/ door 't ghezicht.  
 Karel. En door myn hertens beeld.  
 Leonora. Doch vind ick raed/ mijn lief/ dat liefde' een kusse steelt/  
 Op dees' verweende roos zal ick mijn lippen drucken/  
 En uw voorbeelding mach de kus daer weer af rucken.  
 Karel. Mijn Engel kust de roos/ schiet my die toe / ick vanght/  
 Want na't kus plaetskens zoet uw *Karels* liefde' verlanght/  
 Lief/ laet uw athems geur de bladekens bedouwen.  
 Leonora. Zult ghy't my gheven weer  
 Karel. Ja ick ter goeder trouwen.  
 Leonora. Ick kus u lieve bloem / doet ghy uw' bootschap stom.  
 Zult ghy my/ lief/ het roosken gheven dan weer om  
 Na dat uw' lippen zyn ghepint op heure bladen.  
 Karel. Na dat mijn liefde' heeft zyns kussens kraghts verzaden.  
 Leonora. Ick kust/ mijn hert/ en kus met zulken lieben smaeck/  
 't Schijnt ick 't roepne rood uw's lieve lippen naeck/  
 Doch 'tzoetste mijn ghebreect.  
 Karel. Wats dat mijn waerde Enghel  
 Leonora. 't Gheen daer ick graeghgelik en erenslick na' hengel/  
 Uw' weer kus/ lieve Karel.  
 Karel. 'k bid gheeft my de bloem.  
 Leonoor. Hecht vaerdich ghy de roem  
 Des roeslaer draghen mooght/ mits gheene uwes roosen  
 Door kusse-draeghter oft ghetrouwet was verkoosen/  
 Ick kus u lieve bloem/ vanght/ liefste/ neemtse wis.  
 Karel. Ach waerdste roos die my de alder waerdste is/  
 Ick voel noch op uw' blaen de lieve azems geuren/  
 Bodinne die verzoet de quyning mynes treuren.  
 Leonoor, Ick bid' uw' / liefste / gheeft my nu het roosken weer/  
 Op dat ick daer van neem het gheen ick nu onbeer/  
 Vernoecht uw' *Leonoor* / 't verzoet heur hertens rouwen.  
 Karel. Ick bid' mijn Enghel laet my doch het roosken houwen.  
 Leonora. Zobleef ick ongekust. Ick bid u/ lief/ 't my gheeft.  
 Karel. Wilt ghy dan dat ick scheyd' van 't gheen mijn hert op leeft  
 Leonora. En wilt ghy dat ick quyn mits ick uw' kus moet derven  
 Karel. En wilt ghy dat zo haestich al mijn vreughden stervent  
 Leonora. Ick bid u/ liefste/ laet doch mijn verzoek gheschien.  
 Karel. Daer is de roos/ mijn hert/ 'k buyg onder uw' ghebien.

Gentile



Leonoor, Gentiële lieve bloem/ha glorieuse aerde/  
Sy kust het Die't roosken heeft geteelt / wat hooger luk en waerde  
roosken. kost ghy ghemieten bloem? die smaeklik hebt gheraekt  
Mijn lieve Karel's lippen waer mijn ziel na haecht.

Gheluckigher zijt ghy als dese Hertoginne/  
Op uwe bladen ick mijn zielens vzeughde vinne/  
'k Ontroof uw glorz weer Ach ghy ghekuste roos.  
Gheeft my 'tgheen myne is/ en blijft ghy kusseloos.

Zy steeckt Van zyne lippens drucking/ bzencht ghy't lieve teecken.  
het rooske Doch om my van uw' luck waeck-gierichlik te wzeken/  
naest haer Mits ghy in glorz bzaldt de wyl ick leef in smert/  
hert. Zal ick u plaetsen nu int naeste mynes hert.

Karel. Ontschuypt ghy my de roos? wat wilt ghy/ lief/ bedzybens  
Leonoor, Ick bid u/liefste/laet het roosken by my blyden/  
Een ander ick u gheef om boeten uwe lust.

Karel. Waer/ Enghel/ dat het roosken eerst doch zy ghekust.  
Leonora. Ick kus het/ lief/ ziet daer.

Karel. Verheughghelike blad'ren.  
Ontwrecksters zijt ghy van dees slapperende ad'ren/  
Bloedtochten mynes hert/ hoe nu mijn glorz bzaldt.  
Besturuen lippen ziet hoe uw' ghelucke valt  
In onberwacht gheluck mits ghy nu kunt ghenieten  
Dooz roose kussen t'staeken uwes quels verdzieten.  
Ach Leonoor, mijn schoon/ ziel hondster mynes ziel/  
't Is nu bestemde tyd dat ick met dank-zeg kniel  
Dooz d'al-beschicker die ghenaed'lik wil ghehenghen  
Dat uwe liefdens liefd verheughghelik zoud' menghen  
't Baldaede mijns onluck met heughghelike vzeughd'.  
Ha Leonoor ghy voed de lenten mynes jeughd'  
Dooz't aenghename licht uws tintel-sterren-ooghen/  
De glorz mynes hert/ ick zweert/ is op ghetoooghen  
Derr' boden mijn begryp/dus d'hemel'tal verzoet.  
In nood de liefdens aert zyn liefde blijcken doet.

Leonoor. In nood de liefdens aert zyn liefde blijcken doet.

Karel. Nochtans zo zietmen vaeck dat onluck liefd doet mindzen.

Leonoor. Gheen onluck't zy hoe groot kan reyne liefde hindzen.

Karel. Waer't ongheluck verzelt men vaeck geen liefde vond.

Leonoor. Zo wasser gheen herts liefd maer liefde met de mond.

Karel. De uwe zielich is / ghy doet het my bevinden.

Leonoor. Mits ick u liefden meerder als ick u beminden.

Karel. Ach waerdste Leonoor, ghy toont uw liefdens trouw.

Leonoor. Ick doe niet meerder als de plichte uwes vrouw.

Daer hoor ick volck Karel. Daert wel. Binnen.

En wel voorzichtig zijt.

Al'toeval vande Werld stilt zelfs de zelfde tyd.

Ha trouwe Leonoor/ wat heeft uw liefd' vermoghens

Dat ghy niet ziet'tghevaer'twelck u verschijnt voor ooghen.

In boere kleen u kleet/ stelt alles aen een zy/

't Gheboeydste herte kan de liefde stellen vry/  
Wat kan de liefde niet doen? wat kan de liefde niet wercken?  
Ghy kunt het aeuwste hert stoutmoedelick verstercken.  
Binnen.

*Hertoch Arnout.*

Met voorzacht heb ick *Karel* nu aen laten zegghe  
(Om dit stuk met bedaerdheid wyllick te beleggen)  
Dat hy vrywillich/ zonder hem te tasten aen/  
Gevangen na zyn kamer in mijn naem zoud' gaen/  
Waerom i dits mijn bedenck/want zo mijn *Karel* dullich is/  
Endoet 'tgeen ick gebied/'tis teken hy onschuldich is.  
Dan had hy my misdaen (het schuldige gemoed  
Teelt zulcken vrees en angst en schrickinge des bloed)  
Dat hy niet hebben zou hem willich'lik begeven/  
In hecht'nis en gevaere van zyn Jonge leven.  
Ten tweeden zo bedocht ick dat mijn vrou mijn zay/  
Ick niet geloven zou verschoning of ghevlap  
Van *Karel* / daerom zy moet zyn verschoning vreesen.  
Maer zal ick van mijn vrou dan oock wantrouwich wezen?  
Neen i 't kan wel zyn dat sy hem qualick heeft verstaen /  
Al' offering van dienst is niet om min ghedaen:  
Waer over my verlanght *Prudentio* te spreken/  
Of hy in *Karels* wesen gheen verbaestheids teken  
Bemerckt heeft doen hy hem eerst en ten tweede sprack/  
En offer niet een bloosken op zyn bel uyt brack  
Als hy hem zepden dat ick vande Hertoginne  
Verstaen had 't stout bestaen zyns godeloose minne.  
*Prudentio* die komt.

*Prudentio.*

*Arnout.* Wat hebt ghy uytgherecht?  
*Prudentio.* Ik wil dat ghy my van woord tot woord klaerlick zegt  
Al wat u is ghemoet.  
*Arnout.* Ik heb breed met hem ghesproken/  
En hy heeft oock zyn hert met my gansch uyt gebroken.  
*Prudentio.* Als ghy hem d eerste mael aen zepde dat hy zou  
Na zyne kamer gaen/ en dat zyn Heere wou  
Hy daer gevangen bleef/wat waren zyne woorden?  
*Prudentio.* Met groote gh'latenheid hy al mijn zeggen hoorden/  
En zepden dat zyn hert en wil ootmoedich boog/  
Alleen niet ondz' uw' woord maer na 'tgewink uw's oogh/  
En dat hy niet en was zyn zelfs/maer uw's genade/  
Ja vond in hem een moed gantsch vry en onbelade/  
My zeggend' zo zyn Heer hem wezen had gegeven/  
Zyn vryheyt niet alleen / maer nemen mocht zyn leven/  
(Als zyns Heers eyghen) niet om eenige misdaet  
Dan ontrou/ pers onheyls / ondienste of verr aet.  
En als ick hem doen zepd 't gheen hy van my verwachtte/  
Aenghaende

Neugaende d' Hertogin/hy onbekommert lachte/  
Of hem een fabel scheen / ja zonder dat ick zach/  
Be vernstheid t onder lachgen in zyn herte lach/  
En zepde onder al my dese zelve reden/  
*Prudentio* ick bid u gund my mijn gebeden/  
t' Eerst is/ghy met mijn Heer om my zoo veele doet  
Hy my gund dat ick zyn genaede val te voet/  
Ten tweede/dat ick bid/zyn ghenade wil geloven  
Dat ick de Hertogins ghezeg zal staen te boven.  
Zijn Karel is te eel/te vroom/te goed/te trou  
Als dat hy zyn Heers bed met bloedschand vleckenzon.  
En kan t zo ciereclck in woorden niet verhaelen  
Als t Karel zepde/ die beval'ker is ter taelen/  
Glyck uw' ghenade weet.

Aernout.

*Prudentio*/terstont

Zult ghy na Karel gaen / en dat hy by my comt /  
Gaet spoepdt u/ende vooz al beleght het zo secreete/  
Dat niemant in mijn Hof van deze doente weete.

*Prudentio*.

Mijn Heer ick gae.

Aernout.

En laet hem gaen aen utwe zy/  
En zonder dat ghy daer neemt ander dienaers by/  
Zo maechtmen gheen gherucht.

*Prudent*.

Mijn Heer het zal gheschieden.

Aernout.

Zo dit verbrued waer onder de gemeene lieden.  
Elck oozdelden het zyn/en t snootste eerst voozbeeldt/  
Daerom? vermits verdurbentheid dat misbzupck teelt  
In t menschelick ghemoed. Doorzichticheid my leyden  
Dat toozen reden niet van afterdenckingschepden.  
Wat can bedaerdheid doen/zeer veel vermach de reen  
Als zy in ons gemoed heersk'esse geblift alleen.  
De trotse mensch waendt vaeck door tozens haest uytbreken  
Ghenoecht te raepen/maer hy quelt zich zels int wzen/  
In steurnis haet en nyd/meer als hy lust ghevoeld/  
Hy waent/hy eet/maer werd gegeten die dus woeld.  
De Hertoginne meent dat ick my laet verlapen/  
Door Karels pluyfstrijck ry/en schoonspreek-tongens blapeit.  
Ick haet mond'speelingzeer/is t meer als slaverny  
Die rechtelick beziet de valsche Dlepery?

Hert-spie

ghel, Era-

to 6 boeck.

Sen klepu en bloot hert is t die eenwich gaet vermomme  
Om winnen grooter eer alleen is haer waeromme.  
Diogenes heet pzindlick (zittend' in zyn ton)  
Zijn knechts knecht *Alexander* wijcken uyt de zon/  
Dees grootste werelds Doocht/die moet zyn krygglien smeken/  
Noch sturf hy an Derghist/zyn moeder wiert doorsteken.  
Sijn wijf en kindzen me: maer die het vernsen smood  
Wil afgebeeldt zien zie eerst op Augustus dood/  
In Tacitus en na/de grootste/ja de Keyzer/

30  
Eck baynst vol angst. maer hy is zelfs de grootste Deyzer.  
Ja vleyen durstmen niet die vleys aert begrypt  
Het vernisen zelfs de vernisert int laest doodlik rijpt.  
't Is Spiegel daer ick 't las/en zijn Graet doet spreken/  
Dies ick het houde als een spiegel/baech en teken.

*d' Hertoginne Casandra.*

Is dit nu wraeky genoch dat Karel kamer houdt  
Ha prins/ick heb uw ernst veel meerder wraeck vertrout/  
't Schijnt dat ghy meer ontziet uw dienaer als uw vrouwe/  
Ick zweer u Hertoch dat ick u zal doen berouwen  
Ghy zo klein acht de eer van die u hertlik eert:  
Zo ghy flaeuwit inde wraeck mijn toorn en haet vermeert.  
Ma dat ick Hertoch waer 'k zou meerder manhaft toonen/  
Gheen reden machtich waeren die fielt te verschoonen.  
Wat hebt ghy in uw zinn?

Aernout,] *Casandra houd u stil/*

Ick zweer u dat ick zo met Karel hand'len wil  
Dat ick voor God en u my zelven wel zal quipen.

Casandra Waer nae vertoest ghy dan? wat wilt ghy rijd verstyent?  
Gheeft bonnis zyns misdaed/ ende helpt hem aen een kant.  
Waer is uw moedicheid? waer vlied nu uw verstant?  
Waer is uw manne hert? waer is uw Prinsens moede?  
't Verlanghen vande zaeck dat doet my vast vermoeden  
Ghy in bedeeftheid zyt / wech met uw lang beraed.

Aernout. *Casandra weet ghy niet dat haesticheid is quaet?  
Is toornen overwelmt 't verstant door dulle hetten.*

Casandra Wat hebt ghy meer te doen als het ghebruyck uws wetten?

Aernout. De wetten mynes lands zal ick niet over treen.

Casandra Kan u bewegen niet mijn bit terlik geweest?

Aernout. Is my 'tong'lyc gheschiet geeft my de straffe over.

Casandra Straft dan die heeft betracht te zyn uw eerens roover.

Aernout. Ghy zegt hy niet ghenoot. gheen hy aen u verzochte.

Casandra Straft hem om dat hy zulcx van uw Princesse dochte.

Aernout. En wilt ghy dat ick om 'tghedacht zyn leven roof?

Casandra Jae 'k/ zo ghij't anders meent ick qualicke gheloof.

Aernout. Wat dood dunckt u dan best ick hem zal moghen gheben?

Casandra Hangt/rabzact/of onthooft/vernielt dit booswichtis leven.

Aernout. Hy is noch niet verhoort na wyze onzes wet.

Casandra Is dit dat u de wraek dus lange heeft belet?

Aernout. Dat is 't/stelt u te vreden/ laet het daer hy blyven.

'k moet aen Graef Lood'wijk nu in haeste noodich schryben/  
Laet my een wyl alleen.

Casandra Ick gae en voorts verwacht

Dat deze stelt in haest ter dood zal zyn ghebracht.

*Binnen.*

Aernout. De passy van een vrou is moep'lik om te temmen.

Dat ick door toornen zou heur wraek-lust nu toe stemmen/  
Onprinslik waer mijn doent.

*Prudentios*

Prudentio.

Prudentio, Ghy daer?

En waer is Karel? Prudent. Heer/hy comt en volghet my naer/  
Ik liet hem inde zael. Aernout. Aileen? Prud. Hier comt hy zelven.

K A R E L.

Karel

Ha Prince datmen mocht het menschen hert bedelven/  
Of dees uw' slavens borst bedzeggen tot de grond/  
Ick weet genaed' ge Heer men zulchen herte vond.  
Dat in ghetrouwe plicht all' andren gaet te boben /  
Doch g'lyck't onnooglik is zo moeten eeden g'loven.  
Prudentio die heeft my in uw' naem gezeud/  
Dat mijn Prince se my/helaes/ten laste leyd'  
Hoe ik onechtelik/ getercht door wylse tochte/  
Heur onbeschaemdelik tot minne lust verzochte/  
Betrachtend' uwe bed/'tbed mijns genaed' ghe Heer/  
Om stillen vlesche lust / te schenden door oneer.  
Ick zweer u Heer zo'k opt gehad heb die ghedachten /  
Of dat de blinde God my immer zo verkrachten/  
Ik plaets gaf hy in my zo d'art'lik heeft gespeelt/  
De hooge god mijn zielen zalicheid misdeelt,  
En zo ick v'p'ns ik bid god zijne macht bewyze/  
Ik nimmer dus geknielt van d'aerde op mach rijzen.  
Wat grooter eede kan een christlik herte doen?  
En hoe wel uw' Genade anders mach vermoen/  
Mits mijn vrou d' Hertogin zulck u vast heeft geswooren/  
Waer over dat mijn Prince wel schutwen mocht te hoorren/  
Dees zyne minste slaef/ zo bid' ik Heer ziet in  
Of moog'likheid geeft plaets tot dees v'odzoucken min.  
Van mijne kindse tyd/Heer/van mijn wieghs beginne /  
Ghenoot ick dijn behoed/ ja zedert dat mijn minne  
Mijn leverden in 't Hof hebt ghy genaed'ge Heer  
Zorchvuldich opgequeecht gelijk een wiechken teer/  
En mijn uw' narmens kreb verleent niet als behoeder  
En zorghedragher / maer als vader en mijn moeder.  
En na mijn kintsheds eynd/ en jeucht begost zyn tyd /  
D'Excelency/Heer/my b'heerscher gheweest zyt/  
Mijn voorbeeld/en mijn baecck/om deughdens grond te leeren/  
Uw' hooghheid was vernoecht/en wilden my vereeren/  
Doch onverdiend geluk/uw' kamerling te zyn/  
De naeste uw' persoons / waer in ik hope mijn  
Dienst-plicht ghequeten heb nae mijn gering vermogen/  
Als b'hoort/doch laes't was al uyt dynen borst gezogen/  
Want wat ik heb of ben'tis uwe hoogheids plant/  
't'As uwe grif/mijn prins/mijn Heer heeft my gemant  
De Hooghste gl'ry die uw' Karel kan genieten:  
En nu beschuldicht ben (de tranen lacp vlieten/  
Zo fellich uyt het hert als ik bedenck 'ronluck

Dat

Dat ick (ach my) mijn hert wel upt mijn boezem ruck  
 Ick in plaets van bedanck nu godeloos zou trachten  
 Uw eer/ uw bed/ mijn eer/ my zelven te verkrachten/  
 En stellen in vergeet/ ja rooijen upt mijn zin  
 De weldaed door' tgheterich van vleeslust gaple min/  
 En dat aen mijn Princes/de Phemix aller deughden/  
 Goed-dadich/mild/waer in Borzgomie zich verheughden/  
 d'Wptminster onzes eeuw in alles wat bet aemt/  
 Uw Vrouw/ uw lief/ uw al/ in opperlof besaemt.  
 Waer deughde zelfs in hupst/en u lieft g'lyk heur ziele/  
 Door wien ick na mijn plicht ootmoedelike kniele/  
 Door wien ick niet ontzie te stozten mijn herts bloed/  
 Door wien ick p'd'rich bid den Hemel wel behoed/  
 Door wien ick lijf en ziel in waegschael zoude stellen/  
 Door wien ick g'lyck Orphe zou dalen laeg ter helle/  
 Door wien ick zoude doen tgeen geen mensch opt bedocht/  
 Door wien ick zoude doen al wat z' aen my verzocht  
 Dermits de plicht die ick u schuldich ben mijn leven/  
 Ja dat het doen lik waer mijn ziele voor heur geben/  
 Om toonen dat in my een dankbaer herte leeft/  
 En dat my redens toom in't minste niet begeeft.  
 Zou zulcken arinen wurm/als ick/die Vrouw te rghent  
 Zou ick baldadelik die vrouwe vlees-lust verghent  
 Veel eerder ick dees tonge upt zyn spreek-plaets ruck  
 Cer Karel melden zou zo schandeleusen stuck.

Aernout. *Ja Karel'tis mijn vrou/ wat zou mijn vrou beweghen*  
*Te zweeren uwe schuld? de reden stryden't teghen*  
*Ick gh'looven zoud' de Hertoginne zulckx verziert/*  
*Wat nut? wat voordeel treckt sy dat sy toornich tiert*  
*Op uw' vermetelheid?*

Karel. *Let op d'omstandicheden*  
*Op plaets/ op tyd/en hoe/ k vertrou de naekte reden*  
*Mijn onschult tynghen zal/ me Vrouw is steets verzeld/*  
*'k most immer mijn belap daer hebben nae ghestelt/*  
*Om heymelik mijn lust heur dertelik te zeggen/*  
*De minne kan zijn lust zo zeegbaer niet belegghen*  
*Of yemant merkt de gril/'k noyt my by huer en vond'*  
*'t Zp dat me Vrouw Camilla ernstich om my zond'.*  
*Ja Prince dat/ helaes/ de wanten kosten spreken*  
*'k weet die van mijn onschuld u gaben'trecht teken.*  
*Doch mooglik dat me Vrouw upt d'ootmoed die sy zach*  
*In mijn gezicht als ick voor heur gheknielet lac h*  
*Bespeurden dat het beeld mijns wil lach in mijn oogen /*  
*G'lyck een wilvaerdichheid om heur nae mijn vermogen.*  
*Te dienen/ en dat dat zo vierichlycke blonck/*  
*Als d'offerhand mijns plicht/ en sij't een minne vonck*  
*Gheoordeelt heeft te ziju/ hoe wel die veel verstheleu/*

En

En dus d'ootmoedicheid mijn eer betracht te steelen/  
Dies ick onschuldich ben / en heur onschuldich bin/  
Want mijn ghezicht was plicht / en zy zacht aen vooz mijn'  
Aernout. 't Ghezeeckt u aen gheen stof om 'tmisbruyck te verschonen.  
Karel. Gherechticheid die moet dooz redenen betoonen  
Watz' in heur bozst geboeld.

Aernout. Uw reden zyn zo goed  
Dat ik mijn eerste g'loof in twijffel stellen moet.

Staet op / en diendt my g'lyck ghy diende my te voozen/  
Maer zeker zyt zo ik dooz t'jds ondecking hoorze  
Ghy vapnst / en schuldich zyt / mijn toozen zo ontsteek  
Ick in de wreedste wys my van uw' valsheid wreek.

Karel. Lang leefte genaed'ge Heer / en laet my deze voeten /  
Cerbied'lik g'raken. *Binnen.*

Karel. Hoe kan tyd de tyd verzoeten.

Prudent. Vriend Karel 't schijnt mijn hert van b'reughde my ontspringe.

Karel. Prudentio ziet wat my upt 'tgezichte dringht.

Prudent. De boden van genoechte / hertens laeuwe traenen.  
Doozichtig deed ghy aen mijn Heer niet te vermaenen  
't Gheen strecken mochte tot de Hertogins oneer.

Karel. De tyd gelooft zal't al wel brengen aen mijn Heer. *Binnen.*

*Feliciano.*

Delaez Feliciaen / hoe naer is u den dach /  
Waerom t om dat ick heden mijn zon niet en zach /  
Om dat ick niet ghenoot het schijnfel heures sterren /  
In wiens gheslicker 't kooz mijns zinnen zo verwerren /  
Dat vaken als ick meen 'k Feliciano ben /  
Zo dur / zo raes / dat ick my zelven qualick ken.  
't Schijnt dat ick maer een romp ben daer de ziel uptvluctten /  
Een azemlooze klups geledicht dooz't veel zuchten /  
Waer't hert is upt gerukt / waer ziel is upt gherooft /  
En quackeloos in beeldt / ja redenloos gelooft  
Het hert en ziel heur tomb in Leonora maecten /  
Maer valsch / waeromt vermits de liefde noyt en raecten  
Die vrouwens wreedde hert / zo killich vriefst heur bozst /  
Ja liefd' upt angst en vrees heur noyt gheraken dozst.  
In all de wereld heeft de liefde 't al vermoghen /  
Maer niet in Leonoor, hoewel men in heur ooghen  
De liefdens wapens ziet / waer op ik heb ghemaect  
Heen rijck'lik dit ghedicht / en 'tboorneem wel gheraecte.  
Had zy nu desen b'rief met dese d'ry Sonnetten /  
Ten deele zoud ick noch mijn hert geruste zerten /  
Op dat zy weten mach mijn repne liefdens grond.  
Da / dat ik nu een vriend by toeval luckich vond /  
Die deze b'rief mijn Vrouwe Leonoor mocht geven /  
't Waer noch een onderstut in dit bedrukte leven

E

*Wien*

Wien doch t' my dunkt dat niemant daer toe beter dient /  
Als Karel/ hy is trou/goed-ronds/ mijn oude vriendt/  
En heb hem vreed verhaelt de liefde die ik dzage /  
Ma wist ik waer hy waer 'k zond hem vymoedich vragen/  
Of hy een vriendens stuk aen zyn vriend wou besteen.  
O hemel wel te pas comt hy hier dus aentreen.

*Karel.*

Feliciano Vriend Karel welghemoet/ dus ging ik van u spreken.  
Karel. Dats dat ghy om mijn denkt een zeer aendachtich teken/  
Wat wast Feliciaen kan by my dienst gheschieten?

Feliciano Ghy zult my nae uw wenschen zeer wilvaerdich zien.  
Gheen dienst maer groote eer 'k heb u onlangs verleden  
Schenkt wie dat ik lief/en g'lyk ghy plaets aen reden  
Dolkomen geven kunt zo weet ghy wat ellend  
De passie van liefde in onze herten zend.

Feliciano Ik kan u zeggen niet de quelling die 'k gevoele/  
Maer om de raserny ten deele te verkoelen/  
Zo schreef ik dezen brief/ maer weet gantsch geene raed  
Door wien ik mynen brief behendich geven laet/  
O Karel dat ghy woudt heur die in handen geven.

Karel. Welcyp ik en heb niet *Leonoor* mijn leven.  
Geen vryheid zo gehad dat ik wel der verr' zoer  
Op gheen waerom als dit spraeck eysken aen me vrou/  
Ghy weet Princesen zyn zeer hooge in hun wapens/  
En dat ik by heur ging/ ik weet/ daer zo veel gapens  
Op my van elk zou zyn dat ik die opspraak schin.

Feliciano Geen/ niemant zal u zien want *Leonoor* is nu  
Int laure bos/ en daer en zal sy niet lang wezen/  
Van daer komt sy gemeenlik in hun boeckkens lesen  
En hoozen na't gezang van onze Lorum.

Karel. Dats waer/ t'is wel bedocht/ tquam my ook inde zin/  
En daer is sy alleen/ te meerder ist gevaere.

Feliciano 'tEn is/ ik kan van verr' de wegen wel bewaren/  
En als ik permant zie zo geef ik u een wenck.

Karel. Wel mi geest my de brief.

Feliciano Doch Karel ik en denck  
Niet dat sy antwoord op myn brief zal willen zennen.

Karel. Ik zal upt heur gezicht het antwoord lichtlik kennent  
Bemercken/ t'bloed dat meldt baek door de oogen 'thert.  
Daer komt vrou *Leonoor*.

*Leonoor.*

Feliciano. Wa klaeght heur doch mijn smert.

Karel. Ach Karel 't schijnt mijn bloed verliest zyn levens lautez

Feliciano Feliciaen hond moed/en valt niet hier in lautez.

Karel. 'tSchijnt dat ik hoor ghespel.

Feliciano Wel daerom komste hier Ach Karel.

Karel. Sacht/ weest stil en maect hier geen getier. Feliciano. Wel gaet/  
Doch



Karel, Noch niet/laet ons het zingen en het spel eerst hoozen /  
Nu Leonora leest.

*Daer wert ghezongen en ghespeelt.*

Karel, 'k Dree s ik heur zal verstoozen/  
Maer nu om uwe wil zal ik heur spreken aen.

Felician, Ha Karel zeght heur dat ik swaerlik ben belaeen.

Karel, En dat ghy zyt een geck.

Felician, Wat is mijn Vriendes ghebieden ?

Karel, Dat ghy hout oog in't zepl/en ziet ghy een'ge lieden /

Terstont my winckt of Aupt. Leonoor, Ha Karel.

Karel, Hout u stil/

G'lijck of ik u waer vzeemd en bzeect u'w lieve wil:

Want als ghy zult berstaen hoe vzeemd ik hier geraeke/

Ik weet dat ghy daer in zult hebben u vermacke/

't Luk heeft my hier ghedient.

Leonoor, 'k Verlang het te verstaen.

Karel, Ghy weet de zotte grillen van Feliciaen/

Die had my dat ik u dees bzief zou willen dragen/

Wat dunckt u vande bood ?

Leonora, Gheen liever nopt een zagen

Dees ooghen/waerde liefse maer 't schijnt my recht een droom/

Ghevangen en weer vzept

Karel, Dus ik van d'Hertoch koom.

Leonora, Maer Karel zyt ghy't oock? Hoe zyt ghy doch ontlaegent

Hoe ist met u'w wel vaert? 'tgeen ik eerst b'hoor te vragen.

Karel, Zeer wel mijn hert.

Leonora, En vzept wat zeydt de Hertogin ?

Karel, Dat zalmen hoozen lief. Heur ramp neemt nu begin/

Spreekt zacht want daer is volck.

*Zy spreken beyde binnens monts  
en'tgezang, en spel gaet voort.*

Felician, Hoe ernstich dat zy zijn om handelen mijn stuk/

Ha Karel ik mach nu wel roemen van geluk/

Wat of zy hem doch zeydt? doch Karel zalt my zeggen.

't Secret/ja al 'tsecret die in heur herte leggen,

Karel, Mijn Engel tot weerziens.

Leonoor, Ik raouont u verwacht.

Karel, Wat uur?

Leonora, Wat uur is best?

Karel, Ontrent de middelnacht.

Leonora, Zo ghy het lichte ziet beneden inde zale/

Dats teken dats mijn volck zijn slaepen altemale/

En: Is ghy 't houdeken dan hoben kessen hoorz/

Zo is de deure op.

Karel. Zalt zo zjnt  
 Karel. Daert wel tot tabont / lief.  
 Leonora. De tijd schijnt dupsent Jaren.  
 Karel. Ick wensch de uure / lief / al reed' ghekomen ware /  
 Daert wel mijn waer dste lief.  
 Leonora. Mijn Engel-lief vaert wel. *Binnen.*  
 Karel. De uuren ik op deze ving'ren tellen zel.  
 Feliciano. Ha / Karel hoe zal ick dees weldaed weer vergeldens.  
 Karel. Om uwent wil ik my in dit gevaers stelden.  
 Feliciano. De vrienden inde nood de waerdste zjn.  
 Karel. 't Is waer.  
 Hout ghy de doent secreet.  
 Feliciano. Hoe vond ghy / Karel / haer?  
 Karel. Ist weynich dat zy wou uto' brief door my aenbaerden &  
 Feliciano. De g' luckichste ik acht my zelven op de aerde.  
 Karel. Wat docht u' was zy door myn schryben pots beweeght?  
 Feliciano. Hoe! zou zy niet? 'rblyckt wel nu zy haer heeft beleeght  
 Te leezen 'tgeen ghy schryft / de brieven veel vermogen.  
 Feliciano. Ghy hebt my in een groot verbond hier door ghetoghen.  
 Karel. Feliciaen ick hebt zeer garene gedaen.  
 Feliciano. In al wat ghy gebied wil 'k u ten dienste staen. *Binnen.*  
 Karel. Daek alsmer minst op denckt zo komter noch een open /  
 't Waer door Feliciaen al myne ernstich hopen /  
 Om spzeken Leonoor / had vzychtelooos gheweest /  
 Hy zelven stond ter wacht / op dat ick onoevzeeft  
 Mijn Engel spzeken mocht / dus stuurt de tijd de tpden.  
 De oude spzeucke zepd na dzoefheid komt verblipden. *Binnen.*

Hertoch Aernout.

Wat isser al ghewoels in dit bedzoefde leven?  
 Wat isser haet en nijd / die vinn'ghe wzaek lust geben &  
 Wat isser al geraes? wat isser al misval?  
 Wat isser in mijn Hof? wat isser overal?  
 Wat isser al gebayns? wat zjnder loofse treken?  
 Wat isser grote wzaek om kleyn misdaed te wzeken?  
 Wat isser kinderspel? wat isser mommerpe?  
 Wat isser al bedzoch? wat isser razerny?  
 De mensch heeft nimmer rust / de zinnen stadich rollen.  
 In een verwaende gril dool-hovich dominich zollen /  
 En alsment wel bedenckt Diogenes zjn hut  
 De rechte middel was die al dit quaet beschut.  
 Wat schupker in mijn Hof? Ha / Hemel / snode menschen /  
 Hun epghen schuld betrachten / door het nikkers wenschen  
 Van him verwoeste ziel / te nietegghen door schijn  
 Van een verdiende straf / en zelf straf waerdich zjn.  
 Straf waerdich (zeg ik) ja een dubb'le straffe waerdich /

Mits

Mits zo in eppen zond zo gh'zeed zijn als waek-vaerdich.  
Zom'die misbzupcken gzoftick/ t kennen van hun scheid/  
En om te heelen hunliens zonden/dooz beleyd  
Dan argh en listich stuur/ hun zels zo zeer vergeten/  
Ja wanen valsche straf hun misbzupk/dooz t met-weten/  
Ghenieticht blijft helaes/t gheheten is zo heyl/  
Dat gheen mensch'lik vernuft bezynd is van grond pael/  
Ik wil zeggen al tgeheym tgeen mensch'lik schijnt verborgen/  
Maer deze valsche waen hun zel vandoet verwozghen/  
Derwurgen dooz tgemoe'd t welck stedich raest en woeld/  
Waerom t vermits die daer een ware rechter voeld.  
t Gemoed is veel te eel/ tmoet al daer onder buzghen/  
Vermits die godlik is/ een onderwinbre gheest/  
Die stedich dooz t voozbeeld de mensch zijn fael voozleest/  
En gans onrustich woeld zo lang heet is beladen/  
Om eens te zijn gerepucht dooz een vzoed beraden:  
Beraden/ waer upt spzuyt een kennelike schuld/  
Dus ondeckt all t misbzupck na d'uure is verbult/  
Dooz hemelslik bestuur/dies blyfter niet verholen/  
Al werter loos'lik dooz bedaynstheid tyd gestolen/  
Want vaecken men bespeurt en dik vooz dees men zach  
*Hier is geen zond hoe klein die niet komt aen den dach.*

Ha Karel zo gy waent dat ghy dooz kunstich heelen  
De waerheid meent heur ware hemels licht tontstelen/  
Veel doold ghy die t betracht. Ik zie mijn Druinceffe treurt/  
Ja dooz de toozen schier heur hert en ziele scheurt/  
Vermits ick niet en straf t geen heur van hem gemoeten/  
Om dooz mijnwzaek de hel heurs quelling te verzoeten.  
Aen Karel noyt ick zach dat hy dooz wulpzicheid/  
Geuckloosich pets bestond/ noch blindlik was geleyd/  
En zond ick vinden nu t gheen nimmer was bevondens  
Doch stille watren zepdmen hebben diepe gonden.  
Is Karel niet een mensche is hy niet vleesch en bloeds  
Gelijck wy allen zijn is Karel meer behoed  
Dooz terch lusts heete tocht/om minne lust te smaken  
En wat natuurlik is begeerlik na te haken  
De boet van prikkel lust/als ander mannen zijn.  
De minne-god die trock Jupijn wel in zyn lyn/  
Ja Hercules hy deed zo Ouphala beminnen/  
Dat zyn manhafte hand zich voeght tot vrouw'lik spinnien/  
Vergeten deze t twee hun zelven dooz de gzaeght/  
Waer t wonder dan zo Karel suode minne dzaeght  
Ende hy (gelijck dees t twee) zich zelven had vergetens  
En zich dooz t minne vier baldadich had vermetens  
Vergetend' voozt zyn Drijs/zyn eere en zyn trouw  
En trachten zyn geboel te maken van min vrouw  
Had pemant hy gelieft noch zoud ik t minder geloven/

Dat hy betrachte dooz zyn lust mijn eer te roben /  
Maer wat ik onderzoek ende ondertasten laet  
Ik binde dat hy opt onkupshept heeft ghehaert /  
Dochrang zo gloof ik niet hy zonder liefde kan leven /  
Maer niemant als hy zelfs kan reden daer van geben.  
Of ik hem drepghde dat ik hem woud geben straf?  
Zyns misdaet met mijn vrou ten waer dat hy my gaf  
Gansch onbedapnst beschepd wie dat hy is ghenegen /  
Wie dat hy lieft / en waer zyn liefde is ghelegen /  
En zo hy't niet verklaert / h gh' loof hy geen liefde draeght  
Maer dat *Casandra* hem alleen'lik heeft behaecht /  
Doch noemt hy iemant my waer zyne liefde toe strechten /  
Zo ooyd' ik lichtlik dat *Casandra* hem vertroekten /  
Of dat hy heeft genaecht met eene die hy bad  
Of dat hy met mijn vrou de ander boozt vergat.  
*Prudentie.*

Prudent. **Mijn Heer.**

Aernout. **Roep Karel zonder toeben.**

Doozichtighepden in all' toeval wel behoeben  
Gheplaetst te wezen eer men pers int end besluyt /  
It weet Karel niet bedencken zal wat dit beduyt  
Ik hem zo haestich roep.

Karel. **Mijn Heer wats uw ghebiiden?**

Aernout. **Ghy Karel doet my rust en vreed gelikh ontbliden /**  
Na schalkert / loofert / vapsert / loof ik vol berraet /  
Ghy hebt met plumpstryk / u goddeloose daed  
Dooz my verburgen / tgeen u nu de Hertoginne  
Zoblaertlik blyken doet dat ik u schuldich binne /  
De wraek my zulken roozen in dees boesem geeft  
Ik u niet waerdich acht ghy / Karel / langer leeft /  
Ondanckbaren ris vreed de aerd u niet inlokke.

Karel.

Gheaed'ge Heere zo't onluk my weer ontrockte  
Het goed gevoelen dat mijn Heer van Karel nam /  
En dat de valsche toozu in uwe hoocheyt quam  
Indringen tegen reen / en u verdriet mijn vlyheid /  
Om u te g'noegen Heer off'r ik die op met vlyheid /  
Niet als een schuld'ge dood maer gh'lyk een schuld'loos hert /  
Dat eerder krupt te graf eer myne Prins verwert  
In dese raserij dus quell'ik soude woelen /  
In myne dood / mijn Heer / en kan ik niet gevoelen /  
Zo groote bitterheyt gelikh't mijn vzeugd zal wezen /  
Dat upt mijn dood u wruyt en vrede zy geresen.  
Gheen grooter glozy kan hy Karel zyn verwerst /  
Als dat hy om uw wil onnoeslike sterft /  
Maer Prince dooz mijn dood doet Karel doch die eere /  
Dat hy doch mach verstaen van zyne Prins en Heere  
Waer op doch is gegond wraekgiericheyt dus wreed.

¶ Tis

Aernout. 't Is noodloos Karel dat ghy klaerder dozaek weet/  
 Als uwe eppen doent/ doch zeght my klaer en rechtlick/  
 Hebt ghy noyt niemant hier gelieft om rust heere eckel  
 Verzaemt te zijn?

Karel. Mijn Heer voght op mijn kleene staet/  
 Of my bedachtzaamheid wel zulk ghedacht toe laet/  
 Om pewers myne liefd' te mogen openbaren?

Aernout. Zo zeght ghy dat uw zinnen noyt verliest en waren/  
 Dan moog'lik is't mijn vrou daer ghy't eerst hebt befaen/  
 Maer Karel laet het slot uw hert nu open gaen/  
 En spreek nu klaerlik upt waer ghy hebt liefd ghedraghen/  
 Want noyt men seuchdens ijd gans zonder liefde zaghen/  
 't Zp wie 't zp/ sprek' en 't zal my lief zijn en uw' voerdeel/  
 Want liefd ghy pemant bupten d' Hertogin in oordeel  
 Dat ghy onschuldich zyt daer zp u meed belast.

Karel. Gewaed'ge Heer ik werd' te schrick'lik aengetast/  
 Doch Heer eer ik het meld wien ik lief in mijn herte/  
 Veel lieber boech ik my ter doot en uw' wack' smerte.

Aernout. Waerom 'ten is geen oneer inde echt te treen.  
 Ik zweer u Karel zo ghy 't mijn verzwijgh't dat heen  
 Uw lebens draede breekt. Hier moet ik hem me dreygen.

Aernout. Sprek' Karel. Karel. Heer/ de liefde dwingt my tot het zwijgen.  
 Aernout. Sp' d' Hemel ik u zweer. Karel. Mijn Prins en Heer bedaerd/  
 Zo ik heur noemde/ Heer/ uw Karel was ontwaert  
 De grond die hy behield/ Heer wil het my niet bergen.

Aernout. Ik zweer u/ Karel/ dat ik u zo lang zal tergen  
 Tot dat ghy my heur noemt/ uw leben dat befaet  
 Alleen daer in.

Karel. Mijn Heer / heb ik gheen ander raed?  
 Zal dwang / om 'leben dooz d' onderking te behouwen/  
 My sprek'en doen zo breekt ik 't gheen aen die vrouwe  
 Met eede heb bebest/ en zes jaren geheekt.

Aernout. Ic zeg u/ Karel/ dat uw sprek'en my verbeekt/  
 Doch breeft ghy dat het heur ter ooze mochte komen?  
 Deen/ Karel/ stilt uw bree's/ wilt daerom gantsch niet schromen/  
 't Gheen ghy my zeggen zult zal nimmer dan my gaen.

Karel. Ghenael'ge Heere/ mach uw Karel daer op staen?  
 Op 't Prinselike woord?

Aernout. Daer mooght ghy op berouwen/  
 Sp' d' Hemel ik u zweer/ u mijn beloft de houwen/  
 Zegt my wien dat ghy liefst/ want ghy stilt my daer dooz/  
 Al waert mijn suster.

Karel. wien? Aernout. mijn suster Leonoor/  
 Exempelik gezeyt/ en in manier van zegger.

Karel. De name en my lief bep' op mijn tonghe legghen/  
 Maer 't schijnt my eed die schut/ dus 't sprek'en is besch'oomt/  
 't Is noodloos ik die noem. Aernout. waerom?

Karel. Zp is ghendemt.  
 Aernout. Gendemt? gendemt ten zonder ik heur name hoor?  
 Karel. Mjn Heer zp is gendemt.  
 Aernout. Mjn zuster Leonora?  
 Karel. 't Is Leonora Heer / zp is mjn zielens beeld /  
 't Is Leonora mijn Heer die in mjn herte speelt /  
 't Is Leonora Prins.  
 Aernout. De vrouwe d' Hertoginne?  
 Na hemel / Karel, hoe? wat stoutelik beginne  
 Van liefd is dit? dan doch al hebt ghy heur bezind /  
 't Is bzucht loos / want ik weet dat zp u niet bemind.  
 Wat hopeloos bestaen? Durst ghy't heur openbarent  
 Ik deed mjn Heer.  
 Karel. Wanneer.  
 Aernout. Verleden nu zes jaren.  
 Karel. Zes jaren? en behonde ghy dat zp u weer-lieft.  
 Aernout. Zes jaren? en behonde ghy dat zp u weer-lieft.  
 Karel. Genaed' ge Heer het heeft vrou Leonora ghelieft /  
 My niet alleen heur lief / maer heure man te maken.  
 Aernout. Heen / Karel, dat geloof on kan in my niet raken.  
 Wat teekens geeft ghy my dat dit warachtich is?  
 Karel. De teekenen / mjn Heer / zjn / 't mjn's geluk / zo mits /  
 Dat meerder proebe kan de wereld ons niet geben.  
 Aernout. Wat proeben zjnt?  
 Karel. Mjn Heer / twee kind'ren die noch leven /  
 Bp my en heur gheteelt / 't een is zes jaren oudt /  
 Het ander / mits 'tis jong / men noch ter minne hondt.  
 Aernout. Waer is het oudt?  
 Karel. Mjn Heer in uwe hooghepds Hobe /  
 Grimaldus die ik bzocht ghelijc een arm verschoben  
 Weeshint / en aen mjn Heer ootmoedelik verzocht  
 Bp onder uwe hooghept mocht zjn opghetrocht /  
 Dit's uwe Susters zoon / rgeen nopt en is gheweten.  
 Aernout. Wel hoe is 't moog'lyc dit ghehouden is secrete?  
 Karel. De liefde veel vermacht?  
 Aernout. Meer dan ik immer dacht.  
 En komt ghy baek by heur?  
 Karel. Mjn Heer, meest alle nacht. Aernout, En waer doch?  
 Karel. In heur hof. Aernout. Hoe kan dat zjn verholens  
 En ziet u niemant daer?  
 Karel. Heen Heer / ik kom ghestolen  
 Als pder is in rust. Aernout, wie past daer op de deure?  
 Karel. Mjn Vrouwe opent die op ons bestemde uur.  
 En als licht boven is dan geeft zp my een teken.  
 Aernout. Waer meed? Carel. Een hondken.  
 Aernout. Ja warte bzeemde teken. En hoe?  
 Karel. 't Is zo dat als zp hondken op heft  
 Dan d'aerde in heur narm terstont het beestien heft /

't Is daer toe afgericht/ zo gae 'k in zonder schromen.

Aernout. Van waer

Karel. Van ast'ren moet ik dooz de boomgaert komen  
Dooz 't nieuw lauriere bosch/ klim over de fonteyn/  
Krupp d' Olme planting dooz/ en koom zo op de pleyn  
Dan't after hof en vind de zydel poozte open.

Aernout. En zyt ghy in zes jaeren nimmer overlopens

Karel. Zins wy tzaem zyn ghetrouwt en zyn wy noyt verspiet/  
't Schynt d' Hemel onze echt-by-een-komst niet verbied  
Dooz eenich ongeluk.

Aernout. Getrouwt maer noch niet echt'lik.

Karel. Niet vooz de wereld/ Heer/ maer wel vooz Godt gerecht'lik/  
Genaed' ge Heer ik bid 'k uw goedertieren aerdt/  
Mach nu deelachtich zyn/ mits ik ken my onwaerd  
Te wesen dat den Hemel my dus hooch laet ryzen/  
Dooz zichtigheid heeft willen in heur doen bewysen  
Het luk mijns sters geboort/ die my bzooght tot dees haef/  
En maekt uw susters man uw dienaer knaep en naef/  
Blyft met u wien ik was ende met heur die ik worde/  
't Was liefde/ Heer/ die my tot dit voornemen porde/  
Dus anderwerf ik bid / genaed' ge Dorst en Heer/  
Heeft luk my hoog gestelt maekt my uw' dienaer weer /  
't Is Leonora's man die nu knield aen uw voeten.

Aernout. Maer/ Karel, zal ik al uw zeggen g'loben moeten

'k ghelooft met vooz ik ziet.

Karel. Myn Heer het zal geschien.

Aernout. 'k wil zelven met u gaen/ ik wil het selve zien.

Wanneer is d'uur bestemt?

Karel. Omtrent ter middernachte.

Aernout. En zal mijn zusler dan gelyk ghy zegt ver'wachten?

Karel. Myn Heer zy zal.

Aernout. 't is wel/ als 't avont is de tyd

En die bequame stond die ghy ver'wachtend' zyt/  
Kont om my/ ik gae meed' / en vind ik 't gheen ghy zeyde /  
Mijn liefde Karel zal dan nimmer van u scheid.

Vertrekt laet my alleen en hout het al secretee/

'k wil niet datter pemant van ons doente weet.

Karel binnen

Ha vrouwen wat's uw passie als die d' over hand

In uw gemoeden heeft? ghy ziet aen geene schand /

Verminderung van staet/ van eere noch vermogen/

Dw will steeds wert gelept dooz 't kies en uwes oogen/

Of als Nature speelt op 't kraghtichst' / ja de wet

Van reed'lik inzicht gans ghy aen de zyde zet/

En voed uw lusten na de zinneliken u leyden/

Zo dat zy van't beraed en inzicht g'lyk'lik scheid.

Ha wichten/ wichten ik met reeden u zo naem/

Want oogt niet op uw eer/ uw afkomst' / noch uw faem/

De Hertogin van Kleef moet niet mijn diensse trouwen/  
 Die in geboort en bloed geen evenaer kan houwen/  
 In 't minst na heur verdienst. wat ist dat u verscheyd  
 Van reden? zegt wat ist? wat is 't dat u verleyd?  
 Wat porzen Leonoor uws g'lyk kost niet gebreken &  
 Ha vrouwen ghy betoont/ghy geeft ons waere teken/  
 Dat d'echte niet bestaet na dien daer't ons betaemt/  
 Maer alle huw'lik in den Hemel is geraemt.  
 Een pder moet zyn deel na 'shemel wil verwachten.  
 Onschiklyk waer't zo wy pets anders ook betrachten/  
 't Geen moet zyn dat zal zyn/ zo is't de beste reën  
 Dat wy zoo't d'hemel schikt ons stellen in te vreen.  
 Niet wzev'lich maer gelaten ons daer in betoonen/  
 Dus is mijn Suster dan ten deele te verschoonen.  
 Wel Aernout 't raedzaemst' is te stellen geene rouw/  
 Maer dupden't al ten best/laen't inde beste bouw &  
 Want Karel edel is zo in geboort als naeme.  
 Karel Baldeus was zyn vader goed van faeme/  
 Want lof noch heden bzalt in gloriens gedacht/  
 Van Karel kander ook niet minder zyn verwacht.  
 Zeer eedel in geslacht zyn moeder was geboren/  
 Een Juffrouw zeer geacht zo ik heb zeggen hoorren/  
 Met waerheid van mijn oom/ zo dat daer niet gebreke  
 Als dat mijn susters staet tot hooger huw'lik streke.  
 Doch Karel deughdzaem is/en tuchtich/broom van leven/  
 Godzalich van gemesed/dus zomen reden geven  
 Volkomen redens epsch het huw'lik heeft zyn wet/  
 Want ik mijn susters staet tegen zyn deughde zet.  
 Is zy vernoecht ik laet my gaerne ook genoegen.  
 't Shynt 's Hemels voorzicht heeft dit doch zo willen voegen//  
 Ik erfgenaem zou zien mijns naeste bloed-verwant/  
 Waer over raedzaem vind ik ernstich hou de handt  
 Aen 'thuw'lik om de eer mijns zusters upt te dzagen.  
 Ik weet mijn gemeente zullen 'thuw'lik zeer beklagen/  
 Mits voor de hand zy zien aen wien mijn staet vervalt/  
 Dae't overlyden mijn/ zo ik 'thant haben zalt  
 Des onderzaten's liefd tot Karel doen vermeren/  
 De staet die maekt de man de man die maekt de eere.

*Grimaldus met knickers spelende.*

Aernout. Hoe nu Grimaldus zoekt ghy pet dat u gebreekt &  
 Grimald. Een van mijn knickers Heer/ of zy hier onder steekt &  
 Aernout. Wel manneken zoekt/zoekt.  
 Grimald. Ha ha ik hebt gewonnen/  
 Nu heb ik al mijn gord/een/twee/dry/al gewonnen.  
 Aernout. Van wien Grimalde  
 Grimald. Van Philips/daer heb ik meed' gespeelt/  
 Ik hebber noch al veel/ al deers' zyn my gedeelt.

*Grimaldus*



Aernout. Grimaldus hoe veel zijnder komt ik zal se tellen.  
 Grimald. Een Heer / ik wil se al gelijk hier op gaen stellen /  
 En spelen by my zelfs / Philips is my veel te kloek. Hy speelt

Aernout. Waerom Grimald?  
 Grimald. Heer / Philips ken is al in de bzoek/  
 Maer hy en heeft geen plupm / ziet Heer / die staen al blicude

Aernout. Wie gaf u dese plupm?  
 Grimald. Een van mijn beste Vrienden.

Aernout. Wie wast? Come hier.  
 Grimald. Ziet Heer / zijn die niet frap en schoon?  
 Aernout. Wie gaffe u? zegt my.  
 Grimald. Een Heer / 'tis my verboon.  
 Aernout. Wie wast?  
 Grimald. Ik moet niet Heer.

Aernout. Wilt ghy 't booz my berdapsteren?  
 Komt zegt het in mijn Oor.  
 Grimald. Ik zalt u sapt in luysteren.  
 Heer / Karel gaf my die / 'tis zulken goeden man /  
 Al wat ik hebben wil ik van hem krijghen kan.

Aernout. Gaet zet u'w knickers op en speelt / onnoos'le wichte  
 Zeer qualik weet ghy hoe dat u'w luksterrens lichten  
 Met heldze glans en klaer uptmuntende in schijn /  
 Dat ghy noch Hertoch van Borgonte wel mocht zijn.  
 't berlang zeer na de uur dat Karel my zal leyden  
 Om zien mijn Zusters doent daer hy my veel van zeyden.  
 Onrastich is mijn geest tot dat ik zeker weet  
 Of 't al warachtich is 'tgeen hy my heeft verbzeed.

Grimald. Ik wed ik knik de eerst / ik wed ik zal niet missen.  
 Dat wil ik weer berdoen / dats bupten al mijn giffen.  
 Wel is den Hertoch wech? hoe laet? 'tis eetens tijd /  
 Grimaldus past dat ghy ook aen de taeffel zijt.  
 Daer hoor ik de musyk / de Hertoch is ghezeten.  
 Mijn hungerige maech zou ook wel graech wat eten. Binnin

### DERDE BEDRIIF.

Leonora slaept met een hondeken op heur schoot,  
 spreekt in haer droom.

Ha Karel / lief / mijn Hert / ha Karel alderwaerde /  
 Ha slot-heer mijnes ziel / en bzeughde deses aerde.  
 Zy ont waekt.

Derheughelike droom / het scheen ik Karel zach /  
 En gh'lyk hy in mijn hert ook op mijn tonge lach.  
 De Klok slaet.

Daer slaet de klok / 'tis twaelef / d'uur begint te naken  
 Om by die waerde man gheluckelik te raken.  
 De leus die ik hem gaf hy zal vergheten niet /

R B

Daga

Dats als hy 'tlichte boven in mijn venster ziet/  
En Amoreusken keft. mijn beestien ghy moet kessen/  
En uw onnoofde galmte op het luytst' op heffen/  
Kest Amoreusken/keft/ uw keeltjen klincken laet /  
Dermits mijn waerde Karel uw gekes verstaet.

B 1711018

Aernout, Karel.

Aernout. Maer Karel hebt ghy alle nachten dus gewoeld?

Karel. Myn Heer de liefdens ernst geen klautering geboeld/  
De hoope is zo zoet om g'nieten liefdens vuchten  
Dat ik het zwaertst' verdziet int minste nopt bezuchen.

Aernout. Wel immer zyn wy hier nu door dees tijd genaekt.  
Karel. Op dat uw dienaer by zyn Leonoor gerackt.

Aernout. Waer is nu 'tlicht gy zepd'.

Karel. Myn Heer wy zullent vinden /  
Ghyt uwe hooghepd/Heer/hier onder deze lindent/  
En still kens zal ik gaen om zien of 't licht verschijnt.

Aernout. Hier ik vertoeven zal / maer zo ghy niet en vyndt/

Wat raedt?

Karel. Een Leonoor in alles is voorzichtig/  
De liefde maekt ons wijs/de doente is te wichtich/  
Ik weet zy niet misfen zal in't geen zy heeft beloofst.

Aernout. In waegschael staet hy die door t'wijffel niet geloofst.  
Karel. Gheloofst niet voor ghy'tziet/ Ik gae.

Aernout. Wel gaet/ik wachte  
In d'ondoorzicht b're tent des naere dypstre nachte.  
Daer staet de klok.

Karel. 'tis t'waelf/'tis nu de rechte uur.

Aernout. Ha nacht wat werkt ghy vzeemd' en onbedachte kuur.

Karel. Myn Heer ik zie het licht.

Aernout. waer Karel? Karel. Heer daer boven/  
'tGordijn heeft zy terstont vant venster eerst geshoben.

Aernout. 'tIs nu eerst midder nacht ik heb t'waelf nu getelt.

Karel. Heur zorge met de klok zyn beyd op een gestelt.

Aernout. Noch hoor ik niet 'tgekef vant hondtien als ghy zepden.

Karel. Wat nadert Heer/ geen spraek/wilt maer een wepnich beyden.  
Het keffertien zal haest zyn bootschap baffen uyt.

De Musijk  
speelt en  
singt.

d' Hertock en Karel spreken zonder datment hoort.

Aernout. Wat speelen hoor ik daer? wat is dat spels beduyt?

Karel. 'tZijn Edel luyden vant Hof mijns genaed'ge Heere/  
Die uyt beleeftheids lusts mijn Leonoor vereeren.

Aernout. Mydunkt ik hoor gekes/het spelen ons belet.

Karel. Maer Heer zo't u g'lieft u een wepnich nader zet

Op datmen zeker is dat wy het kessen hoorzen.

Aernout. Ik hoor.

Karel. Zo doe ik meed' / en 't schynen liefdens woorden/

Ghehgh

Gelgh of Leonooz heur Karelleuze geeft.  
 Aernout. Ja watten argen list de rechte liefde heeft.  
 Karel. Hola mijn/Heer/het licht moet uyt/het zoude snappen/  
 En mooglik al ons doente sprakeloos beklappen.  
 Aernout. Wel doet/het licht niet uyt/hoe keeren wy dan weer?  
 Karel. Niet uyt/mijn Heer/ ik geef het schupfken maer en keer.  
 Aernout. Hoe dat? ey laet my zien.  
 Karel. Ziet Heer nu isser licht/  
 En nu is 't licht ter vaert weer ganschlik uyt ghezicht.  
 Aernout. Wat weter al verziert.  
 Karel. 't Is tyd ik van u schepde  
 Want d'Hertoginne zou te lang na my verbeuden.  
 Aernout. Is nu de deure op? wijst my waer dat die staet.  
 Karel. Volghet my/mijn Heer/op dat uw g'naed' niet misse gaet/  
 Ziet/open is de deur. Nu gae ik na mijn waerde.  
 Aernout. En ik vertoef.  
 Karel. Ik gae. Aernout. Maekt haest. Maer is op d'aerde  
 Behendiger beleyd? noch hoor ik het ghespel/  
 't Is best ik midler tyd my op dees trappen stel/  
 Tot Karel weder comt/wie zoud doch kunnen weten.  
 Dat d'Hertoch Aernout op de trappen heeft gezeten.

*d'Hertoch gaet binnen en de Musijk duurd  
 een lange poos.*

Karel. Mijn Heer wat zegt ghy nu?  
 Aernout. Nu ik 't gheloben moet.  
 Karel. Nu ziet uw g'naede wat getrouwe liefde doet.  
 Aernout. Den Hemel geeft u luk/en zy u beyden hoeder.  
 Karel. Mijn Heer? Aernout. Neen.  
 Karel, neen maer noemd my uwe Broeder.  
 Komt stelt uw instrument op dat wy g'raken wech.  
 Karel. Wel/Heer/bevint ghy niet waerachtich mijn gezeg?  
 Aernout. Waerachtich/geeft wat licht.  
 Karel. Neen/Heer/ik weet de wegen.  
 Aernout. 't Is wel gelooflik want het is uw daeg'lix plegen. Binnen.

*Feliciano.*

Ma war'ge ziekte wat koozts steeds dooz mijn leden trilt?  
 Zo dat de razing van 'sherts polse nimmer stilt/  
 De herten slycht int top en doet de zinnen razen.  
 En lyk wel zepmen dat mins azillen vyse vafen.  
 En zotte tochten zijn en liefde lichtik vlucht  
 Wyt 'thert des liebers hoe hertbrekende hy zucht/  
 Zo inzicht slechtlik treft het quackeloos beginsel/  
 En wzaetelt lichtlik uyt de lijdens zwachtels winzel.

Maer mijn hert blijft geboeyd/ bestrickt in liefds geweld /  
 Hoe zeer de kracht myns ziels my tegens liefde stelt,  
 Ha rusteloose hert/ laef van mijn oogs verkiezen/  
 Ha onbedochte oogen die't hert doen verliezen/  
 Ha Rechte kintse hert die openinge gaf  
 Tot 't inneslypen van de booz-bood uwes graf.  
 Hoe lilt de tong van angst om t'uyten herts gevoelen/  
 Hoe meent Feliciaen 'sherts branden te verkoelen/  
 Dooz reden! verr' van daer/ want had de liefde re'en  
 Meent ghy men vinden zou goe liebers i laes niet eem  
 't Verkiezen is een tocht ver' buyten redens spoozen/  
 Dat vaekt zy zelfs niet weet waer door zy heeft verkozen/  
 Een herts beweging noemt zy't / Rechts om heur verschoon/  
 Want zelven stelt zy't buyst in plaets van 'tschoonst' te toon.  
 't Ghezicht al waer't gansch blind dat noemt zy lichte starren/  
 De lippen van Isoop doen kiezinghe verwarren  
 In woelende nae-haking/ g'lyk of daer op bloos  
 De cizelikste kleur van d'alder eelste roos.  
 De stamelende tong die noemt zy lodder-lispen/  
 't Scheel ziet verkiezing niet / noch kan't (laes) niet berispen/  
 't Is al schoon wat zy kiest. ja 't zwerde grove haer/  
 Acht zy ghelyk oft goude dzadens glinst' ring waer.  
 Al waer de sprack belemmert / ja by na gansch stomme /  
 Al waer't geliefde mank/ gebochgelt/ dwars en kromme/  
 Al reuk heur azem gapl/ al waer zy vol gepzupl/  
 Al waer zy mozsich/voddich/kladdebellich buypl/  
 't Is schoon. wat passie is't wat grillen ons verlepden  
 Als wy het schoon en't buyl niet kunnen onderschepden.  
 Doch dit berisp in mijn verkiezen en plaetste niet /  
 Want in v'rou Leonoor is't al schoon warmen ziet.  
 't Is al schoon wat in dees prinses den Hemel teelden/  
 Waer door zy hert en ziel Feliciaen ontsteelden.  
 Maer/ lacu/ onder't schoon dat in me v'rou bestaat/  
 Dringt weedheid in die gans my hoope v'zichtloos laet.  
 Mijn spreken zy beboert/ belacht mijn droeflik weenen/  
 Zo dat zy niet een ja mijn beden wil verleenen.

S O N N E T.

My speelt zo op mijn tong dat door het stedich plegen/  
 Het spreekt lit is verwent/ en d'azem geeft geen g'luyt/  
 Als een verhette galme die niet als / ay/ay/ uyt/  
 De wyl de oogens tocht-uyt vlieten 'shertens regen/  
 En bloede tranens pars de zuchten dzingen tegen/  
 De ay/de arme ay/ zo kwellich dan besuyt/  
 Dat/ lacu/ deene ay zo tegen d'ander stuyt/  
 Dat al de ayens zwaert de ziele overwegen.  
 Is dit Nymph uw vermaek: raeyt ghy hier in n'w v'zueghde  
 Gheen gloz is't Prinses zyn minder te verwinnen.

Ik

Ick leg mijn wapens neer/ ik geef u gaeg mijn jeughd/  
Of zwoort ghy Leonora nicmant te beminnen  
En daerom minner hebt dat lieve woort geleert/  
Dus qualik upten kunt het woortien / ay/ verkeert.

Waer hebt ghy liefd gestelt? zoud Lode wijk wel wezen  
Dat tegen feliciaen dees wreedheid is geresen?  
En vapt na vrouwen aert/ die minner spreken upt  
Het heymelik gedacht dat in hun boesem sluyt  
Wat raed/ Feliciaen, om dit geheym te weten?  
Ick weet/ wat raedt heur biecht-vaer is geheten/  
Heer Adolf/ minne-broeder/ die zy veel vertrout/  
Dat ik in minniky cledz'en my zo veel verfstout/  
En geef my upt voor hem/ aenneem een valsche baerde/  
Ghelijk Adolf/ 'tmocht zyn zy my 'tsecret verklaerde  
Of zy de Graue liefst / zo zoud ik zeker zyn  
Wat d'oorzaak is dat zy my doet dees hell'ge pijn.  
't'Is welbedacht/ int werk zal ik het vaerdich stellen  
Om eens bevrjdt te zyn van dese nare quellen.  
Het kort beraed is goed/ zo quis ik geene tyd:  
Nu zal ik weten of ghy Leonora zyt/  
Bevapt en of ghy liefst die ik weet u beminden.  
Die onderzoekt met vlijt kan veel geheym upt vinden.

Hertoch Aernout.

Nu ben ik zeker van al 'tgeen my Karel zeyden/  
En ook waerachtich d'uur die zy hem had bescheyden/  
't'Schijnt d'hemel ube wil te zyn het zo gheschiet/  
En tegen ube wil vermogen menschen niet.  
Dijn heylge raeds beslyt behoort ons lief te wesen /  
Dit heub'lik (opper-al) upt ube beschik geresen /  
't'Is Aernout lief en waerd/ gundt dat dees liebe t'ore  
Lukzalich leben/geeft hun boozspoet heyl/en bree/  
Nu dat de lichaems 'tzaem dus echt'lik zyn vermengelt/  
Heer/huulien's herten ook dooz ube machte strengelt /  
En maekt de willeen een (alwetend' hooge Heer)  
Dat heur verzaming strekt tot ube lof en eer:  
Prudentie wat niens?

Prudentio.

Prudent. Mijn Heer hier is gekomen  
Een Poste vande Graef / ik heb van hem aengenomen.  
Om ube/genaed'ge Heer/zyn komst te dienen an.  
Aernout. Zegt dat hy by my komt. ach dat my dese man  
Niet onlukx brenge ik breeft.

Bode.

Bode. Genaed'ge Prins en Heere/  
Ick brenge u tyding van ube leger.  
Aernout. Waer is 't. Bode. Niet beere/

Graef

Graef Lodewijk marcheert / en op zijn hooft gestelt  
Triumphe kranzen als verwiner in het veld.  
De koning is geblucht / de Franssen zijn geslagen/  
Zijn hooge moed nu krimpt die hy trots heeft gedragen,  
Graef Lodewijk die komt in alles victorieus /  
Mijn tong niet machtich is om zeggen hoe genereus /  
Manhastich en kloekmoedich hy hem heeft gequeten/  
De Franssen heeft hy upt Bourgouien gans gesmeten/  
't Swaert heeft het al vermielt / hy hiel de oberhand/  
Dw bypant zwichten most / bezyt is al uw land/  
Dit is de blyde maar die ik u kom verkonden.

Aernout. Wa hemel immer is in uwe macht bevonden  
Dat ghy de herten stuurt / kracht / moed / en kloekheid geeft /  
Om wederstaen het spits van dien die dullich sneeft /  
En worstelt tegen reen. Borgoniens lof mach trachten  
Te blyven gelauriert in eeuwige gedachten.  
Ghy Bode welkom zyt. Bode. Geluckich ik my docht  
Te wesen dat ik / Heer / u deze tyding bzocht.

Aernout. Prudentios Prudent. Mijn Heer.

aernout. Gheeft hem twee hondert Kroonen.

Bode. Ik dank uw hoogheyt zeer.

Aernout. Ghenoech dankx ik niet toonen

Kan aen den Hemel voor zyns g'nadelik betuych /  
Dies ik ootmoedlik / Heer / mijn herte t' uwaerts buych /  
Met knechtelijcke danken dankbaerlijcke kniele  
Door uw al-schikker-Heer vermits uw straffen vielen  
Op's konings p'd'le wraek / en Aernout ghy behoed  
Zijn land en d' onderzaten in hun goed en bloed.  
Verbzeed zy uwe lof.

Casandra.

Casandra Wel Hertoch in gebeden i

Aernout. Casandra steurt my niet / tis plicht / 'tis schuld / 'tis reeden

Ik knechtelijke kniel en buyghzaem val ter aerd /  
Mits d' hoogen Hemel heeft Borgonie dus bewaerd.

Casandra 't Is reden dat ghy bid den Hemel wil vergeven

Ghy die strafwaerdich is onrechtlik gunt het leven /  
Wat zalt met karel zyn? wat hebt ghy in uw zyn?

Aernout. Casandra my verdriet ik u wraekgierich vin /  
Bezadicht / hout uw rust / laet my met hem geworden.

Casandra In plaetse dat ghy zoud meer tegens hem verherden

Zo flauwt uw toorn en wraek. Aernout. Casandra dat ghy wist

Zo vele als ik weet uw toornen waer gestist /

Ik zeg u karel is zo boos niet van gemoede

Als ghy hem waent te zyn.

Casandra Den Hemel my behoede

Ik eenich goed of deughd van hem verwachten zou /

Die god-vergeten droch en sielt.

Ghy

Aernout. Op zyt een Vrouw/  
 En laet u passy gaen beer boven alle reden.  
 Casandra Op ontziet Karel meer als alle mijn ghebeden/  
 Is/Hertoch/dit de plicht die gy my schuldich zyt?  
 Is dit de liefde die gy aen uw Vrouw wilt toonen?  
 Is dit de weerlied daer gy mijn liefd meed' wilt loonen?  
 Is Hertoch/sp u / sp uw doent is onberdzaeghlik.  
 Aernout. Om dat ik niet en doe het geen u waer behaeghlik?  
 Men doet niet al men mach / men doet het geen behoort.  
 Casandra Helaes/ dat uyt uw mond zou komen zulcken woord!  
 Aernout. Hoe zulcken woord? Casandra Ja woord.  
 Aernout. Casandra houdt uw ruste/  
 Ik zeg u dat ik niet wil doen na uw luse/  
 Ik zeg u Karel is de man niet die gy meent.  
 Casandra Ik zweer 'twaer dat den hem el my geduld verleent/  
 Amisdeed my zeluen/ wat? wilt gy voor Karel spreken?  
 Aernout. Casandra 'tzy gelooft / 'kheb zulken waren teken  
 En blyck / waer door ik weet mijn oordeel niet en faelt/  
 En vast'lik g'loof dat Karel niet en heeft getaelt  
 Na u uyt bleesche lust / zijn Liefde elders trachte.  
 Casandra En waer?  
 Aernout. Waer? moog'lik na mijn eppen bloed-geslachte.  
 Casandra En dit gelooft gy? Aernout. Jae'k.  
 Casandra Waerom? Aernout. Om dat ik't weet.  
 Casandra Wel dits wat nieuws / van waer komt u doch dit bescheed?  
 Aernout. Van hem / en die hem liefdt.  
 Casandra Wel wien mach dit doch wesen?  
 Docht 'tzy wie't zy / zy heeft heur g'luck zeer hoogh geresen  
 Die zulken sielt bemind / gy koppelt het wel voort.  
 Aernout. Gy bzeekt beleefheids Wet / Casandra gy behoort  
 G'lyk een Princes betaemt / die woorden te berzwijgen.  
 Casandra Gy doet mijn bloed in toozens hooghste herten sijgen/  
 Veroozaekt dat ik noch mijn zelfs aentast int laest.  
 Aernout. Hoe nu? uw reen zyn r' zoek / vermetelik gy raest/  
 Ik zeg u dat die vrou die Karel booz God trouden  
 Die mach in staet en bloed met u wel mate houden.  
 Casandra Gy trouden? Aernout. Trouden.  
 Casandra Trouden daer men niet van weet?  
 Aernout. Een Kercke-dienaer trouden heur en hielt secreet.  
 Casandra Met wien? ik bid u zegt om mijn verlang te stillen.  
 Aernout. Met eene dat gy niet gelooben en zult willen/  
 En 'tis zes Jaer verleen. Casandra 'tIs wonder wat ik hoor  
 Maer wie is doch zyn vrouw? Aernout. Mijn suster Leonoor.  
 Casandra Uw suster Leonoor / de Hertogin van Kleef?  
 Wel Hertoch meent gy dat ik dit gelouue geef?  
 Aernout. Beloof of geen geloof / het is nochtans de waerheid.  
 Casandra En waer uyt blykt u dat? waer bindt gy waerheids claerheid?

Aernout. Dermits hy heur beslaept / g'lyk heur getroude man.  
 Casandra. Ik verwonder hoe den Hertoch dit geloven kan.  
 Aernout. Om dat ik t zelven zach.  
 Casandra. Hoe zach? Aernout. Na hij t my zepden /  
 Heb ik den zelven nacht door Karel my doen leyden  
 Ter plaetse daer mijn suster hem doen had verwacht.  
 Casandra. Wat mire wast?  
 Aernout. Wat uurt omtrent de middel nacht.  
 Casandra. Hoe wist hy dat hy mochte vryelijc intreden.  
 Aernout. Het eerste tecken was dat t licht was van beneden/  
 Het tweede wast tgekefe eens hontien dat zy heeft  
 Gheleert daer toe / waer door zy hem de leuze geeft /  
 Is dit niet blykx genoeg om t wjffel te verhindren?  
 Noch isser meer blyk. Casandra. Wat?  
 Aernout. Sy hebben t zaem twee kind'zen /  
 t Een is zes jaren oud / en t ander is besteed  
 Ter min. op dat ghy voort nu ald' ondecking weet /  
 Het ouds is in mijn hof / Gzimaldus / die wy dochten  
 Een weef-kind was / en g'lyk een vondeling opbrochten.  
 Denkt nu / Casandra / of ik wel geloven mach /  
 Mijn vrou in Karel noyt de wulpsse luste zach.  
 Casandra. Heeft hy zo stout geweest int geen ghy my nu zepde /  
 En waerom zou hy ook u vrouwe niet ver leyden?  
 t Is beyde eben groot / meer oorzaak gheeft u dat  
 Om wraek aen hem te zien als ghy te vozen had.  
 Maer Karel heeft uw hert / uw suster noch uw vrouwe /  
 Die mogen in uw hert geen liefdens plaetse houwen.  
 Wech met die schelmse boef / baert in uw wzeken voort.  
 Aernout. Casandra ik wil niet dat ghy nu voort aen een woord  
 In zyn oneere spreekt / spreekt van hem als mijn broeder.  
 Casandra. Ghy zyt in Karels boosheid d'eenigste op-voeder.  
 Aernout. O neen / maer d'echte staet wil ik zy uytgevoert  
 Nu opentlik met pracht.  
 Casandra. O hoe mijn hert beroert  
 Te hooren dese gyl. wel hoe zult ghy dan maken /  
 Met Grave Lodewijk ghy kunt doch niet missaken  
 Het geen ghy hebt beloofst / ik hoor hy heeft het veld  
 Behouden / en om heur in d'oorloch zich gestelt /  
 En zal dit zyn zyn loon? t zyn zeker wepnich reden.  
 Aernout. Casandra al het geen dat ik uw deelden mede /  
 Zo vande Graef als dat mijn suster is getrouw /  
 Belast ik u ghy wel secreetlik by u houdt /  
 Bekommert u gansch niet met Lod'wijk noch hun beyden /  
 Of by dees hand / ik zweert / wy zullen qualik schepden.  
 En eer ik meerder zeg is t beter ik vertrek /  
 Door dat ik toozen tot de haesticheid ver wzeke.

bingon.  
 Casandra



*Casandra.*

**Casandra** Is Leonora vrou van Karel? 't schijnen byomen/  
 So ben ik hoop'loos om tot wraek te kunnen komen/  
 't Zp door mijn kloek belept/ het vapsen is my best/  
 En g'lijkwel boel ik dat mijn toorn de wraek aenheft/  
 En qualik heelen kan het geen ik hier geboele.  
 Ha/hoe mijn herte raest/ hoe dat mijn zinnen woelen!  
 Ik zal't op hem en heur/ en aen hun kind bestaen/  
 Tot dat ik in mijn wraek volkomen ben holdaen.

*Binn*

*Feliciaen in een munnikx kap.*

**Feliciaen** Wie zoud in deese Kap Feliciano kennen?  
 In't minste kan ik dan mijn goede saem niet schennen.  
 Ha/liefd wat kunt ghy doen/ maer zo ghy zelfs Juyjn  
 Verkeerden in een zwaen / Ja hy een hoe wou zijn/  
 En al de Goden kost in beesten doen verand'zen/  
 Wel waerom breeg ik dan in deese Kap te hand'len  
 Met vrouwe Leonora? zo zp boozzeher houdt.  
 Ik broeder Adolf ben aen wien zp heur vertrouwt.  
 Ik gae na 't Hof.

*Camilla.*

**Camilla** Wien daer? **Feliciaen.** 't Is vriend/ 'tis vriend/ doet open.  
 De moedicheid die doet gheloben dat mijn hope.  
 Niet vruchteloos zal zijn. *Deo gratias.* **Camilla.** Mijn Heer  
 Wats uw beliest? **Feliciano.** Is ook mijn vrouwe zeer  
 Verselschapt? **Camilla.** Neen.

**Feliciaen** Zegt haer ik heur ghenaed moet spreken.

**Camilla** Kan Pater my ook geven eenich ander teken?

Op dat zp weet wie't is.

**Feliciaen** Zegt ik heur biecht vaer ben.

**Camilla** Ha/Pater Adolf ghy? **fel.** Ik bent **Cam.** mijn Heer 'k nu ken/

Gen wepnich toest/ ik zalt mijn vrouwe aen gaen zeggen.

**Feliciaen** Maer mijn gedachten niet die hier berburghen leggen.

't Is nu tyd dat ik al 't berstant gansch wercken laet/

En zet mijn weesen na een geestelike staet.

Deel vapsing schuypter onder deese graeutwe kleren.

Doch liefde zal my nu het vapsen zelfs wel leeren.

*Leonora.*

**Leonora** Heer Adolf welkom is/ wat luks-ster schijnter heen

Ghy my bezoekt/ wats dit? en komt mijn Heer alleen?

**Feliciaen** Mijn mede broeder most in 't Hof na pers verwachten/

De tyd verbroot my/ en vermits in mijn gedachten

De vrouwe sledich staet/ g'lijc ook in mijn gebeens

Zo kost ik laeten niet eens na uw Hof te treen/

Waer ik ben aengenaem.

**Leonora** Zo is uw reberensp.

Feliciano Deo gratias, hoe ist doch met uw Excellency?  
 Leonora. Zeer wel / God lof / gezond / ik hoop mijn Heer is wel.  
 Felician. Deo gratias.  
 Leonora. Als ik was laest in uwe cel.  
 Zo was mijn Heer / noch zwak.  
 Feliciano God komt ons zo bezoeken /  
 Op dat wy ons gebeden meer en meer verkloeken /  
 En dankbaer bidden vooz zijn hooge majesteit /  
 Want inde mensch / helaes / verdurven Adam leyd /  
 Die geen weldaden acht vooz dat die zijn verloozen /  
 Dus zo bezoekt de Heer dien wien hy heeft verkoozen /  
 Waer dooz wy dan verstaen na zuyv'zing van 'tgemoeid /  
 t'Geen Paulus zeydt / de goeden strekt het al tot goed.  
 Leonora. 'tIs / Heer / zeer wel ghezeyd.  
 Feliciano Maer zegt my doch / me vrouwe /  
 Zult ghy u noch dus lang in weed'wes state houwen?  
 Hoe gaet het zegt my doch? wat isser niet op hand?  
 Leonora. Neen Pater, want ik vind my wel in dese stant /  
 Gherust / en wel genoecht.  
 Feliciano Die inde wereld leven  
 En kunnen nochtans hun daer toe niet wel begheben /  
 Aenloklik is het vleesch / maer g'lyk ghy deugdzaam zyt /  
 Zo hoope ik dat ghy u mozt' en about tyd  
 Met vperige gebeen deboot kunt ober brengen /  
 Bozst-weert u teghen 't vleesch ja zonder te gehenghen  
 d'Indring des boose geest / die stedich ons bestryd /  
 Maer een godzalich hert geen oberwinning lyd.  
 Die gracy gun u God / wy zelven niet vermogen /  
 Ja werden vaek verleyd dooz 't locken vande oogen.  
 Leonora. Dat dunkt my / Pater, vzeemd dat zo veel werkt 'tgezicht /  
 Feliciano De oorzaak is wy tot de zonden neygen licht.  
 Leonora. Zou 'toogh t'alleene zyn dat wy ons zelfs verliesen.  
 Feliciano 'tOogh is 't die zinlikheydt zeer rookloos doet verkiezen.  
 Leonora. Trekt dan dooz 't ooght int hert de oorzp'ong vande zond?  
 Feliciano Ja zoo 'tgezicht het hert lustgierichlycke bond.  
 Leonora. Zo is 't dan niet alleen in 't ooght verkiest gelegen.  
 Feliciano Niet zondicht het gezicht zoo 't hert daer strydt steets tegen.  
 Leonora. 'tMoet dan zyn vol gevaers die inde wereld zyn.  
 Feliciano Daerom sneed ik die af / en nam dees orden mijn.  
 Leonora. Om dooz het keur'ge ooght hier niet verleyd te wesen?  
 Feliciano De vrou / upt veel bezichts is veel bekooz geresen.  
 Leonora. Zo lyd die minder strydt die minste werd gebergt.  
 Feliciano Dats waer / want dooz 'tgezicht wert onse lust getercht.  
 Leonora. Zo werdt die meest bestre'en die inde wereldd leefde.  
 Feliciano En daerom bindmen dat zy meest in zonden sneefden.  
 Leonora. Maer daer geen anstryt is daer kan zyn geen verwin.  
 Feliciano Daer geen aenberhting is daer is geen vrese in.

Verdyent

Leonoor. Verdient die dan niet minst die gans leeft bukten vreesens

Feliciaen. Wel ja.

Leonoor. Zo woud' ik dan niet geestelijke wesen/  
Maer zo ik inde mids van 'twereldse ghewoel/  
Mij ongequetst beschut/en onbeschadicht voel/  
Zo dunkt mij is die krijch van aengenamer glozj /  
Als die in rust en vreed verwachten hun victozj.  
Houdt/pater, 't mij voorz goed/ de vrouwen zijn wat vyzj.

Feliciaen Ghy b'hoest gansch geen verschoon/ en namentlik met mij/  
Ik weet de grond uws hert/ nochtans zo wilt ghy vapsen.

Leonoor. Hoe? pater, 'k heb u vaak vertrouut al mijn gepapsen.

Feliciaen Zo veel aengaet/me vroz/de zuydring uws ghemoed/  
Maer 'tgeen een yder zeyd waerachtich wesen moet.

Leonoor. Wats dat?

Feliciaen Maer dat ghy met Graef Lodewijk zult huwen?  
Wel waerom zou me vrouwe aen heur biecht vaer schuwel?  
Te zeggen hoe dat staet? helaes/ ghy weet het gaet  
Int minste mij niet aen/ doch zo u mynen raed  
In pets kan nutbaer zyn/ daer toe ben ik gereede.

Leonoor. Waert zo/ mijn heer/ ik had het over lang beleden /

Feliciaen 't Is 't minst daer ik om denk.

Ghy heeft u lang gebydt/  
En 'tis een rijcker Heer/ en waerom niet? uw tijd  
Verloopt/me vroz/ Graef Lodwijk is veel waerdich/  
'k verwonder dat ghy in uw weerlied niet zyt vaerdich/  
Enechtelik verzaemt.

Leonoor. 't Zal nimmer Heer/ geschien/  
Want iken lief hem niet / 'k en mach hem ook niet zien/  
Ik zweer u op mijn eer/ eer ik hem liefd zou dzaghen  
'k had liever dat dees oogen 't zonne licht noyt zagen.

Feliciaen Is 't mogelijk me vroz/ en liefst ghy niemant dan?  
Wien liefst ghy? zegt het mij.

Leonoor. Alleen mijn lieve man.

Feliciaen Zeydt die noch in uw hert?

Leonoor. En daer zal hy ook blyben.

Feliciaen De dooden men vergeet/ dit moet ghy uyt u dzynben.

Leonoor. Zoud ik vergeten hem zoo lieven waerden heldt?

Feliciaen 'k verwonder dat/me vroz/heur hier noch mede quelt?  
Veel jaren is't verleen/ ghy mooght daer niet van spreken?

Feliciaen. Veel eer/mijn Heere/zou 't hert uyt deez' boesem vzekey.

Leonoor. Me vroz/niet meer ik bidde houd mij doch voorz goed.  
Ik dus vyzmoedich was.

Leonoor. 'k weet dat mijn heer het doet!

Met goede mening/ maer ik nimmermeer zal trouwen  
Een ander als ik heb/ maer in mijn herte houwen  
't Weeld van die waerden man.

Feliciaen 't Schijnt Gods 't zo heeft voorzien /

leonor  
feliciano  
leonor  
feliciaen

Nochtans en weetmen niet wat datter mach gheschien  
De Hemel ons beheert / wy moeten door zijn willen  
Gedmoed'lik onse wil en neyging vaerdich stillen.  
Daer is't / me vrou / getref / waer mede ik ook schep /  
En u'w voozbidder blijf.  
God zy in u gelep.  
Deo gracias, hoe nu? hoe zal ik't nu aen legghen  
Is't waer'tgeen zy my zepd / gheloof ik al heur zeggen /  
Zo vrees' ik Lod' wijk niet / 'tis wel waer dat zy zweet /  
Dat heure herte tot gheen ander liefde keert /  
Als d'echte man zy had / maer dit zyn vrouwens klachten /  
Gelyk de winde gierenzwieren vrouws gedachten.  
Daer komt de Hertoch dies is't beste dat ik gae /  
Oer hy my ken / op dat ik zelfs my niet verra.

binnen

binnen

*Hertoch Aernout.*

aernout.  
Gzaef Ludowijk die komt hoe stel ik het nu aens  
Want hy op mijn beloften twyffelooos zal staen /  
En immer kan't niet zyn te trouwen Leonoze /  
Wermits zy niet en was vooz Lode wijk gebooren /  
Doch reden kunnen veel / de nood die breekt de wet /  
't Doornemen is nu hem door karel gansch belet /  
Ik hoor de Gzaef / hy komt. 't is best ik hem ghemoete.

*Lodewijk*

godewijk  
Heer laet my huygen aen u'w Princelyke voeten /  
Ik breng triumphe med' / victo'ry is verrecht /  
De Franssen zyn vernield / 'tvoornemen heurs gebercht  
Heeft desen arm getemt / zy blyven al verflaghen /  
't Veld grimmelde vando' on / 't was noyt in onze daghen  
Ghezien hoe Gode heeft ons wonderlik behoed /  
De vyand toonden 'thoof / vier duyzent man te voet /  
Dij hondert paerden broght hy om de slach te geben /  
Maer al de zynen hebben daer gelaten 't leven /  
Twee hondert van de u'we d'ander breng ik meed /  
Maekt nu met Dankrijk voozt een vorzdelike breed /  
De koning is getrotst / lang mach u'w standaert zwapett /  
Deel iaren d' Hertoch leeft.

Aernout.  
God heeft u willen lajen /  
't Schijnt dese boezem zweld van vzeughde nu ik hoor  
Van u / Heer Gzave / dat het Dankrijk al verloor /  
Heer Gzaef ghy welkom zyt. by d' Hemel ik u zweere  
Zo lang mijn azem leeft zal ik u Gzave eeren /  
En cieren u'we hoof met kranffen gelauriert /  
Pu ghy het leger zo voozzichtig hebt bestiert  
Dat Dankrijk dupken most zyn opgeblasen hoofde /  
't Geen geen nabuerich Prinz doch nimmer en geloofde /  
Wozgonie schein te zwak / 't was al vol angst en vrees /  
Maer door u Gzave al de glo'ry weer oprees /

t Gedenken

'r Gedemcken nimmer zal uyt mijn geheugh'nis bluchten/  
En uwen name zal ik dringen tot de lichte/  
Ja tot de wolken deur/ want ghy de opperst zyt  
Van ons boozgaende eeuw/en d'eeuwe onzes tijd.  
Dw name zal in stael booz eeuwich zyn geschreven/  
Op dat Graef Lodewijk noch in zyn graf mach leven/  
Ende bzallen uyt zyn naem die over d'wereldt klinkt/  
Op dat uw lof en eer gelijk de polen blinkt.  
d'Antipodes die zullen uw naem op heur tongen  
Dan dragen g'lyk die hier by ons zal zyn gezongen.  
In koozen onses herten/mits ghy hebt aenbaert  
Het uytgeboerde werk/'tgeen onze staet bewaert:  
Bewaren zullen onze kinderen kints kind'ren/  
Dat ghy Drankrijk verwond als zy ons wilde hind'ren.  
Lang lebe Lodewijk/ en nimmer tyd verdrift  
De dank/ vermits dat ghy/ stoutmoed'ge Grave zyt/  
De hoeder van het Hertochdom en onse erben/  
d'Herkenning nimmer zal in onse herte sterben.  
Noch eens 'k u welkom bied. Lodewijk De glozp Heere/ is

So aenghename niet gelijk ik ben gewis  
Dat my niet mis sen kan vrou Leonora echt'lyk/  
Mits door mijn daden ik heur heb gewonnen recht'lik.

Aernout

Ik heb zo veel gedaen als immer ik vermocht/  
Geen arbeyt ook gespaert en middelen gezocht/  
Om myne Suster tot uw liefde te verwinnen/  
Dan zy/helacp/3weert dat z' u niet kan beminnen.

Lodewijk

Waer is mijn glozp nu? ha narmen zo verzaeght/  
Waeromme heb ik dan uw Gravens bloed gewaecht?  
Mijn leven niet geacht om d'eerst int veldt te wesen/  
Vertrouwend' dat mijn luk zo hoog zou zyn gerefen/  
Mits Leonoraes liefd (dat geen'ge Prince meer  
Mijn overtreffen cost in bzallinge van d'eer)  
Door'tg'nieten van die schoon. waer zyt ghy nu wantrouwe?  
Niet lange zal dit rif mijn Grave hert behouwen.  
Dees arme die versloech zo men'gen Franssen held/  
Werdt nu tyzannelik als scherp-rechter gestelt.  
Dw guade blyft/ ik gae. binnen.

Aernout.

Heer Grave wilt verbedden/  
Graef Lodewijk/hy raest/'t schijnt hert en ziele schepden.  
Uyt'tredelicke kooz/op me/helaes/wat raed?  
De haren rypen my/mijn hertens polse daet/  
Mits dat hy reden heeft volk omen aen zyn yde/  
Doch alle wereloz doent list door't beloop des tyde.

*Cassandra.*

Cassandra Mijn Heer/hoe dus? versteurt? wat isser een'ge mist?  
Aernout. t' Schijnt dat de sterren/ zon/ en maen my tegen is.

Bedaerd.

58  
Cassandra Bedaerd / uw suster komt.

leonora Heer broeder / zo ik hoorde  
't Gheluk'lik overwin in D'ankrijck daed'lik hoorde  
Het susterlike hert oin wenschen u geluk/  
Geluk/Heer broeder/int manhastelike stuk.

Aernout. Ik dank u zuster. 'k moet om oorzack die ik binne  
Vertrecken/ blyft ghy hier by mijn vrou d' Hertoginnis

leonora Vrouw suster/ hoe verblýd ik mijne hert bevon/  
Verstaende dat de Graef de overhande won  
D'ws vrandg.

Cassandra t'Is ook veel/ uw broeder zo verblýden  
Dat ik hem noyt zo zach in alle dese tyden  
D'wyl ik zyn vrouwe was / vermits al onse staet  
Bestond in dese nacht.

leonora Maer alle vzeugd eyscht maet/  
De wyse plegen steets in alles maet te houwen/  
In voorspoet niet te bly/ in ramp niet te veel rouwen.

Cassandra Wel laet ons vrolijk zyn want 'tis nu al in vzeughd.  
leonora Vermits Borgome is door dit geluk verheughd.

Cassandra Ik bid u Suster zit.

leonora Na me vrou is ghezeten.

Cassandra Wat zullen wy nu doen om ons tyd te vergetent  
Hela,

Camilla.

Camilla. Me vrou.

Cassandra Waer zyn de nieuwe Musiciens?

Camilla Beneden inde zael. Cassandra. Gaet zegt al dese lievs  
Derzamen/ en hun instrumenten g'lyklik stellen/  
En midler tyt zal ik u by wat nieuws vertellen.

leonora Wat is 't me vrou?

Cassandra Wat vzeemds of immer acht ik 't zo/  
Of 't kan wel zyn om dat ik het huijliens verbo/  
Ons Silla is gehuwot.

leonora Met wien doch? Cassandra. Met Philips Seger.

leonora Waer zynse?

Cassandra Sijn nu hier/ maer waren beyd' int leger.

leonora Wat ongelijk partuur / zy is van goeden hups.

Cassandra En schoon. leonora. Jong.

Cassandra Fray. leonora. En rijk.

Cassandra En hy heeft niet een kruys.  
Dupl/luy/en oud/ nochtans heeft zy het durben wagen.

leonora Het schýnt dat yder moet zyn eygen pakcken dragen.

Cassandra My dunkt dat al de liens die huwen ond' r' huij staet /  
Schýnt dat zy zyn verzot/ oneerlijk/ boos/en quaed/  
Misdoen hun zelven niet alleen maer all' de heuren/  
Dat Silla my bestond ik zoud haer wel verscheuren.

leonora Neen suster alle echt in d'hemel is gemaeckt/

De

En wat de Hemel doet en mach niet zyn gelackt.  
 Casandra Ik kan dat niet verstaen.  
 Camilla De Musijc is gerede.  
 Casandra En zynse boven?  
 Camilla Neen/ me vrou. Casandra. Waer dan? Camilla Beneden.  
 Casand. Gaet bzingtse waer ghy zyt/ t'zou anders ons verbeelen.  
 Camilla bzingt een kaert.  
 Leonoor Begeert me vrou te speelen?  
 Casandra Zoot/ suster/ u beliest.  
 Leonora. Al wat me vrou gebiet.  
 Casandra Te wesen zonder oeffeninge is verdriet.  
 Camilla. Hier is de kaert/ me vrou.  
 Casandra Wien van ons heyd' zal geven?  
 Leonoor. Die t'hooghste heeft.  
 Casandra Nu neemt/ doch 'k zalse eerst afheben.  
 Leonoor. Neemt af/ wat ist?  
 Casandra Een knecht.  
 Leonoor Wel die en voeghd u niet.  
 Casandra Wat is me vrouwens blade?  
 't Is meer. Leonoor. Wat is't. Casandra. Beziet.  
 Een koning/ goed geluk/ want die zou my best voegen.  
 Leonoor. En ik me vrouwe wil my met de knecht genoegen.  
 Casandra Dats troef nu speelt.  
 Leonoor. Daer 'stroef/ me vrouwe/ dat haeld ghy.  
 Casandra Troef op. Leonoor Zo trots?  
 Casandra Speelt troef.  
 Leonoor. Dat meen ik is voor my.  
 Casandra De koningin? tis waer/ die moet de knaep t'huy's halen.  
 Ten past mijn suster niet.  
 Leonoor. Wel wilt ghy daer op smalen?  
 Casandra Ik spreek maer by exempel dat het u niet past  
 De Hertogin een knecht te nemen tot heur last.  
 Leonoor. Wel nu me vrou speeldt voort.

*Zy spelen sonder spreken.*

Leonora. Me vrouwe ik win vijf spel.  
 Casandra Hoe veel zal pder kosten?  
 Leonoor Neen/ zuster/ die verliest dat immer zeggen moeste.  
 Casandra Twee kroonen pder spel.  
 Leonoor Verliest mijn suster thien.  
 Casandra Thien kroonen schuldich ben maer int eynd zal men zien  
 Wie dat verliest oft windt/ al is't geluk u gunstich/  
 t'Beginsel schijnt wel goed. maer zuster/ ghy zyt kunstich/  
 In't spel/en arger speelt als ik/ maer daerom zal  
 't Geluk my helpen op dat ghy het windt niet al  
 Na uwe wensch/ daerom wilt u zo niet verheffen.

- Al kan u'w hondcken ter middel nachte heffen/  
 Om dat u'w vuple lust mach hebben heur begeert/  
 Zo veel lust niet gemet als ghy u zels onteert.
- Leonoor Dit's bupten ons propoost/doch u beliest te spreken/  
 Rae u'w genadens lust/ u'w passy moet uytbrycken/  
 Doch wat is 't dat me v'rou wil zeggen van de hond?
- Casandra Die heft/die geeft de lens/als 't tyd is/en terstont  
 Ciert Venus heure p'zuph/en Leonoor is vaerdich.
- Leonoor. Ik versta u'w meening niet/'ten is geen antwoord waerdich/  
 Vermits ik 't niet begryp / ik bid u juster speelt.
- Casandra Wel geeft. Leonora. Ziet daer.
- Casandra Wats troef? dees blad'ren zyn misdeelt/  
 Want my gebreekt een blad/ u'w zinnemens die wand'len.
- Leonoor. Mits u'w genade tracht p'ets d'upsterlik te hand'len/  
 Dat my gansch overtreft.
- Casandra Om dat ghy't niet verstaet/  
 Helacy/ arme wicht.
- Leonoor. Ik bid/ me v'rouwe/laet  
 Ons spreken van het spel.
- Casandra Nu heb ik d'z ghewonnen.  
 Zo blyvender noch twee.
- Leonoor. En dat is gelt gebonnen.
- Casandra Nu gheeft. Leonoor. Dat's vier.
- Casandra Setelt/ziet suster/ nu speelt troef.
- Leonora. Ik en hebber geen. Wats daer.
- Casandra Wat is 't? ho ho/ een boef/  
 Een knecht/ of kamerling?
- Leonoor. Om u'we lust te stillen/  
 Had hy niet met voordacht ontwozstelt u'we wille/  
 Zo dat de knecht meer eer als ghy Casandra had/  
 Is dat niet recht getreft me v'rou verstaet ghy dat?
- Casandra Uw zinnemens zyn t'zoek.
- Leonoor. Om dat ik u kan treffen/  
 Beweegt my nist of 'k zal't een toone hooger heffen.
- Casandra Neen/ neen/ leert ghy u hondt.
- Leonoor. En teme ghy booze lust.
- Casandra En bryngt ghy 't licht beneen. *Casandra binnen.*
- Leonora. 't Is best ghy hout u'w rust.  
 Ha valschen karel/ nu bemerk ik u'we boosheyt.  
 Ha Leonoor/ helaes/ dit heeft gedaen zyn loosheyt.  
 Benevelt Hemels tent/ verdupstert hooge zon/  
 Nu Leonoor/ helaes/in die mans boesem von  
 Een wispeltuur'ge aert. Ik heb u gelieft zes jaren /  
 Twee v'uchten van dit lichaem u'we teeling waren  
 En met de Hertogin ghy nu u'w lusten pleegt/  
 Ha karel zo ghy myne trouwheid overweegt/  
 En dat ghy zyt een man zo moet het u beschamen/

Dat



Dat niemant karel u een man hoeft zoude namen.  
Mijn zuster is bewijst door u al ons secreet/  
Want niemant/ laes/ als ghy van onze doente weet/  
Zy weet het van hondt en alles/ dus mijn eere  
Genieticht is. by d' Hemel ik u/ karel/ zweere  
Dat zo my wzaek gebracket van dit onrecht en smert/  
Ik zelfs my wzecke aen my over trouwe hert.

binnen.

## VIERDE BEDRIEF.

*Lodewijk.*

Ha sterren in wat uur was Lodewijk gebooren?  
Heeft uw voorzicht my tot dees slaverny verkoozen?  
't Afgunstichst' ongeluk/ in alles zo misdeelt/  
Dat alle hoop van luk ghy sterren my ontsteelt:  
Ontsteelt/ ja steelt/ helaes 'tgeen ik zo zeker achten/  
Mijn Leonora die int diepste mijns gedachten  
Geplaetst was/ en dees arm recht vaerdelike won/  
Ik nu/ op me/ verbrzeemd van al mijn hopen von.  
Bloed/ goed/ faem/ eer/ en al 'k om heur in waeg-schael stelden/  
En d'uuren van weerkomst ik met minuten telden/  
En nu in een minuit verwurghet ghy hert en ziel.  
Ha wreedste ongeluk mij wreedste overviel.  
Is Leonora dijn borst verhert in diamante?  
Wilt ghy goddinne ik een znik zend' / als gezante  
Van dit misdeelde herten melder mynes dood?  
Wilt ghy versteende vrou ik dese borst ontbloot  
Van't vleeschelik gewap' op dat ghy moogt bevinden  
Daer in uw liebe beeld/ dat Lodewijk beminden  
Gelyk het heyl zyns ziel. zo/ schoon/ u dat genoeght/  
W' Lodewijk zich graeg tot baerdich sterven voeght.  
Maer/ Engel deses eeuw/ zo uw Graef-slaef moet sterven/  
Helaes / zyn arme geest zal eeuwichlyke zwerben  
In donring uwes zelfs/ met naer en droef geschal/  
Om dat hy niet genoot zyn vzeugd/ zyn opper-al/  
Zyn wereldsche triumph. ha/ Leonora/ de reden  
Beschamen zich/ mit's 't schoon verzelde is met een wrede  
Verachtelike hoon. kan in uw liebe borst/  
Waer nest' len zou de liefd/ een strenge bitter borst!  
Grond- p' zich zyn gedzongen? moordende mijn leven-  
Doch ist uw wil goddin? 'k salt u gelaten geben.  
Ha Lodewijk/ waer is 't manhaftige gemoed?  
Waerom weend uw gezicht? hebt ghy u goed en bloed  
In waegschael eens gestelt om Leonora te winnen/  
Wat schrijkt ghy nu om ook te derben uw zinnen?  
Gheruster zult ghy zyn als ghy 't verstant zyt quyt/

H 2

Want

Want dooz 'tgeboel/helaes? ghy deese knaging lyd.

Cassandra.

Cassandra  
Lodew. Hoedus? Heer Graef/ dus doef?  
'k heb reen genaed'ge Drou.

Cassandra  
Lodew. Wie zou geloben dat mijn Leonora zou  
Dus wzedelik verschulden d'liefd die ik heur drage?  
'k Sheboel/ Helacp/zeer de oorzpzung uwes klaegen/  
Mits ik weet dat ghy 't oozloch moedich hebt aenbaert/  
En uw verdiensten meer als Leonooz zjn waerd.

Lodew. Princeffe/ als ik denck zp mp dus gaet verachten/  
En misse 'tgeen ik van heur twijffeloos verwachten/  
Ja zonder reden/want mijn afkomst is zo goed/  
Mijn oorzpzung is zo eel als Leonoras bloed/  
Mijn hert/ me Drouwe/barst/ten is niet om verdagen/  
Want in Borgonie noyt men diergelijke zaeghen.  
Op me? wat wzedde ster de Graue oberbalt/  
Dits d'oorzaech dat ghy mp in dit wantrou gestalt  
Dus bindt/ genaed'ge Drouw/ 'tschijnt deese haeren rpsen/  
Mits s'hertens razernp hun dul gewoel bewpsen.

Cassandra  
Lodew. Zacht/Heer/ doet u verstandt  
Dooz mis trou niet te kort/ 'twaer uw geslachten schandt/  
Bloekmoedicheid behoort de Graue te hebzupcken/  
Laet uw vernuft niet onder uwe wantrouw dupken.  
Ik zwemme teghens stroom.

Cassandra  
Lodew. Om dat ik de waerom weet ik/Heer/hp u koom/  
En wilt ghy mpnen raed gans volgen/en mijn zeggen.  
Wel nemen/als van een die gaerne zou beleggen  
Ghy tot vermeten quaemt/zo zal ik u 't secreet  
Ondecken/want de grondt ghy/lacp/niet en weet.  
't Schijnt dat den Hertoch sust/en dat hp heeft verloozen  
Geheugenis van't bloed daer hp is uyt geboozen.  
'k Weet ghy verwond'zen zult als ghy 't stuk zult verstaen.

Lodew. Mijn Drou wat ist? ik bids ghy ziet hoe ik belae  
Ben met een pslik quaet. Cassandra. Den Hertoch die moet weesen  
Betobert. Lodewyck. Hoe me Drou?

Cassandra  
Lodew. Zijn liefde is geresen/  
In 'thooghste top/op een diet minste niet verdient.

Lodew. Op wien? Cassandra. Op Karel.

Lodew. Karel? Casan. Karel ist/wp zient/  
Bespeurent dagheliks dat hp hem meent te trouwen/  
Met uwe Leonooz/ 'twelk d'Hertoch zal berouwen/  
En Leonooz hem lieft/dits dat uw hoop belet.

Lodew. Is Karels luk zo hoogh in opper luk gezet?  
Hp Hertoch wilt ghy uwe zuster zo verhozten?  
Wilt ghy heur glazys lof in zulken laeghte stozten?  
Wu dienaer uwe knecht verdient die nu veel meer.

Als

Als Lodewijk d'ophouder van uylant en eer,  
By d'hemel eer ik zie ghy Karel heur zult gheben  
Dees strengen arme zal benemen hem zyn leven.

Casandra Dat is de middel/Heer/helpt Karel aen een zy/  
Vernieldt de sielt die oorzaek is/mijn Heer/dat ghy  
By Leonora mist. Lodew. Ik zweer het zal gheschieden.  
'k heb twee soldaten/'tzijn de alderstoutste lieden  
Die ik in 't Leger had/en om my zullen doen  
Al wat ik hun gebied. Casan. Heer Graef/ghy moet u spoen  
En geene ijd verliest.maer houd mijn raed berholen/  
Ik spreek als uw Vriendin/en quam daerom gestolen/  
En niemant in het Hof van mijne komste weet.

Lodew. Me vrou ghy toont uw gunst dooz 't heymelik beled/  
En eer de zonne zet/ik zweert/zal Karel sterben.

Casandra En dooz zyn dood zo mooght ghy Leonooz verwerben.  
Heer Graef vaert wel. Binnen.

Lodewyk Vaert wel genaed'ghe vrouw.

Dienaer.

Dienaer Wat is mijn Heers beliest? Lodew. Zegt Lambrecht en Casou  
Hier komen dus terstont. Is dit d'oorzaak mijns quellen? Dienaer  
Zo moet men dadelik? 'tboozneem in 't werk gaen stellen. binnen.

Wat zal een slechten bloed beletten mijn verlang?  
En zal een grabe zyn in fortunys domme dwang?

Heen Karel/sterben zult ghy eer de zon zal zetten.

Wat hetten? mijnes bloed? zal d'Echo my beletten?  
Het graefelik boozneem dat reden wel bedencht.

Wat denken? kan mijn eer hier in pers zyn gekrencht?

Wat krenk ik Echo? niet/'zal blyben wel berholen.

Ghy dolen zeggen wilt/zal Le'nooz zyn gestolen?

Gestolen Echo? Heen/'k daer op een zwaerde Wet.

Wet: pzinzen hebben geen. Wat wet my dat belet?

Belet? wat booz belet? ghy zeggen wil 'tgemoeede.

'tGemoede? dat 's bezyhd booz 'tsozten zynes bloede.

Het bloed gheraecht my niet/'tis maer dooz my belepdt

't Is waer ik lepde aen maer dat heeft zyn beschepdt.

Wat? schepden ik niet zal van 't geen ik heb in handen

Daer kom van wattet wil/al waert schoon in bloedschande.

Dienaer.

Dienaer Lambrecht en Casou/Heer/zyn beyd' byder hand.

Lodew. Wel laetze komen in.

'k Vertrou geen bloed berwant/  
Maer vzeemden die gelijk recht reukeloose menschen  
Betrachten al te doen het geen mijn hert mach wenschen.

Lambreche. Casou.

Lambr. Wat g'liest ons Generael. Lodew. Hier 's niemant die ik ken  
Wiens trouw zo zeker is g'lyk ik van d'uwe ven/  
Wer-

Casou. Verzekert u mijn Heer. Lambt. Al wat ghy zult gebieden.  
 Casou. Wy beyden zyn gereed. Lambre. Uw wille zal geschieden.  
 Lodewijk Hier is een die my heeft een grooten trots gedaen /  
 En tgaet mijn eer / mijn saem / ja mijn geslachte aen /  
 Ghezwozen is zyn dood / op u wil ik vertrouwen /  
 En weet dat ghy de daed secreet zult kunnen houwen.  
 't Is een van 's Hertochs hof.  
 Casou. 't Zy / Heere / wie het zy.  
 Lambre. Hy sterben zal / ik zweert. Lodewijk. Ende ghy zult beyde my  
 Verbinden dat ik zal uw bepd tot state ryzen.  
 Casou. Mijn Heer wy zullent doen.  
 Lambre. En trouwen dienst bewysen.  
 Lodewijk Twee hondert kroonen zult ghy pder hebben voor  
 De dood. Casou. Hy sterben zal,  
 Lambre. Hy zal / veel eerder ik verloor  
 My zelven eer die sielt behouden zoude 't leven.  
 Lodewijk Wel daer op zult ghy bepd my d' hand op trouheid geben.  
 Ghy Karel bepd wel kent / des Hertogs Kamerling.  
 Casou. Zeer wel mijn Heer.  
 Lambre. Ist die? hoe die is veel te g'ring  
 Om in uw eer / mijn Heer / int minste pets te spreken.  
 Lodewijk Wat kleeren draeght hy meest / geeft ons / Heer / eenich teken.  
 Een mantel vol fluweel / een pluymken op zyn hoed /  
 Vol reppers veeren / met een peerlen band. Casou. Dien bloed  
 Mijn Heer / acht hem voor dood.  
 Lambre. Dit lemmet zal hem treffen /  
 Dat Karel vande aerd' zyn hooft niet op zal heffen.  
 Lodewijk Wel neemt hem waer / en doet 't geen ghy my hebt beloofte.  
 Casou. Mijn Heer / wy gaen.  
 Lodewijk Met moed / en hem het leven rooft.  
 Lambre. Terstout zal 't ook gheschien.  
 Lodewijk En dat ghy 't houdt secreete.  
 Casou. Van onse doet / mijn Heer / zal geene mensche wecten.  
 Lodewijk Maer neemt hem waer alleen op dat u niemand ziet /  
 Zo hebt ghy gheen ghevaer.  
 Lambre. Mijn Heer en zorgt dat niet.  
 Casou. Wy zulle wachtē op de plaets daer niemant wandelt. bey al binnen.  
 Lodewijk Siet toe dat ghy uw doet voorzichthelike handelt.

Leonora, Karel,

Karel. Mijn waerde Leonora / verhoort my laet my zeggen.  
 Leonora. D' hoozen vuyfste sielt waer in verborzen leggen  
 De booste doenten die opt vrouwe is ghemoet /  
 Gerloos / meenedich / valsch.  
 Karel. Ik zweer / me vrou / ghy doet  
 D' zelven veel te kort / my niet te willen hoozen.  
 Leonora. Dooz uw ondank' re ghyt is al mijn eer verlozen /

D

W' hoozen vuyfen droch? 'k verbloek de eerste stond' /  
Ik u opt heb ghehoort / ha logentalige mond.

Karel. Wy myne zalicheid ik noyt de Hertoginne  
Dan u int minste sprak.

Leonoor 't Is uwe wulpsse minne  
Die't noch missaken wil.

Karel. Ik zweert u Leonoor.

Leonora. Ghy beuselt loosen drog / ghy turk / tpran / ghy mooz.

Karel. Drou Leonoor bedaert.

Leonoor. Wat spreekt ghy van bedaren?  
Deel liever trok ik uyt dees ongeluckige haren /

Ha God. Karel. Mijn lief.

Leonoor Ghy dief. Karel. Mijn hert.

Leonoor Ghy droch / ghy fielt /

't Is wonder dat mijn toozen 't herte niet vernield /  
En zelven my vermoord' als een wantrouwlich teken.

Karel. Mijn Engel / Leonoor / wilt doch uw toozen b'reken /  
Bezadicht / hoozt mijn reen.

Leonora. Na anders ik niet haek /  
Als op uw eugen bloed te hebben myne wzaek.

Karel. Mijn lief.

Leonoor. Ja niet dees hand zal ik my zelfs vermoorden /  
En eerst uw eugen kind / 't zweed st dat men immer hoozden /  
Ik zweert 't Gzinaldus van mijn handen sterben zal.

Karel. Mijn Engel / lief / Leonoor. Onluckiger toeval  
Gheen mensch opt oberquam als 'tgeen my komt bezoeken /  
Het onluk dringhdt my op / helaes / in alle hoeken /  
Doch dit is 't grootste dat my inmer is gemoet :  
'k Verlies de liefd' mijns liefs / en dreyght my aen mijn bloed /  
En in onrechte wzaek als wezende onschuldich.

Het raedzaemst' dat ik oordeel is te zyn geduldich:  
Gheduldicheyd vermach zomtjds meer als de re'en.

'k verdraech mijn Leonoor / mits zy / helaes / alleen  
Verzeld met toozen is / die reden doet verduyft' ren /

Dit is de oorzaak dat zy niet heeft willen luyft' ren  
Na alle mijn gebeen / maer na 'tgeen heur voorbeeldt.

Ghelyk of mijn ontrouwe heure eere steelt:  
Zo is 't niet heure schuld. Want had zy myne zeggen.

Alleenlik maer gelieft in na-bedenk te leggen /  
Heur toozen had geflist door rechtelik bescheyd /

Dus in bedaderde zin de redens vinding leyd /  
En waer de reden heerscht de toozen haest moet duyken /

Maer als de toozen bzald gheen reden wy gebruyken.  
't Ghebruyk van reden inde maticheyd bestaet /

Want waer onmate is geen re'en men toe en laet /  
Permits het heete bloed zo vierichlike p'reutelt /

Dat smenschs verstant verdoold gelyk een d'wag d'je p'reutelt.

Dug

Dus werdt de wijste man door haesticheid een kind/  
 Waerom i vermits de reeu door t heete bloed verblind.  
 Wel hoe zijn reden blind? neen/ maer die die behozen  
 In reden rijk te zijn door t redelik vernuft /  
 t Schijnt vaken dat de toozens walmt de reeu versuft/  
 En bulderen ter vaert door dwang van groote het ten/  
 Zo datmen alle reden aen de zpd gaet zetten.  
 Ha maticheyt goddin / hoe gaer men u verkrachten/  
 Helaes/ waer ghy niet zijt valt reden in onmacht:  
 In vrouwen aldermeest. door voorbeelt die zp heeft/  
 En jalouste die huer herte plaetse geeft /  
 Gelooft zp sukx ter vaert dat ik heur en my liefde  
 Ondekt heb d Hertogin. doch nu het heur liefde  
 Te dencken dat ik zou dus hebben snood betoont  
 d Ondankbaerheid/ en zo heur zes jaers liefd geloont /  
 Zal daerom Karels hert heur minder liefde draghent  
 Ha neen/ blijft ghy stant-vast/ nae t duyster volgt het daghet.  
 t Zijn arme hers'nen die zijn vziends fael niet verschoont/  
 Want daer in hy zijn faele met zijn vziend betoont.  
 Hoe veel meer moet ik dan van Leonoor verdragen/  
 Die eere/faem en al om my heeft durven wagen.  
 Ik vergeeft u/ waerdste vrou/ helaes/ ten is geen mis/  
 Want vastlik ghy gelooft / hoe het niet moog'lyk is  
 De Hertoginne spreekt van t kessen uwes honde:  
 Maer ghy weet niet dat ik aen d Hertoch heb onthonden  
 t Secret van al ons doent/op hand trou die hy deed  
 Hy t hy hem houden zou/dan lacy/ tmijnder leed/  
 t Schijnt hy t aen d Hertogin volkomen openbaerde/  
 En die upt spijt op my t u dadelik verklaerde.  
 Hier is t/ dit is t/ en anders nimmer ghy bevindt/  
 Een slechten man het is die zijn secret gezint  
 Zijn vrouwe openbaert. de sterren zijn my regen/  
 Maer Hemel gund/ ik bid/ geeft uwe hepl'ge zegen/  
 Dat Leonoor upt wzaek myn kind zen niet misdoet.  
 O God het schijnt ik voel een huy v'ring in mijn bloed/  
 Gelyk of nu mijn kind waer gansch in doods gevaren/  
 Bw gh'nade hoop ik zal tonnoosle wicht bewaren.  
 Nochtas ist best ik gae na mijn Grimaldus zien /  
 Op datter door de wzaek geen zonde mach geschien.

*binnen.*

*Vertooning hoe Casandra Grimaldus zijn armen bindt.*

*Karel.*

O God ik en vind hem niet / dit doet my angstich vzeesen  
 Dat hy in handen van vrou Leonoor moet wezen/  
 Int Hof en is hy niet/ ik weet niet waer ik loop/  
 Int lauren bosch ik zoeck Grimaldus / en verhoog  
 Ik mijn kind binden zal/ ach hemel wilt beletten

*Zijn*

Zijn moeder heure wraek int werk niet en mach zetten. *binnen.*  
*Vertooning waer Casandra Grimaldus ghebonden*  
*hebbende hem dreygt te vermoorden.*

Karel Helaes/ ik vind hem niet / ach hoe mijn herte trilt.  
*Prudentio.*

Karel Prudentio/ hebt ghy gezien Grimaldus? wilt/  
Ik bid u/nae hem zien. Prudentio. Wel karel wat ser gaende?

karel. Prudentio/mijn vriend/ ik kan u dus niet staende  
Verklaren watter is / ik bid u ziet nae't kind/

Prudent. Wat isser? Karel. Ik bid u gaet / en houdt hem zo g'hem vindt.

Prudent. 'tZal geschieden. *beyde binnen.*

*Vertooning waer Casandra de pongiaert inde hand heeft en de*  
*hovenier comt met bloemen en belet beur.*

Karel Ha hemel hoe verschzikt is arme Karels herte/  
't kind heeft zy. Hooge God meedooght de bittere z merte  
Die myne ziel ghevoelt/ ha wereld wat verdriet  
Zal't zijn zo karel aen zijn kind dit onluk ziet,  
Wat hoor ik is't geen stem?

Grimald. Ep help/ help/ Karel. Ik hoor hem klagen.  
Ha waerdste kind/ik hoor.

Grimald. Op me/op me. Karel. Wy zagen.  
Hopt droeviger misval. waer zyt ghy lief/ Grimald's  
Het grootste onge luk mijn herte overvalt.  
*Grimaldus.*

Ach waerde lieve kind/ heb ik u weer gebonden?  
Grimald Ha vader d'Hertogin. Karel. Deed zy u al dit leyd?  
Weet ghy 'k uw vader ben? Grimaldus. Zy heeft het my gezeyt.

Karel Dat ik uw vader ben? Grimald. Ja vader/ghy zyt vader?  
Karel Ja ik lief/ha lieve wicht/ komt my/Grimaldus/nader/  
In vaderlik behoed.

*Leonora.*

Leonoor Wat isser Karels? wat?

Karel Ha lieve Leonoor de Hertoginne had  
Ons kind gebonden dus. Leon. Ik acht om hem te vermoorden.

Karel Het wreedste/Leonoor/dat opt Borgonie hoorden.

Leonoor. Wat deed u d'Hertogin? Grimaldus. Zy brocht my met gespeel/  
En gaf my dees sucaet/ doen bond zy my met veel  
Geknochte knopen vast/ en zeyd' my wou vernielen/  
Ik bad heur om genaed' / en doen ik wilde knielen/  
Zy zeyden dat ghy waerd't mijn vader / en om wraek  
Dan u te hebben/ zwoer zy/ dat zy had vermaek  
Mijn teere hert onschuldich wreedlik te doorsteken/  
Mits quam de hovenier? met bloemen/ en doen weeken  
Heur krachten/ en my liet ghebonden g'lyk ghy ziet/

A

En

En zeyden't was maer boert / en zo my voort verliet /  
Maer zyt ghy ook mijn vader? Karel. Ja ik.  
leonor. Ik uw Moeder /

Aernout.

Aernout. Wat isser? Karel? zegt? Wat is dit? zegt my broeder.

leonor. Noemt ghy hem broeder / Heer / zo weet ghy dat hy't is.

Aernout. Ik weet het zuster / leonor. Hoe?

Aernout. Om dat ik ben ghewis.

Ghy zes jaer zyt gherout / uw Karel't my vertrouden.

Karel. Maer / Heer / in uw beloft ghy gheen beloften houden.

Want zeyden't d' Hertogin / die in heur razerij

Dan toozen / om te hebben wraeke ober my /

Heeft dit onnoos'le wicht zijn armen dus ghebonden /

Om met beuling gheweer zijn herte te doortwonden /

En probeen door zijn dood de boosheid heurs ghemoed.

leonor. Ha / ghy wraekgier'ge Drou die op mijn eppen bloed

Ghespiest had uw wil. Aernout. God wilden't niet ghehengen.

karel. Mits dat de hobenier aen heur ghebloemt quam brengen

Als d' hand was opgeheft. leonora. Zo liet zy't kind alleen /

En zeyden't was maer boerting.

Grimald. O mijn Heer / het scheen

Zy door heur wreed' ghezicht 'thert upt mijn lijf woud' trecken.

karel. Zou dit de deughde zelfs tot toozen niet verwrecken?

't Gheen ik lang heb gheelt niet langer zwipgen kan.

Genaed' ghe / Heer / ten tyd' als d' Hertoginne an

Uw zwoer dat ik upt lust heur berghden om boelagie /

En vapsden dat zy had een bittere quellagie /

En dat ghy't wreken zoud zy bastelike docht.

leonor. Heeft zy heur buple lust aen Karel zelfs verzocht /

karel. Met zmeeking en gheblap / en veel oneerb're woorden.

leonor. Maer zy en kost de trouw zyns herte niet vermoozden.

karel. Die ik mijn Prince dzaeg / en me Drou schuldich ben /

En door de dankbaerheid die plichtich ik beken.

leonor. Dies liet heur ongepapt / en g'lyk zy doen most bresen.

Hy't aen uw klaegen zou / heeft zy ghemcent door deeze

Verzierde logentael' tonstiken uw ghemoed.

karel. Om straffen my die zocht uw bedde / en uw bloed

t'ontteeren. leonor. Maer't was zy die daer na heeft gehengelt /

En heure echte plicht met minne lust gemengelt.

karel. Had' ik niet wederstaen de loofheid heurs belept.

leonor. Ter zelver stond heeft Karel alles my ghezeyd /

Met een ontroert ghemoed.

karel. Doch boort secreet gehouwen.

leonora. Waerom?

karel. Vermits zy was mijn / Heers / en Princens Drouwe /

En ik bedenckend' dat dit uw hert bzenen moest /

Was oozaek dat ik't u nopt openbaren kost /

Hoe



- Hoewel ik in gebaer was van mijn eppen leben/  
 Zo surf ik liever/Heer/ eer ik u had gegeven  
 De oorzaak uwes quel, Ja heb heur zelfs verschoonet.
- Leonoor 't Welk dese zou nu dus ondankbaerlike loont/  
 Betrachtend' aen ons bloed heur toorn en haet te waken.
- Karel Vermits ik dienaers plicht en echts-trou niet woud' breken.  
 En tot heur blesche lust my niet en boechden ras.
- Aernout, De haet is immer felst' waer eerst de liefde was.  
 't Is waer dat ik heur zepde hoe ghy beyde stonde/  
 En dat ik zelven had uw' t'zamen-slaep bebonden.
- Leonoor Mijn Heer/ en broeder/ zo ik daer in heb misdaen/  
 Ik zonder uwe weet dit huw'lik heb bestaen/  
 Vergaest my broeder / Heer/ uw' zuster wilt verschoonen/  
 Uw goedertieren aert is nu tyd te betoonen.  
 Ik eeuwich bidden zal ootmoedich na uw' wil/  
 't Was repne liefde' die't deed ik in dees faele bil/  
 Gansch bupren uwen raed/ ghy kunt het al verzoeten /  
 Dooz uw' genoeging/Heer. geknielt ik aen uw' boeten/  
 Ontzichgelike val. Karel. Mijn Prince ik beken  
 Ik dooz bermetelheid uw' gunst niet waerdich ben.  
 De vrouwe Leonoor/ zo hoog in bloed gebooren/  
 En Hertogin van Kleef / dat die my heeft verkooren  
 In echte/ ik beken/Heer/ is uw' hoogheids hoon/  
 Want ik onmachtich ben om heur zo waerden kroon  
 Te stellen op de pruph van heur berweende haren/  
 Gelyk de gouden draen bertiersels waerdich waren.  
 Doch prince wat verscheel is tusschen heur en my  
 In bloed/ in staet/ in waerd' wil ik aen myne zyn/  
 Met plicht/ met liefde/ met trou/ zo ghy buldich ebenaren/  
 Gelyk offer tusschen ons gansch geen verscheelen waren.
- Aernout, D' suster/ ick verschoon / mijn broeder ik u acht /  
 En u gelyk mijn kind : van u ik niet verwacht  
 Als luk' boozspoet / en hepl. rijst op ghy drie te gader/  
 Grimaldus rijst/ en ghy zyn moeder/ en zyn Vader.
- Karel Lang Hertoch Aernout leef.
- Aernout. Ha/ suster/ wat verdriet.  
 D' broeder nu/ helaes/ aen zyn Casandra ziet.
- Leonoor. Genaed'ge Prins die valt mach haestich weer op-rysen//
- Aernout. Een/ zuster/ al heur doent my dupdelik betopsen  
 De boosheid heurs gemoed/ en hoe zy is berblind:  
 Hoe kander arger zyn als dit onnoosse kind  
 Te willen dus misdoen? 'k zweer my van heur te waken/  
 Al zoud ik openlik mijn echters banden breken.  
 Waer liet ghy d' Hertogin?
- Grimald. Int lauren bosch / mijn Heer.
- Aernout. Gheeft broeder my uw' hoedt uw' mantel en geweer/

'k zal zelven by heur gaen/ om grondelik te spreken/  
Houdt alles voort secreet/ betoont in't minst geen teken  
Dat ghy van't kind pets weet. 't verand'zen van habijt  
Zal doen al die my zien geloben dat ghy't zyt /  
Zo ben ik niet bekend.

binnen.

- Karel Myn Heer wilt heur zleghts dzygen /  
Maer laet uw haesticheid niet boven reden stypen.  
Ha Leonoor mijn lief. leonora. Ha Karel/ waerdste heldt.  
't Schijnt d'hemel nu in't werk ons lange hope stelt.  
Karel Myn tranen barsten uyt van vzeughde die ik voele.  
De tyd die stilt int laest al't wereldsche ghewoele.  
Grimald. Maer/ vader / is mijn moeder vrouwe Leonoor?  
De Hertoginne zeyden my dat niet. leonoor. Daer dooz  
Zp blyken doet alleen heur toozen op u strekten.  
Karel 'k geloof dat ik alleen wzaek op het kind verwezten.  
Komt lief gheeft my uw hand. Grimald. Maer vader ghy en zegt  
Niet of t me moeder is.  
Karel Ja't manneken. leonoor. En in echt  
Gewonnen/ liebe hert/ al't vzezen is in ruste.  
Grimald. Hoe komt het moeder dat ghy my dan niet eens kusten  
Zo ik uw zoonken ben & ep moeder gheeft my een.  
Leonoor Helacy/ liebe wicht/ mijn kind heeft groote reen/ zy kust hem.  
En openbare kus heb ik u noyt gegeven/  
Om niet bekend te zyn/zins d'eerste uur utws leven.  
Komt lief/ geeft my uw hand.  
Grimald. Myn vader geeft my zyn.  
Karel Hoe keert nu al in vzeughd de lange bittere pijn.  
Leonoor Mat d'hemel heeft voorzien kan geen'ge mensch ontvlieden.  
Karel Een al wats bestemt dat zal en moet geschieden. al binnen.  
Lambrecht, Casou.
- Lambr. Hier moet hy gaen verby/ blyft ghy aen deze zp.  
Casou En stelt u in de hoek zo kan hy niet verby.  
Lambre Bast wel op u geweer. Casou. En past ghy op het utwen.  
Lambre. Ik zalt hem tot het kruys flux in zyn herte duwen.

d' Hertoch Aernout.

- Lambrecht ende Casou trecken geweer.  
Aernout: Ha schelmen/ hou/verraed/aen utwen Prins en Heer  
Verraed/verraed/verraed/ flux geeft my u geweer/  
En zegt my ook terstont waer om ghy dit bestonde/  
Of hier ghy sterben zult. Lambrecht. Myn Heer/wy onderwonden  
't Niet op ons Prins.  
Aernout. Op wien dan fieltenspreekt/op wien?  
Casou Op Karel. Aernout. Maerom? Lambr. Dooz Graef Lodewyk gebien.  
Casou. Die ons vier hondert kroonen dooz ons loon beloofden.  
Aernout, Graef Lodewyk wat's dit & helacy wien geloofden/  
Dat

Dat in zo eed'len bozst moordadicheid bestaet?  
Verraed is in mijn hof.

Lodewijk.

Lodew.

Mijn Heer wat is 't? Aernout. Verraed/  
Verraed/ en van uw hand/ ha Graue t' uwer schanden /  
Wilt ghy aen Hertoch Aernout schennen uwe handen?  
Te eedel ik uw herte achte/ en uw bloed/  
Te eedel is uw afkomst/ t' eedel uw gemoed.  
Was 't dus op my gemint? wat raserij dus dulle?  
Meent ghy u Hertoch van Borgonie zelfs te hullen?  
Hy Graue/ schaemt u Graef/ dees mannen zeggen't plat  
Zy hier toe zijn gekoft door uw/ maer zegt my wat  
Is 't dat uw mening is? Lodewijk. Dees twee die kunnen't zeggen/  
De mening die ik had in heur verburgen leggen.

Aernout. Zy zeggen dat het sapt op Karel was gemint.

Lodew. 't Is waer. Aernout. En waerom dat?

Lodew. Genaed'ge Heer ghy kunt

Zelfs oord'len waer't om was.

Aernout. Hoe weet ik de waeromme?

Ik wil dat ghy't my zegt. Lodew. De schaemte maekt my stomme  
't Is d'Hertoginnens doent/ 'tis uwe hoogheids vrou /  
Die riedt my dat ik dit verraed aen stellen zou:  
En Karel zijnde dood ik Leonooz mocht trouwen/  
En g'lyk de liefdens passy geene maet kan houtwen/  
Heb ik het sapt bestaen. Mijn heer het is my leed/  
Maer g'love vast'lik nu uw hoogheid d'oor' sprong weet  
Mijn dulle raserij en zotheijd zult vergeven /  
't Waer door d'Hertogin 'k had't noyt gedacht mijn leven  
Dae Karels dood te slaen. Aernout. Gh'hebt my ten deel voldaan/  
Gaet wederom ten hoof/ en laet hun met u gaen/ alle dry binnen.  
Ik blijf alleen vertrekt. Dit zijn Casandras werken/  
Hier upt zo kennen heure boosheid wel bemerken.  
Ik vast'lik nu geloof zy Karel heeft verzocht/  
Op dat zy heure vleesch lust door hem slissen mocht.  
En mits hy wepg'rich was zo maekt zy hem nu schuldich/  
Om my zo tegen hem te maken gansch ondullich/  
Want doen zy niet en vond't gheen dat se heeft verwacht/  
Doen heeft die boose vrou gestelt al heur ghedacht  
En zinnen om van Karel heur in pets te waken/  
Dus zijn onnos'le kind moordadich dood te steken/  
En door de Graef belejdt dat hy op Karels lijf  
Dees sielten heeft gezet/ 'tis alles heur bedryf.  
Casandras boose zin/ ha goddeloose vrouwe /  
Eerst overspel ghy zoekt om breken d'echte trouwe/  
Daer na het arme kind/ God heeft het heur belet/  
En voert us Karels dood zy Lodewijk toezet.

70  
 Ha onrechtbaerd'ge wzaek/ ha alderhoofte zinnen/  
 Gereelt upt 't niet vercrpgen van uw geple minnen.  
 Ha wreedste creatuur/ ha god-vergeten hert/  
 Helaes/ hoe my gezond doof-hovich is verwerdt.  
 Eerst moet ik 'thuwelik van Leonooz verklaren/  
 Op dat de wereldt weet zy met mijn wille wa ren  
 In d'Heyl'ge echt verzaemt. Casandra u ter spijt/  
 En nu ik zie dat ghy in alles schuldich zyt/  
 Ghevangen zult ghy zyn/ en zal ook vonnis geven/  
 Ghy upt mijn Hertothdom ghebannen blyft uw leven.

Prudentio, Feliciano.

- Feliciaen Prudentio/ wel gemoet. Prudent. Enghy vziendlik gegzoet.  
 Feliciaen Dan waer? Prudentio. Dan't hof.  
 Feliciaen Wat nieuws? Prudent. Helacp/ niet veel goed.  
 Feliciaen Wat is't? ik hooz pets vzeemds/ Prud. zyn hoogheid is vol quellen.  
 Feliciaen Ik bid u wilt my doch de grond van't stuk vertellen.  
 Prudent. 't Is muysken wacht uw staert / stil zwopgen is ons best.  
 Feliciaen Men zepdt de krap heeft upt gebzoepd het arents nest.  
 Prudent. Ik bid/ u oordeit niet / nau moetmen Princen wachten /  
 Dus teugelt uwe tong/ vzy zyt in uw gedachten.  
 In zulken tyd als deez' is't raedzaemst datmen zwijgt /  
 Want 'tzy hoe dat ghy spreekt u w loon ghy daer na kryght.  
 Berispt ghy d'Hertogin/ beklaeght ghy onzen Heere/  
 En blykt het na der hand dat zy hem in zyn eere/  
 Gansch niet en heeft gequetst/ maekt reek'ning dat ghy zyt  
 De Hertoginnens gunste t'eenemale quyt.  
 Feliciaen Al spreken wy te zaem wien kan ons overhoozen?  
 Prudent. Feliciaen/ gelooft de muuren hebben ooren.  
 Feliciaen Wat is't van Leonooz? Prudent. Dat heeft een vzeemde schijn.  
 Feliciaen Duwt zy niet met de Graef? Prudent. Deen/ 'tzaeen ander zyn.  
 Feliciaen Een ander wien doch/ zeght?  
 Prudent. Men mach het al niet zegghe.  
 Feliciaen 't Schijnt datter inde tyd wat vzeemds verburghen leggen.  
 Prudent. Tyd nu zo zwanger is als ik hem immer zach.  
 Feliciaen Wel die't verwachten kan moet komen aen den dach.  
 De Hertoginne valt dat zoud' ik durben wedden.  
 Prudent. De doente van de wereld zich zelven immer reddden.

Graef Lodevvijk rasende vervolght zijnde van een stommse  
 geest in duyvels habijt, hebbende op sijn kleeding, VVantrou, gheschreven.

- Feliciano Is dat Graef Lod'wijk niet? Prudent. 't Schijnt dat hy is ontstelt.  
 Feliciano Daer is pets dat hem pijn. Prudent. Daer is pet dat hem quelt.  
 Feliciano Stelt u wat aen een zy. Prudent. Wat of hy zal beginnen?  
 Feliciano 'k vzees dat hy ons zal zien.

Laet

## Lodevvijs.

In Ach'rons dupstre hol/ volschriklike ghezichten/  
 Afgypse/ naere poel/ waer nimmer zonnens lichten  
 Strael scheen/ de plaets waer upt nopt pflijk riffe rees  
 Dan als het dupl' gewurmt had afghelnaecht het bles/  
 Vol damp/ gewalmtens stank/ vol knarffing/ en vol zuchten/  
 Vol herte-bzeek gehupl/ vol sulphre helsche luchten.  
 Ha Cer'bus die de mond der Dupbels hel behoed/  
 Daer wil ik heen/ het hert my trild dooz't g'zill'ge bloed/  
 Waer dees verbaerli'heids berschzicking niet kost treffen  
 De angst' en quelling die 'shoofst haeren stepl op heffen.  
 Nu Ceroophn ik zie met tranens beken vol  
 In dees berkrachte ziel in razernijen dol.  
 En wantrou't zo beheerscht/ berading niet kan mijen  
 Ontpedelik de dzaed mijns lebens afte snyden.  
 Ha daer is Leonooz/ daer/ daer ik zie heur daer/  
 Daer's Karel/ daer is zy/ en daer staet Karel/ daer/  
 Daer/ daer/ ik zie hem daer/ daer's Lambrecht/ daer's Casoubre/  
 Daer staen de schelmen hepd/ en daer/ daer/ staet mijn vrouwe  
 Casandza/ daer/ daer's d'Hertoch/ daer/ daer komt de Graef/  
 Daer/ daer komt Leonooz/ en Karel heure slaef.  
 Casandza gaet van hier/ wats daer nu te bedyppen?  
 Casandza gaet van daer laet Leonora blyben.  
 Wech dupbel/ wech/ en daer/ daer schepd van Leonooz.  
 Trekt aen/ dzingd' in/ trekt boozt/ geeft vier/ blieght in/ dzingd' dooz.  
 De vyands leger in/ ha bibe/ 'tis gewonnen/  
 Daer/ daer komt Leonooz/ en Karel heest begonnen  
 Te moozden/ Karel's heere toorn daer ontsteekt/  
 En daer de Graevens herte jammerlike bzeekt. *Hy gaet ziten.*  
 Ha alderdoeffte bozst hoe warcelik ghy wzebelt/  
 Waeromt bermits mijn hopens lichte gans benebelt/  
 Benebelt' neen/ besterft/ ach/ hoop is hopeloos/  
 Hoe graeg nu Lodevvijs zijn naere Graef verhoos.  
 Ontwert uw lichaem zelfs/ dzingt in de koude aerde/  
 Te lang uw azem/ laes/ dees blesche klups bewaerde.  
 Waer zyt ghy laeste snik' waer is de laeste bzack?  
 'tGheen pder mensche bzeest ik pberich na hach?  
 Ha handens wzing ghy kunt de doeffheid niet afbeelden/  
 De knaging en upt teering die u rampen teelden.  
 Steekt archelike dood boozt al/ op dat eens rust/  
 De minnerende ziel/ vol quelling en onlust/  
 Mijnen leben is onnut. Helacp hoe zwaermoe diech/  
 Hoe bitterlik u'isfozt traens- blic' herts tranen bloedich.  
 Ha dood- na boozsing- slaep/ ach/ sluymert doch een wyl/  
 Op me/ hoe moed' en mat. Ha droming al te pl. *Hy staet op.  
 In daste*

D' balsche beelden zyn in mijn bedroefde zinnen/  
In eenigheit ik dool om rust te mogen binnen,

binnen.

Casandra zeer bedroeft, vervolgt zijnde door een stomme gheest,  
wesende een vrou, hebbende op heur witte kle den gheschreven. Oot-  
moedighe schuld beken, die heur hadich verzelschap.

Holdt bloede tranen langs 't bedroefde aengezicht/  
Verdweenen is uw eer/ verdweenen is het licht  
D'ws glorijs dezès eeuw' / waer in ghy trotzich bzalden/  
Al wat Casandra had heur dardelheid vermalden.  
D'wo eere is vernieldt / gheen Hertogin meer zyt/  
Ghenieticht is uw naem door d' alwerkingh' des tijd/  
D' tyd ghy had / maer hebt die wulpsichlik verloozen/  
Mits ghy in plaets van echt de minne hebt verkoozen.  
Du blyft uw naem / en faem een nikkerlyke prop/  
En lichter men u acht als 'tkaf ghedozste strop.  
D'w name die wel eer hier bzalde in uw glozyp /  
Zal blyben nu ghezift in schandighe memozy.  
D'w name die wel eer g'lyk pole-sterren blonk/  
Helacy / nu in lustens gaple poel verdzonck.  
D'w Hertoginnens prupk: Bozgoniens lauwerieren:  
Zal nu niet meer deugh's- lof- feest uw ter eeren vieren/  
Derwelk is al uw lof / verdozt zyn al uw blaen/  
Dooz 't der ven van uw liefd' vooz 't minnelik bestaen.  
Casandras teere bozstens herte tranens weenen/  
Het bitterlik gheschrey / het klaeghelijke zteenen/  
Het hickende gehupl / het bloedighe gheklach/  
't Bekenne van uw schuld / helacy / niet vermach /  
Te zupb'ren uw misbzupk / uw misbzupk blyft beschzeveth  
In 's mensch gheheugenis zo lang de menschen leven.  
D'w weezen zal by elk afkeerlik zyn verfoeyt /  
Ziet watter upt het vier van minne is gebzoeyt.  
Cupido hoe verkracht ghy eerbaerhepds gemoede/  
Alleen om vleeze lust baldadelik te boeden.  
Gheen schaemd / noch eer ontziet / blindt- hakte / looze kind /  
D'w herte tochtens schicht ons dwaeselik verblind.  
D'w grill'ge prik'ling doet wy na uw tucht' looz hoozen/  
En doet ons eer en faem door wulpsicheid versmoozen.  
't Verdupstert al / helacy / wat Casandra ziet /  
D'heek' s heldze lichte strael my naerelik verdziet /  
Het dupster my bevalt / 'k wensch' d' aerde waer bebzozen/  
Want 't liefelik ghebloemd schynt om mijn schaemte bloozen/  
Mijn schad'uw my verschzikt / 't schynt oft ghemoede was  
Die my het bonnis van mijn zond' te voozen las.  
Iazo ik 't plump gediert hoor als ik 't bosch door wandze /  
't Schynt of hun tierelieting schzildt sy / sy Casandze.  
De blaeden vallen vooz mijn voeten op de aerd /

Gelyk

Gelyk of ik de aerds betreding niet was waerd.  
 't Schijnt of het waters ruyzing spytich murmureerde/  
 G'lyk of mijn klaging hunne zuiverheid onteerde.  
 Ghemieticht is mijn zelfs/ my zelven ben ik wars/  
 En leef/ helacp/ in een pselike pars.  
 't Is alles nu verheert in bittere ellenden/  
 Om dat ik/laes/ op me/ my zelven niet en kenden.  
 Niet kenden/ maer vergat te zijn mijn scheppers beeld/  
 Wat was t' 'tis vleesche lust diet alles my ontsteelt.  
 Da Borgonminnen laet ik uwenspiegel wesen/  
 Zo ziet ghy wat dat upt de minne tochten reesen.  
 Ghebannen Hertogin/ ghebannen upt uw land/  
 En in een eeuw'ghe poel van schzickelike schand/  
 Gebannen is mijn eer/ Neen/lacp/ gansch verloozen.  
 Hoe p'rickelt mijn ghemoed/ gelyk een scherpe doozen/  
 Die vinnich streekt mijn hert/ en p'lik parst mijn ziel  
 Ja dat Casandra schier in mistrouw's wzaeke viel.  
 Casandra/neen/bedaerd/verliest ghy werlds eere/  
 Verliest ook niet de gh'naede van uw schepper-Heere.  
 Uw misdaed is zo groot niet als uw Gods gena/  
 Zo vaerdich is uw zond's beken niet of zo dza  
 De goedertieren arm van uwen God staet open/  
 En sterkt uw laffe hert met een verzekert hopen/  
 Een hope die belooft hy u vergeven zal  
 Volkomen u misbzupk uw Eva's-like val.  
 Casandra niet mistrouw/ neen/Heer/ik ken mijn zonden/  
 In yder bittre traen/ ach/zullen zyn bevonden/  
 Druyft d'uzendens berouw van tgeen ik heb gedaen.  
 Helacp/ t'groot misbzupk/ tonredelik bestaen/  
 Mijn grooffelyke dwael van lust-loky tyranie/  
 De wulpse gayle tocht van minnens sla vernye.  
 Mijn sprake werdt belet door 'shertens groote pijn/  
 Maer laten deze traenen mijn getuygen zyn/  
 Die upt de bozn mijns ziel medoog'lik nu upt stozten/  
 Heer/ laet wantrouwens vlym mijn leven niet verkozten/  
 Maer gund my bestozs tyd/ daer in niet een minuyt  
 Die anders als berou/ en mijn leed-wezen upt.  
 Ik vouw' dees handen t'zaem/ verhoort doch mijn gebeden/  
 En staet uw oogen/ Hooge God/ doch eens beneden  
 Op dese arme wurm die in heur traens gheween  
 Bid' en bekeert heur g'lyk de dzoebe Maeghdaleen  
 Heb ik dees oogen/ laes/ ontuchtelik gebzuykt/  
 Ziet hoe berou die nu betraent ter aerde d'uykt.  
 En deze handen die de minne dzucking namen/  
 Nu met oodmoedicheid ghebouwen zyn te zamen.  
 En deze tong die was de minnens-tael-vroug-lit  
 Nu penitentelik om uw gensde bid.

74  
 Dees haeren die wel eer verwarden minnaers oogen/  
 Die zullen dienen mi om traenen af te drooghen.  
 Mijn stemme die zo gapl voort brogcht lusts gzaegt alleen/  
 Zal upten nu mijn schuld/ mijn rouwe/ mijn gebeen.  
 Ghebeen/ ja zulk ghebe ootmoedich na u siepzen/  
 Dat hope my belooft/ ghy Heer/ my niet zult wepzen  
 Ghenaede/ k zeg genaed' / ghenade zeg ik Heer/  
 Ont rukt my gheen genaed' g'lyk ik ont rukt mijn eer.  
 In eenicheyt voort dool/ en leve bande velden/  
 Ziet in wat ramp-onhepl/ de minne lust my stelden.  
 Inffrouwen houdt mijn doent in gh'heugnis bewaer/  
 Gheluckich zijn die dien hun spieg'len aen een aer. bimig.

Aernout. Leonora. Karel. Grimald. Prud. de Gemeente.

Aernout. Meer zal ik zeggen nu als opt in uw ghedachten  
 Door dezen was. Maer g'lyk de tyden immer brachten  
 Het heymelijc aenden dach/ 'k bid u verwonder niet/  
 Want vzeemder zachmen als men in ons eeuwe ziet.  
 Ik zelfs verwondert ben/ van 't gheen ik nu zal zegghen/  
 Noch meerder wondzen vindmen vaek verburghen leggen  
 In't tytelik beloop/ de wereld is een g'zins/  
 Een kunstelik ghebayns/ zo wel voor d'zins als m'zins/  
 Want alles watter leeft ziet vzeemde wondre dinghen.  
 Petrarkaes wyze weet heeft kunstich willen zinghen/  
 Of dichtich spreken 't gheen die g'leerde is gemoet/  
 Met Laura/ zynes tyd die zo zyn mame bloed  
 Betoobert had dat hy niet zyne was maer heure/  
 Waerom? meent ghy het was zyn vzye willens keure &  
 Ach neen/ 't was pets ghehepms 't geen hem gansch over won/  
 Dat hy het murgh zyns geests aen zyne laura zom.  
 Wat is 't? wat was 't? wat kants? wat zoud' doch kunnen wezens?  
 Dat zulken wetert/ zulken wyzens zinnen vesen  
 Ind' hooghste toppens kracht/ en dat zyn rijke pett  
 Daer van ghetuyght/ beschryft/ en naekt'lyk doet beken  
 Van d' overwommen ziel/ g'lyk hy in zyn gedicht en  
 Vzymoedichlik beken/ ja achtent hemels lichten/  
 Die schenen upt het oog van Laura / die hy noemt/  
 De phenix zynes eeuw/ ja meer hy hem beroemt/  
 Dats dat zyn sterre had geluklyc willen speelen/  
 Om hem te geven stof zyns Lauraes schoon te quelen/  
 In maetich doet gedicht. Nochtans Petrarca had/  
 Een florentijns vernuft dat grooter stof bevat.  
 (Een geest / ja zulken geest/ die velen ging te boven)  
 Het zy wie 't zy hem leest zeer qualik kan gelooven.  
 Dat zyn bedaerdheid heeft zich zelven zo gestelt/  
 Int keurelike oog/ of liefdens krachts gheweld.  
 'k Dooz' brengh't alleenlik om mijn volgh' ree te beleggen/  
 Of met vooz' doeuers vast te gronden al mijn zeggen.

Bortius



Doetfus / ik neem ook voor een vaste Proef /  
En meerder wyzen ik aen mijn zjd' niet behoef.  
Den Hemel 't al voor weet / en toe laet de toevallen  
In 't menschelik bedryf / dats voor my en uw allen.  
Wat toeval dan gheschiet zo d' Hemels vooght toelaet /  
(Ik wil onderzoeken niet oft zijn verburgen raed  
Besloot / of zulx toelaet / 'k treed' niet in zijn verborgen  
Gzakels hepl'ge doent / maer g'loof dat God bezorghen  
Wil alles 'tonzer best) behoort dan pder mensch /  
Te loben / en gansch breken eygen zin en wensch.

Karel Baldeus die ik / zins zijn teere Jaren /  
Heb opgequeekt upt liefd' / en steeds in mijn beware /  
Gehadt / mits zijn gheboort zeer eedel is / waer door  
Ik hem naest mijn persoon voor Kamerling verkooz  
En hem gebuykt in alls want ik hem mocht vertrouwen /  
En heeft hem zo getrouw in alles kunnen houwen /  
Dat ik lang heb getracht te meerderen zijn staet.  
't Is jaren zes verleen hy met voordachten raed //  
In gunst hem heeft ghestelt mijns zusters Leonore /  
De Hertogin van Klee / en zijnde welghebozen /  
Met alle deugd verciert / hem zo gequeten heeft /  
Voor Hemelsche bestuur / waer pder onder leeft /  
Dat d' Hertogin heur weerliefd' / en trou daer beneven /  
Ghegeven heeft om met hem echtelik te leven /  
Dus heymlyk zijn getrouw door dienaer ouzes kerk /  
En hebben 'tzaem geleest / ja niemant opt geen merk /  
Noch teken heeft gezien des liefde humliens bepden /  
En g'lyk al wat Godt voegd geen menschen kunnen scheid /  
En Karel veel verdient / ben ik daer in verheugd /  
Mijn zuster heeft geoght op staet niet / maer op deughd' /  
Te meerder dat de echte staet hun vuchten deelden /  
Also mijn zuster hem twee lieve zonen teelden.

Leonoor. Die offren wy u op.

Karel. Gelyk ik uw dienaer ben.

Aernout. Gheen dienaer / Karel / want voor broeder ik u ken.

Leonoor. En ik voor echte man. Karel. Ik u als echte vrouwe.

Prudent. 't Is vreemd ghenaed' ge Heer het geen wy hier aenschouwen.

Aernout. Maer niet zo vreemd als waer.

Prudent. 't Was 'themelsche beslypt.

Aernout. 't Gheen lang verburgen was breekt nu geluklik upt

Ghy weet hoe dat Casandra trachten te boeleren

Met Karel en mijn bedd' zo godeloos t'ontteeren.

Leonoor. Daer nae zy ook heur wraek op ons Gzimaldus wraecht.

Aernout. En heeft ook na de dood van Karel meed' getracht.

Karel. Dies zy gebannen is / God gunne heur leed-wezen.

Gemeete. Nu na de droefheid is ons blyheid weer geresen.

Aernout. Casandra vuchtloos was ghelyk zy deughdloos is /

Dant

Van erfgename is mijn Hertochdom nu wis/  
 Door dese kindzen als mijn echtelike neven.  
**Gemeent** God gun de kindzen luk/ en langhe jaren leven/  
**Aernout.** Wy danken de Gemeent.  
**Karel** En bidden dat wy 'tzaem/  
 Niet langer leven dan zo lang wy aenghenaem/  
**Leonor.** En goedertieren zijn voor al de onderzaten.  
**Aernout.** Het is my lief zy hun zo wel genoeg laten.  
**Gemeent** In name heurliens allen 'k dienstelike buyg/  
 En u'w de ware liefde onzes herten tuyg  
**Aernout.** Du zuster veel geluk wensch ik u/ en ons broeder/  
**Gemeent** Den hemel zy u'w beyde heplige behoeder.  
**Aernout.** Wy dancken de Gemeent.  
**Gemeent** Lang Hertoch Aernout leeft.  
**Aernout.** En ik den opperst' bid hy u voorzporde geest.  
 Hier eyndicht 'tblijd' en droef.  
**Gemeent** Ghemengelt door malkandze/  
**Aernout.** Dat 'karels' liefde en de minne van Casandze

E R D E

